



الاستثمار في السكان الريفيين

برنامج عمل الصندوق المستند إلى النتائج، والميزانيات العادية  
والرأسمالية للصندوق لعام 2020، وبرنامج عمل مكتب التقييم  
المستقل في الصندوق المستند إلى النتائج وميزانيته لعام 2020  
وخطته الإشارية للفترة 2021-2022، والتقريران المرحليان  
عن مبادرة ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون وتنفيذ نظام  
تخصيص الموارد على أساس الأداء

مذكرة إلى السادة المحافظين

الأشخاص المرجعون:

نشر الوثائق:

الأسلمة التقنية:

**Deirdre Mc Grenra**

مدبرة مكتب الحكومة المؤسسية  
والعلاقات مع الدول الأعضاء  
رقم الهاتف: +39 06 5459 2374  
البريد الإلكتروني: gb@ifad.org

**Saheed Adegbite**

مدبر  
مكتب الميزنة الاستراتيجية  
رقم الهاتف: +39 06 5459 2957  
البريد الإلكتروني: s.adegbite@ifad.org

**Francesco Ranalletta**

كبير أخصائي الميزانية  
رقم الهاتف: +39 06 5459 2257  
البريد الإلكتروني: f.ranalletta@ifad.org

**Oscar A. Garcia**

مدبر  
مكتب التقييم المستقل في الصندوق  
رقم الهاتف: +39 06 5459 2274  
البريد الإلكتروني: o.garcia@ifad.org

مجلس المحافظين - الدورة الثالثة والأربعون

روما، 12-11 فبراير/شباط 2020

للموافقة

## برنامج عمل الصندوق المستند إلى النتائج، والميزانيتان العادية والرأسمالية للصندوق لعام 2020، وبرنامج عمل مكتب التقييم المستقل في الصندوق المستند إلى النتائج وميزانيته لعام 2020 وخطته الإشارية للفترة 2021-2022، والتقريران المرحليان عن مبادرة ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون وتنفيذ نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء

- 1 تعرض الوثيقة المرفقة برنامج عمل الصندوق المستند إلى النتائج، والميزانيتين العادية والرأسمالية، وال النفقات الخاصة للصندوق لعام 2020، والاستثمار الموجه للقدرات، وميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2020 وخطته الإشارية للفترة 2021-2022، والتقريرين المرحليين عن مشاركة الصندوق في مبادرة البلدان الفقيرة المثقلة بالديون وتنفيذ نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء.
- 2 وافق المجلس التنفيذي على برنامج عمل الصندوق لعام 2020 في دورته الخامسة والعشرين بعد المائة المنعقدة في ديسمبر/كانون الأول 2019. بمستوى قدره 760 مليون وحدة حقوق سحب خاصة (1 062 مليون دولار أمريكي) بالقيمة الاسمية لأغراض التخطيط، شريطة الخضوع لاستعراض الموارد المتاحة لعقد الالتزامات خلال عام 2020.
- 3 واستعرض المجلس التنفيذي أيضاً التقريرين المرحليين عن مشاركة الصندوق في مبادرة البلدان الفقيرة المثقلة بالديون، وتنفيذ نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء في الصندوق وضميمه، والذي يتضمن الدرجات القطرية لعام 2019، والمحصصات القطرية للفترة 2019-2021، وأوصى بعرض هذين التقريرين المرحليين على مجلس المحافظين للعلم.
- 4 وطبقاً للبند 10 من المادة 6 من اتفاقية إنشاء الصندوق، والمادة "سادساً" من اللوائح المالية للصندوق، وبناء على توصية المجلس التنفيذي، يعرض على مجلس المحافظين في هذه الوثيقة برنامج عمل الصندوق المستند إلى النتائج لعام 2020، والميزانيات العادية والرأسمالية، وبرنامج عمل مكتب التقييم المستقل وميزانيته لعام 2020، وخطته الإشارية للفترة 2021-2022، والاستثمار الموجه للقدرات في الصندوق لعام 2020، للموافقة عليها.
- 5 وبناء عليه، يوصي مجلس المحافظين بتبني مشروع القرار المرفق للمصادقة على ميزانيته الصندوق العادية والرأسمالية لعام 2020، وبرنامج عمل مكتب التقييم المستقل وميزانيته لعام 2020، وخطته الإشارية للفترة 2020-2021، والاستثمار الموجه للقدرات في الصندوق لعام 2020 بالمبالغ المشار إليها.

## المحتويات

iii	موجز تنفيذي
1	توصية بالموافقة
1	الجزء الأول - برنامج عمل الصندوق المستند إلى النتائج والميزانيات العادلة والرأسمالية والنفقات الخاصة للصندوق لعام 2020
1	أولاً – السياق
3	ثانياً - المنظور الحالي
3	ألف - تحديث بشأن برنامج القروض والمنح لعام 2019
4	باء - استخدام الميزانية العادلة الصافية في عامي 2018 و 2019
6	جيم - المخصصات المرحلّة من عام 2018
7	ثالثاً - قروض ومنح وميزانية الصندوق العادلة المراعية للمنظور الجنسي
9	رابعاً - برنامج عمل عام 2020
11	خامساً - الميزانية العادلة الصافية لعام 2020
11	ألف - مقدمة
12	باء - عملية الميزانية
14	جيم - الافتراضات
15	DAL - مستوى الموظفين المقترن
17	هاء - العوامل المحركة للتكميل
19	واو - الميزانية العادلة الصافية المقترنة
23	زاي - الميزانية الإجمالية المقترنة
24	حاء - معدلات الكفاءة
26	سادساً - الميزانية الرأسمالية لعام 2020
27	سابعاً - الاستثمار الموجه للقدرات
31	ثامناً - ميزانية النفقات الخاصة للتجديد الثاني عشر لموارد الصندوق
32	الجزء الثاني- برنامج عمل مكتب التقييم المستقل في الصندوق المستند إلى النتائج وميزانيته لعام 2020، وخطته الإشارية للفترة 2021-2022
32	أولاً- المقدمة
32	ثانياً- تقدم الأنشطة في عام 2019
32	ألف- تقييمات مختارة من برنامج عمل عام 2019
33	باء- استخدام ميزانية عام 2019
34	جيم- استخدام المبلغ المرحل من عام 2018
35	ثالثاً- الأهداف الاستراتيجية لمكتب التقييم المستقل
35	رابعاً- برنامج عمل عام 2020
38	خامساً- مظروف الموارد لعام 2020
38	ألف- الموارد من الموظفين

38	باء- متطلبات الميزانية
42	سادسا-الميزانية المقترحة لمكتب التقييم المستقل واعتبارات للنظر فيها في المستقبل
44	الجزء الثالث- التقرير المرحلي لعام 2019 بشأن مبادرة تخفيف ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون
44	أولا - مقدمة
44	ثانيا - التقدم المحرز في تنفيذ مبادرة تخفيف ديون البلدان الفقيرة المثقلة الديون
45	ثالثا-إجمالي التزامات الصندوق لمبادرة تخفيف ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون
46	رابعا- تمويل تخفيف عبء الديون
48	الجزء الرابع-تقرير مرحلي بشأن تنفيذ نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء، وشروط الإقراض لعام 2020
48	أولا- تطبيق نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء في عام 2019
48	ثانيا- شروط الإقراض القطري لعام 2019
50	الجزء الخامس – التوصيات
51	مشروع القرار..د-43
	الملاحق
53	الملحق الأول: القائمة الإشارية للبلدان التي لديها مشروعات في ذخيرة مشروعات عام 2020 (مشروعات جديدة وتمويل إضافي لمشروعات جارية)
54	الملحق الثاني: الميزانية العادية حسب فئات التكاليف والدوائر، ميزانية عام 2019 الموافق عليها والتي أعيدت موااعمتها* مقابل الميزانية المقترحة لعام 2020
56	الملحق الثالث: توزيع إشاري للميزانية العادية لعام 2020 حسب ركائز النتائج ومجموعة النواتج المؤسسية
58	الملحق الرابع: المستويات الإشارية للموظفين لعام 2020 – الميزانية العادية فقط
59	الملحق الخامس: المستوى الإشاري للموظفين في عام 2020 حسب الدوائر والرتب
60	الملحق السادس: تكاليف الموظفين
61	الملحق السابع: الميزانية الرأسمالية (باستبعاد التقييم المؤسسي لكتافة الصندوق وكفاءة العمليات التي يمولها الصندوق)، 2008- 2019
62	الملحق الثامن: تخصيص الأموال المرحلية
63	الملحق التاسع: تقديرات الرسوم المباشرة على عائد الاستثمار
64	الملحق العاشر: إطار قياس نتائج مكتب التقييم المستقل للفترة 2016-2018 (تم تمديده حتى عام 2020)
66	الملحق الحادي عشر: إبلاغ مكتب التقييم المستقل عن الإنجازات
73	الملحق الثاني عشر: أنشطة التقييم المقترحة لمكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2020 وخطة الإشارية للفترة 2022-2021
76	الملحق الثالث عشر: موظفو مكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2020
78	الملحق الرابع عشر: الميزانية المقترحة لمكتب التقييم المستقل لعام 2020

## موجز تنفيذي

- 1 ببدأ في عام 2020 العد التنازلي المستمر لعشر سنوات لتحقيق أهداف التنمية المستدامة. وسيتعين على الصندوق أن يضاعف جهوده إذا أراد أن يؤدي دوراً مهماً في تحقيق هذه الأولويات الإنمائية العالمية.
- 2 وقد أجريت إصلاحات وعمليات مؤسسية رئيسية لتحسين الكفاءة في عام 2019، بما في ذلك: (1) توطيد الهيكل اللامركزي للصندوق؛ (2) إعادة معايرة عمليات الأعمال؛ (3) تفويض المسؤولية إلى الخطوط الأمامية؛ (4) جعل المقر ملائماً للغرض؛ (5) موصلة تعزيز التركيز المؤسسي للصندوق على النتائج. ومن خلال برنامج الإصلاحات الطموحة هذا، قطع الصندوق خطوات كبيرة نحو تغيير طريقة ممارسته للأعمال، حيث أدخل على سبيل المثال عملية تصميم أبسط للمشروعات من أجل تحقيق الكفاءة وجودة التنفيذ. وفي عام 2020، سيعمل الصندوق على وضع الدروس المستفادة من هذه المرحلة الأولية للتنفيذ موضع التنفيذ وسيسعى إلى تحقيق أثر أكبر في سياق الإطار الاستراتيجي للصندوق للفترة 2016-2025.
- 3 وعلى الرغم من التقدم الكبير المحرز في العديد من المجالات، لا يزال الصندوق يواجه تحديات متعددة يتغير التصدي لها على وجه السرعة: سيكون عام 2020 عاماً رئيسياً لتنفيذ نموذج أعمال يتمس بالفعالية والكفاءة يوفر قيمة مقابل المال ويحفز الاستثمار. وفي ضوء المشهد الحالي، هناك إقبال متزايد من الدول الأعضاء في الصندوق على توسيع نطاق عملياته وتعزيز اخراطه مع الحكومات والقطاع الخاص، وتتوسع منتجاته. ويلزم بذلك مزيد من الجهد لتحسين جودة حافظة المشروعات وتعزيز تنفيذ المشروعات الجارية. وتشمل المسائل الرئيسية التحول الريفي؛ وتعزيز المنظور الجنسي والتغذية والمناخ والشباب؛ وتعزيز أداء الصندوق كشريك استراتيجي؛ والاستفادة من زيادة الانخراط التشغيلي والانخراط في مجال السياسات.
- 4 وستكون الأنشطة ذات الصلة بهيئة المشاورات الخاصة بالتجديد الثاني عشر لموارد الصندوق (التجديد الثاني عشر للموارد) أولوية قصوى، بما في ذلك الانخراط مع عدد متزايد من أصحاب المصلحة. كما أن التعقيد الإضافي الذي يترتب على ذلك يجعل من الضروري وجود رقابة داخلية شاملة وأطر لإدارة المخاطر المؤسسية. وبعد التقىيم المستقل الذي أجرته شركة مارش لاستشارات المخاطر في عام 2019 وتحديث لوحة المخاطر المؤسسية، سيتعين على الإدارة إجراء المزيد من التحسينات على منهجيتها الخاصة بتقييم المخاطر في عام 2020 لضمان وجود عمليات صارمة ودقيقة لرصد المخاطر. وبالإضافة إلى ذلك، سيكون من الأهمية بمكان بالنسبة لاستدامة الصندوق المالية على المدى الطويل ضمان التنفيذ الفعال للإصلاح المقترن بالقدرة على تحمل الديون.
- 5 ويصل حجم برنامج القروض والمنح المتوقع لعام 2020 إلى مليار دولار أمريكي، ويتألف من 35 مشروعًا جديداً وتمويلًاإضافياً لمشروعين جاريين. وبعد صرف أموال الاستثمار في البداية في عام 2019، سُتعطى الأولوية للتنفيذ عن طريق ضمان بداية فعالة للمشروعات وواصلة التركيز على تعزيز الأداء والجودة أثناء التنفيذ بهدف تحقيق أهداف التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق. وسيطلب ذلك تنفيذ أكثر توازناً في تمويل المشروعات الجديدة على مدار عامي 2020 و2021، بدون تغيير هدف برنامج القروض والمنح البالغ 3.5 مليار دولار أمريكي في التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق. وستواصل إدارة الصندوق جهودها لضمان الجودة عند البداية، والحفاظ على معدل كفاءة قوي متعدد على 36 شهراً ضمن هدف التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق البالغ 12.9 في المائة.
- 6 والعوامل الرئيسية المحركة للتکالیف فی میزانیة عام 2020 هي: (1) موظفين إضافيين لدعم المراكز الإقليمية والمكاتب القطرية للصندوق، وبما يتماشى مع فجوات القدرات المحددة في الدراسة التي أجريت مؤخرًا بشأن تكوين الموارد البشرية في الصندوق ، موظفين لتعزيز وظيفة إدارة المخاطر المؤسسية وتمويل التنمية والعمليات البرامجية والأنشطة القانونية والإشرافية والانخراط مع القطاع الخاص، وتعزيز المواضيع الرئيسية ذات الأولوية والإدماج الاجتماعي، وهيكلية تكنولوجيا المعلومات في الصندوق؛ (2) زيادة الاستهلاك؛

(3) تكاليف الإيجار والتكاليف الإدارية للمكاتب القطرية للصندوق الناتجة عن زيادة شغل المكاتب الميدانية المستضيفة؛ (4) الانخراط مع الهيئات الرئاسية.

-7 وكما هو مبين في الاستعراض المسبق رفع المستوى، تم استيعاب الزيادات في التكاليف الحقيقة بالكامل عن طريق التخفيضات في فئات تكاليف الموظفين وغير الموظفين بناء على استعراض منهجي لطلبات الدوائر.

-8 والميزانية العادلة الصافية المقترحة لعام 2020 قدرها 157.9 مليون دولار أمريكي، وتمثل زيادة اسمية نسبتها 0.19 مقابل انخفاض في ميزانية عام 2019 البالغة 158.21 مليون دولار أمريكي (مقارنة بنسبة 1.49 في المائة في الاستعراض المسبق رفع المستوى). والانخفاض الاسمي البالغ 0.19 في المائة يرجع إلى صافي أثر التضخم، وتسويات زيادة الدرجة ضمن نفس الرتبة، وإعادة مواومة تكاليف الموظفين المعيارية، وتسويات سعر الصرف. وسعر الصرف المستخدم في الميزانية النهائية المقترحة قدره 0.885 يورو: 1 دولار أمريكي (مقارنة بسعر صرف قدره 0.841 يورو: 1 دولار أمريكي مستخدم في الاستعراض المسبق)، أي أعلى من سعر الصرف المستخدم في عام 2019 بأكثر من 5 في المائة. وفي حين أن تدابير خفض التكاليف كانت ولا تزال قائمة، فقد استفادت الميزانية الإجمالية لعام 2020 من ارتفاع كبير في قيمة الدولار الأمريكي. وقد لا يكون هذا المستوى من الانخفاض في الميزانية ممكنا في المستقبل ويمكن أن يؤدي انعكاس اتجاه سعر صرف اليورو مقابل الدولار الأمريكي إلى زيادات في الميزانية في المستقبل.

-9 والزيادة الحقيقة الصفرية هي التأثير الصافي لما يلي: (1) صافي الزيادات في تكاليف الموظفين الحقيقة (000 2 090 000)، (2) الاستهلاك (100 000 دولار أمريكي)، (3) تقديرات الإيجار والخدمات المشتركة وتكاليف تشغيل المكاتب القطرية للصندوق (200 000 دولار أمريكي)، (4) النفقات الإضافية المرتبطة بالسفر والشؤون الإدارية لزيادة الانخراط مع الهيئات الرئاسية استعداداً للتجديد الثاني عشر لموارد الصندوق (300 000 دولار أمريكي)، وتقابلاً لها انخفاض حقيقي في تكاليف الاستشارات (حوالي 3.3 مليون دولار أمريكي).

-10 وفيما يتعلق بالميزانية الإجمالية لعام 2020، يشمل المبلغ المقترح البالغ 162.6 مليون دولار أمريكي على 4.7 مليون دولار أمريكي لتغطية تكاليف إدارة العمليات المملوكة من الأموال التكميلية، وهي خارج برنامج القروض والمنح ولكن مكملة له. ويمكن استرداد هذا المبلغ بالكامل من الجزء السنوي القابل للتخصيص من إيرادات الرسوم الناتجة عن إدارة الأموال التكميلية.

-11 وقد أبرز جدول الأعمال هذا الطموح والضروري الحاجة إلى أن يقوم الصندوق بتقييم ما إذا كان لديه ما يلزم من رأس مال بشري والمزدوج من المهارات والمرؤونة في السياسات لتنفيذ برنامج العمل الحالي وبرنامج العمل في إطار الصندوق 2.0. وتحقيقاً لهذه الغاية، تعاقد الصندوق مع شركة McKinsey & Company لإجراء دراسة شاملة للموارد البشرية عن تكوين قوة العمل مع التركيز على: (1) القرارات والكافاءات؛ (2) المزايا المقترحة للموظفين؛ (3) عوامل تمكين الموارد البشرية التي تعتبر ضرورية لتعزيز الأداء والتنفيذ. وعن طريق جمع الرؤى من الدراسة المتعلقة بالموارد البشرية، أصبحت الإدارة الآن في وضع يتيح لها اتخاذ قرارات مستنيرة بشأن المجالات التي يتعين الاستثمار فيها لسد الفجوات الناشئة وعدم التطابق في المجالات الرئيسية الثلاثة التي يغطيها التقييم.

-12 ولذلك، لدعم مسار الإصلاحات الطموحة التي شرع فيها الصندوق، يقترح استثمار موجه للقرارات لمعالجة القدر الإضافي من التعقيد والطموح. ويؤدي ذلك إلى إعادة تشكيل نموذج رأس المال البشري للصندوق، وإعادة تكييفه لضمان أن يكون لديه الحجم السليم والمهارات والقرارات التكنولوجية اللازمة لتلبية الاحتياجات التشغيلية الحالية وتحقيق رؤيته المستقبلية قبل بدء التجديد الثاني عشر لموارد.

-13 ويقترح أن تغطي هذه الأموال المخصصة والتي تصل إلى 12 مليون دولار لخطة تنفيذ موجه للقرارات ومستمرة لمدة عامين، الاستثمارات الازمة لسد الفجوات المحددة في دراسة الموارد البشرية وزيادة

الاستثمارات في الأئمدة والحلول غير القائمة على تكنولوجيا المعلومات لتحسين عمليات الأعمال، وكذلك تعزيز إطار إدارة المخاطر المؤسسية لتمكين لجنة مراجعة الحسابات والمجلس التنفيذي من الإشراف بشكل سليم على المخاطر من أجل إدارة المخاطر المرتبطة بنموذج أعمال الصندوق المتتطور بشكل فعال. وسُتعطى إدارة الصندوق الأولوية للأنشطة المؤهلة التي تحقق مكاسب سريعة لضمان الزخم والتركيز على وضع خطة تنفيذ مفصلة لمدة عامين، مع الإشارة إلى الإجراءات المحددة المتوقعة اتخاذها في عامي 2020 و2021، وعلى مدى العامين، لعرضها على المجلس التنفيذي.

- و يصل مظروف الميزانية الرأسمالية لعام 2020 إلى 4.445 مليون دولار أمريكي، ويشمل جزءاً يغطي عمليات تكنولوجيا المعلومات الدورية وصيانة المقر وتعزيزات المكاتب القطرية للصندوق (2.22 مليون دولار أمريكي) وما يصل إلى 2.225 مليون دولار أمريكي للاستثمارات الكبيرة في النظم المالية. وكما هو متوقع في الاستعراض المسبق وموصى به في التقييم المؤسسي للهيكلية المالية للصندوق والاستعراض الخارجي للمخاطر الذي أجرته شركة Alvarez & Marsal، تم تخصيص أموال لتعزيزات النظم من أجل إجراء إعادة التشكيل الاستراتيجي للهيكلية المالية للصندوق. ويشمل ذلك نظام إدارة الخزانة والمخاطر، وإكمال عملية تحديث نظام Flexcube وتكييف أنواع تكنولوجيا المعلومات طبقاً لشروط الإقراض الجديدة.
- وتمشياً مع قرار مجلس المحافظين 181-د-37، سيطلب من المجلس التنفيذي الموافقة على اعتماد لميزانية نفقات خاصة لعملية التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق. ويقترح تقدير نهائي قدره 1.1 مليون دولار أمريكي للتجديد الثاني عشر لموارد الصندوق.

وفقاً للمادة السابعة من اللوائح المالية للصندوق، ترد في الجدول 1 أدناه توقعات الميزانية المتوسطة للأجل على أساس تدفقات الإيرادات المتوقعة إلى الصندوق من جميع المصادر والمبالغ المصروفة المتوقعة استناداً إلى الخطط التشغيلية التي تغطي نفس الفترة. وجدير باللاحظة أن هذه التوقعات للأغراض الإشارية وللعلم فقط. وتمت موافقة شكل الجدول الوارد في الوثيقة المعروفة بمقدمة الموارد المتاحة للالتزام بها.

**الجدول 1**  
**توقعات الميزانية متوسطة الأجل على أساس التدفقات الداخلة والخارجية المتوقعة (جميع المصادر)**  
**(ملايين الدولارات الأمريكية)**

السيولة في بداية الفترة	التدفقات الداخلة	التدفقات الخارجية	التدفقات النقدية الأخرى	السيولة في نهاية الفترة
989	1 037	1 348		
375	354	342	المبالغ المصروفة	التدفقات العائدة من القروض
301	373	296		تحصيل المساهمات**
127	235	119		الإئتمان
7	23	1		إيرادات الاستثمار
(924)	(910)	(826)	المبالغ المصروفة	التدفقات العائدة من القروض
(17)	(5)	(1)		تحصيل المساهمات**
(3)	(2)	(11)		الإئتمان
(177)	(172)	(158)		إيرادات الاستثمار
(3)	56		أصول الثابتة	التدفقات النقدية الأخرى
675	989	1037		السيولة في نهاية الفترة

\* المصدر لعام 2018: القوائم المالية الموحدة للصندوق لعام 2018.

\*\* باستثناء برنامج التأقلم لصالح زراعة أصحاب الحيازات الصغيرة.

\*\*\* النفقات الإدارية الأخرى تشمل الميزانيات غير المتكررة وموارد المرحلة.

## توصية بالموافقة

- مجلس المحافظين مدعو للموافقة على التوصية كما هي واردة في الجزء الخامس من هذه الوثيقة واعتمد مشروع القرار الوارد في الصفحة 51.

# الجزء الأول - برنامج عمل الصندوق المستند إلى النتائج والميزانيات العادلة والرأسمالية والنفقات الخاصة للصندوق لعام 2020

## أولاً – السياق

1- يُظهر تقرير حالة الأمن الغذائي والتغذية في العالم لعام 2019 ارتفاعاً مستمراً في الجوع في العالم، ويترکز أساساً في البلدان المنخفضة والمتوسطة الدخل من الشريحة الدنيا التي غالباً ما تكون في أوضاع هشة وضعيفة للغاية أمام تغير المناخ. وتكون هذه الظروف مصحوبة بالتحديات المعقدة المتمثلة في الفقر المدقع في الريف، وعدم المساواة بين الجنسين، وسوء التغذية، والهجرة، وبطالة الشباب، وعدم الاستقرار المالي. وفي هذا السياق، يتزايد الطلب على المساعدة الإنمائية على الساحة العالمية: تطلب الدول الأعضاء والبلدان المستفيدة والجهات الفاعلة الإنمائية الأخرى أن تبذل مؤسسات التنمية جهوداً أكبر. ونظراً للدور الاستراتيجي الذي يؤديه الصندوق في تلبية هذه الاحتياجات، فإنه يتعرض لضغوط لتحسين كفاءته الداخلية وأداء مشروعاته بشكل مستمر.

2- وفي عام 2019، في سياق ميزانية نمو صفرى، ظل الصندوق يدير برنامجاً مستهدفاً أعلى للقروض والمنح بقيمة 1.76 مليار دولار أمريكي من خلال تصميم عدد أقل من المشروعات الأكبر حجماً في مواجهة التحديات الخارجية المتزايدة. وعلى النحو الذي يتضح من التحليلات الأخيرة التي أجرتها مكتب التقييم المستقل في الصندوق، فإن تحسين جودة برنامج عمل أكبر بموارد أقل يمثل مهمة صعبة ويس תלزم إجراء مفاصلات. وفي عام 2020، ومع بداية العد التنازلي المستمر لعشر سنوات لتحقيق أهداف التنمية المستدامة، سيتعين على الصندوق أن يضاعف جهوده وأن يحدد أولويات واضحة حتى يصبح "أكبر وأفضل وأكثر ذكاء".

3- وسيكون عام 2020 بالنسبة للصندوق عاماً لتفعيل الدروس المستفادة من المرحلة الأولية من تنفيذ المبادرات المؤسسية، بهدف: (1) تعزيز الهيكل اللامركزي؛ (2) إعادة معالجة عمليات الأعمال؛ (3) توسيع المسؤولية إلى الخطوط الأمامية؛ (4) جعل المقر ملائماً للغرض؛ (5) مواصلة تعزيز التركيز المؤسسي على النتائج.

4- وكانت اللامركزية وإعادة المواجهة التنظيمية عنصرين رئيسيين من جدول أعمال الإصلاح. وفي عامي 2018 و2019، ارتفعت نسبة الوظائف المدرجة في الميزانية ومقرها المكاتب القطرية للصندوق ارتفاعاً كبيراً حيث زادت نسبة الوظائف الميدانية من 18 في المائة إلى 30 في المائة. وقد ساعد ذلك على إعادة تنشيط فرق التنفيذ على أرض الواقع من خلال تقويب الصندوق من المناطق الريفية والمستفيدين الذين يخدمهم. وأجريت عملية بشأن الدروس المستفادة الأولية هذا العام للحصول على تغذية راجعة من المراكز الإقليمية والتعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي ومراكز المعرفة. ومع تعمق اللامركزية في عام 2020، ستترفع نسبة الموظفين الميدانيين إلى 33 في المائة. وستنوفد بعثات متابعة خلال العام للحصول على تغذية راجعة بشأن المجالات المحتملة للتحسينات في المكاتب القطرية للصندوق.

5- وخلال التجديد العاشر لموارد الصندوق واستمراراً في عام 2019، بذلت جهود منهجية في مجال تعليم مراعاة المناخ والمنظور الجنسي والتغذية والشباب في البرامج والمشروعات القطرية لمضاعفة أثر استثمارات الصندوق والتصدي للتحديات الأكثر إلحاحاً، بما في ذلك انعدام الأمن الغذائي والهشاشة. وإدراكاً

للتهديات الكبيرة في هذا الصدد، تعمل إدارة الصندوق على وضع إطار لتنفيذ النهج التحويلية للمواضيع الأربع ذات الأولوية. وبعد جدول أعمال التعميم على النحو المنصوص عليه في خطط العمل الأربع المتعلقة بالعميم أساسياً للانتقال إلى نهج تحويلي أكثر طموحاً يستند إلى أوجه التأثر الناتجة عن التفاعل بين المجالات الأربع ذات الأولوية. وسيُمكّن ذلك الصندوق من تحقيق قدر أكبر من الأهمية والفاءة في أولوياته الإقراضية وغير الإقراضية والمساهمة في تحقيق نتائج ملموسة للمشروعات.

-6 وسيظل الحفاظ على منظمة عالية الكفاءة وتحقيق مكاسب في الكفاءة ووفرات الدافع وراء إدارة الميزانية في عام 2020. وكان معدل المصروفات الإدارية للصندوق إلى برنامج القروض والمنح قدره 7.8 (أو 12.9 في المائة) خلال فترة التجديد العاشر لموارد الصندوق. وتشير وثيقة ميزانية 2019 إلى أن هذا المعدل قد تحسن أكثر منذ ذلك ووصل إلى حوالي 11.3 (أو 9 في المائة)، وأن معدل الكفاءة المتوقع لعام 2020 المحسوب على أساس الميزانية الإدارية المقترنة وتقييم برنامج القروض والمنح قدره 14 في المائة. وخلال فترة التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق بأكملها، سيواصل الصندوق جهوده الرامية إلى المحافظة على هذا الاتجاه واحتواء الميزانية الإدارية مع التركيز على أهداف برنامج القروض والمنح. وإنما، على النحو المعترف به في تقييم شبكة تقييم أداء المنظمات المتعددة الأطراف في 2017-2018، تتزايد ثقافة النتائج في الصندوق وتظل وظائف التقييم والمساءلة قوية، بما في ذلك الأساسيات الثابتة للميزنة المستندة إلى النتائج.

-7 وعلى الرغم من التقدم المحرز في عدد من المجالات، لا يزال الصندوق يواجه عدداً من التهديات. وانتقالاً إلى السنة الثانية من فترة التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق، يلزم بذل المزيد من الجهد لضمان البداية الناجحة للعدد الكبير من المشروعات الجديدة، وتعزيز جودة حافظة المشروعات، ورصد النتائج، وتعزيز الأداء كشريك استراتيجي، وزيادة الانخراط التشغيلي والسياسي. وعلاوة على ذلك، في حين أن مركز رأس المال لا يزال قوياً، إلا أنه سيكون من الضروري تنفيذ الإصلاح المقترن مؤخراً لنموذج إطار القدرة على تحمل الديون بشكل فعال واستثمار الموارد الكافية لتعزيز الهيكلية المالية والإعداد لتتوسيع محتمل لمصادر التمويل لتلبية الطلب المتزايد على مشروعات التنمية.

-8 وفي عام 2020، تمثلاً مع بيان الإقبال على المخاطر الذي وضع في عام 2019، واستعراض تسيير إدارة المخاطر المؤسسية، ستكون هناك حاجة إلى بذل جهود إضافية لترسيخ نهج شامل ومنهجي بشأن المخاطر في استراتيجية الصندوق وعملياته. وسيؤدي ذلك إلى مواصلة تعزيز القدرات الداخلية، ولا سيما وحدة إدارة المخاطر، لاستكمال لوحة وأدوات المخاطر المؤسسية لتخفيض المخاطر المالية والتشغيلية والاستراتيجية. وتعد هذه خطوة ضرورية لمواصلة تعزيز الهيكلية المالية في سعي المنظمة إلى الاستفادة من الموارد الأساسية القائمة من أجل تنفيذ استراتيجية الصندوق الجديدة بشأن الانخراط مع القطاع الخاص للفترة 2019-2024. وسيكون أحد العناصر الأساسية لميزانية عام 2020 التحضيرات للتجديد الثاني عشر لموارد الصندوق: يتمثل أحد الدروس الرئيسية المستفادة من العمليات السابقة في الحاجة إلى أن ينخرط الصندوق مع العدد المتزايد من أصحاب المصلحة في وقت مبكر وبطريقة أكثر موضوعية. وينعكس ذلك في طلبات الدوائر لعام 2020 وبذلت جهود لاستيعاب الزيادات في التكاليف المتعلقة بزيادة الانخراط مع الهيئات الرئيسية والحفاظ على النمو الحقيقي الصافي.

-9 وخلال العمل على تحقيق هذه الأهداف، يتمثل أحد المتطلبات الفورية للصندوق في مواعدة قدرات وكفاءات قوة العمل مع الاتجاهات الداخلية والخارجية التي تؤثر على حجم وطبيعة عمله الآن وفي السنوات القادمة. وفي عام 2019، تعاقد الصندوق مع شركة استشارية خارجية - McKinsey & Company - لإجراء استعراض شامل لقوة عمله، وموارده البشرية الاستراتيجية والعوامل التكنولوجية، والمزايا المقترنة للموظفين، والنظر في الآثار المترتبة على تنفيذ برنامج عمل المنظمة الحالي والمستقبلية والنظر في التحول المحتمل في استراتيجية المنظمة ونموزج تشغيلها. وتحدد النتائج فجوات في المهارات في عدد من المجالات، بما في ذلك التواصل، والعلمية الاستراتيجية، والمهارات التحليلية، وحوار السياسات، وحل المشاكل والقيادة،

وفي مجموعات من المهارات المحددة مثل تلك المتعلقة بالأمور القانونية، والإشراف والتزاهة، والإدارة، والمتخصصين التقنيين وإدارة العمليات المالية.

وفي ضوء هذه التوقعات، على الصندوق أن يبدأ في تنفيذ تدريجي للتغييرات الموصى بها لتوزيع قوة العمل عبر مجموعات المهارات وترجمة نتائج الدراسة المتعلقة بالموارد البشرية إلى خطة مدتها سنتين لسد الفجوات المحددة في القدرات والكفاءات، وتعزيز مجموعات التمويل لجذب المواهب والاحتفاظ بهم، وتحسين أداء الموارد البشرية وإدارة العوائد، وتحديث التكنولوجيا المتعلقة بالموارد البشرية وتعزيز الأئمة. وسيكون من الأهمية بمكان تخصيص موارد في عامي 2020 و2021 لإعادة موازنة قوة العمل في الصندوق وتعجيل الاستثمارات في الفترة التي تسبق التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق. وأي تأخير في متابعة التوصيات يمكن أن يعني فقدان زخم التغيير المؤسسي الذي يرتكز عليه الدافع نحو تحقيق التميّز التشغيلي، مما يمكن أن يترك الصندوق في وضع غير مواتٍ لتلبية الطلبات والتصدي للتحديات في المستقبل.

وسيكون عام 2020، بوصفه العام الثاني من التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق، عاماً محورياً لتنفيذ برنامج العمل. وبعد تمويل تنفيذ عدد قياسي من المشروعات الجديدة في عام 2019، من المتوقع أن يكون برنامج القروض والمنح لعام 2020 قدره مليار دولار أمريكي، بما يعكس عزم إدارة الصندوق على تحقيق التوازن بين تنفيذ المشروعات الجديدة والتركيز على جودة وأداء المشروعات قيد التنفيذ، بغية تحقيق أهداف التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق.

وللإيجاز، تتمثل أهداف الصندوق الرئيسية لعام 2020 فيما يلي: (1) تحقيق برنامج القروض والمنح المخطط له بمشروعات عالية الجودة ذات الصلة، وضمان في الوقت ذاته تحسين جودة الحافظة؛ (2) الانخراط بفعالية مع عدد متزايد من أصحاب المصلحة، بما في ذلك الهيئات الرئاسية كجزء من هيئة المعاشرات الخاصة بالتجديد الثاني عشر لموارد الصندوق والقطاع الخاص في سياق استراتيجية الصندوق الجديدة بشأن الانخراط مع القطاع الخاص للفترة 2019-2024؛ (3) توطيد الإصلاحات الداخلية من خلال عملية مكثفة بشأن الالامركزية لاستخلاص الدروس المستفادة، واستعراض عمليات الأعمال وعمليات التنقل المنتظمة؛ (4) تجديد الهيكلية المالية، بما في ذلك الاستعدادات لتنوع محتمل لمصادر التمويل لتلبية الطلب المتزايد على مشروعات التنمية؛ (5) تصميم وتنفيذ خطة عمل شاملة لمعالجة توصيات الدراسة المتعلقة بالموارد البشرية بشأن نقص القدرات لدى قوة العمل ونقص القدرات عموماً.

ويعد برنامج عمل الصندوق مجموعة شاملة من التدابير التي تهدف إلى تحسين الكفاءة التنظيمية، وتحقيق كفاية الموارد البشرية وتعظيم النتائج. وتعتمد الإدارة تنفيذ جدول الأعمال الطموح هذا عن طريق تطبيق نهج فعال من حيث التكلفة وموازنة الموارد مع الأولويات الاستراتيجية بالاقتران مع ميزانية استثمارية موجهة للقدرات لإعداد الصندوق ليكون في وضع يتيح له اغتنام الفرص التشغيلية والتصدي للتحديات التشغيلية الناشئة في المستقبل وتحقيق أثر تحويلي.

## **ثانياً - المنظور الحالي**

### **ألف - تحديث بشأن برنامج القروض والمنح لعام 2019**

كان حجم برنامج القروض والمنح المتوقع لعام 2019 قدره 1.76 مليار دولار أمريكي في 2 أكتوبر/تشرين الأول 2019، ويتألف من 37 مشروعاً جديداً وتمويل إضافياً لاثني عشر مشروعاً جارياً. ومن بين مقتراحات التمويل الإضافية هناك: (1) خمسة لسد فجوات المحددة بالفعل؛ (2) ثلاثة لتوسيع نطاق العمليات الجارية؛ (3) أربعة تشمل فجوات التمويل وخططاً لتوسيع نطاق العمليات الناجحة.

ويتماشى هذا الهدف، الذي يمثل حوالي 50 في المائة من برنامج القروض والمنح للتجديد الحادي عشر لموارد الصندوق، مع الهدف الوارد في الاستعراض المسبق رفيع المستوى في سبتمبر/أيلول 2019 - وهو مستوى

تاريسي من التنفيذ للسنة الأولى من دورة تجديد الموارد.

-16- وفي إطار برنامج المنح العالمية والإقليمية والقطبية، من المتوقع الموافقة على ما بين 30 و35 منحة بحلول نهاية عام 2019، بقيمة تقريرية تبلغ 58 مليون دولار أمريكي.

#### الحافظة

-17- شملت الحافظة الحالية في 2 أكتوبر/تشرين الأول 2019، ما عدده 235 مشروعًا بقيمة إجمالية قدرها 8 مليارات دولار أمريكي من تمويل الصندوق. وتتألف حافظة المنح النشطة من 159 منحة بقيمة تبلغ 201 مليون دولار أمريكي. وتشير التقديرات إلى أن المبالغ المتوقع صرفها خلال العام قدرها 910 ملايين دولار أمريكي.

### باء - استخدام الميزانية العادلة الصافية في عامي 2018 و2019 الاستخدام الفعلي في عام 2018

-18- وصلت النفقات الفعلية من الميزانية العادلة لعام 2018 إلى 146.95 مليون دولار أمريكي، أي 94.5 في المائة من الميزانية المعتمدة البالغة 155.54 مليون دولار أمريكي. ويرجع الانخفاض الطفيف في الاستخدام (مقارنة بنسبة 97.3 في المائة في عام 2017) أساساً إلى نتائج عمليات الانتداب واللامركزية التي أدت إلى تأخير الإعلان عن الشواغر وبالتالي تحقيق وفورات في مكون ميزانية الموظفين، فضلاً عن مكاسب في الكفاءة ناتجة عن الإصلاحات الداخلية.

#### الجدول 1

استخدام الميزانية العادلة - الفعلي للفترة 2017-2018 والمتوقع لعام 2019

(ملايين الدولارات الأمريكية)

		المتوقع لعام 2019		كامل عام 2018		كامل عام 2017	
		الميزانية	الفعلي	الميزانية	الفعلي	الميزانية	الميزانية العادلة
151.53	158.21	146.95	155.54	145.33	149.42	149.42	97.3
95.8		94.5					النسبة المئوية للاستخدام

#### التوقعات لعام 2019

-19- بعد عام من الانتقال وفي ضوء زيادة الجهود المبذولة لتحقيق الهدف الطموح لبرنامج القروض والمنح البالغ 1.76 مليار دولار أمريكي، من المتوقع أن يصل استخدام ميزانية عام 2019 إلى 151.53 مليون دولار أمريكي أي حوالي 95.8 في المائة، مقارنة بتقدير نسبته 97 في المائة في الاستعراض السابق ربيع المستوى للميزانية.

-20- و تستند الأرقام الأقل قليلاً من التوقعات إلى أحدث تقدير لاستخدام الميزانية الفعلية حتى يونيو/حزيران 2019 والتوقعات لباقي العام، وتعكس انخفاض معدل الاستعانا بالكافئين بدوام كامل بسبب الوظائف الشاغرة الناتجة عن عمليات الانتداب والوقت اللازم لإجراء عمليات التعيين العادلة. وبالإضافة إلى ذلك، أثر ارتفاع قيمة الدولار الأمريكي مقابل اليورو في عام 2019، حيث إن سعر الصرف الحالي البالغ 1: 0.90 أعلى بكثير من سعر 1: 0.84 المفترض لإعداد ميزانية عام 2019، تأثيراً موجباً على مكونات مرتبات الموظفين والمصاريف الأخرى المقومة باليورو. ويمكن أن يستمر انخفاض التكاليف بالدولار خلال الربع الرابع، وبالتالي مستوى أقل قليلاً من حيث تنفيذ الميزانية.

-21- ويعرض الجدول 2 النفقات الفعلية في عام 2018 والتوقعات لعام 2019، موزعة حسب الدوائر.

## الجدول 2

استخدام الميزانية العادلة حسب الدوائر، الأرقام الفعلية لعام 2018، وميزانية عام 2018 والتوقعات لعام 2019  
(ملايين الدولارات الأمريكية)

الدائرة	الميزانية لعام 2018	الميزانية لعام 2019	الميزانية المتوقعة لعام 2019 (التي أعيد مواعمتها)	الميزانية المتوقعة لعام 2019 (التي أعيد مواعمتها)*	النسبة المئوية مقارنة بالميزانية التي أعيد مواعمتها لعام 2019
مكتب الرئيس ونائب الرئيس	2.32	2.60	2.78	2.76	99
مجموعة دعم الخدمات المؤسسية	6.77	9.21	8.92	8.51	95
دائرة العلاقات الخارجية والتسهير	15.93	18.33	17.36	16.58	96
دائرة الاستراتيجية وإدارة المعرفة	13.47	15.92	15.84	15.02	95
دائرة إدارة البرامج	58.95	65.23	63.23	59.71	94
دائرة العمليات المالية	11.68	13.63	13.63	13.22	97
دائرة خدمات المنظمة	28.18	26.66	26.40	26	98
مركز التكاليف المؤسسية	9.65	10.07	10.07	9.73	97
التخفيضات المقررة	-	(3.43)	-	-	-
<b>الإجمالي</b>	<b>146.95</b>	<b>158.21</b>	<b>158.21</b>	<b>151.53</b>	<b>95.8</b>

\* الميزانية التي أعيد مواعمتها تعكس الهيكل التنظيمي المنقح الساري في 30 أبريل/نيسان 2019.

-22 وينشأ الاستخدام الأعلى نسبياً مقارنة بعام 2018 إلى حد كبير عن ارتفاع نسبة شغل الوظائف خلال عام 2019، على الرغم من أن القدرة على شغل الوظائف اللامركزية المنشأة حديثاً وال فترة الزمنية الطويلة نسبياً لتعيين الموظفين المحليين أثرت على تنفيذ ميزانيات الدوائر التي توجد بها هذه الوظائف، وأساساً دائرة إدارة البرامج ودائرة الاستراتيجية وإدارة المعرفة.

-23 وبشكل عام، يرجع الانخفاض المتوقع في نسبة الاستخدام من قبل بعض الدوائر في عام 2019 أساساً إلى الوظائف الشاغرة ولكن أيضاً إلى جهود الإدارة لخفض التكاليف في جميع المجالات من خلال الإصلاحات المؤسسية والتحسينات في عمليات الأعمال. وقد بدأت مكافحة الكفاءة التي جاءت نتيجة العملية المتعلقة بالهيكل التنظيمي المنقح التي بدأت في الربع الثاني من عام 2019 تتحقق في الربع الثالث من العام، وأدى دمج مكتب الشراكات وتعبئة الموارد وشبكة الانخراط العالمي والعلاقات متعددة الأطراف لإنشاء شعبة الانخراط العالمي والشراكات وتعبئة الموارد إلى وفورات في التكاليف في دائرة العلاقات الخارجية والتسهير. وبالتالي، أدى إعادة تشكيل مكتب الميزنة الاستراتيجية، وما نتج عنها من إعادة توزيع وظيفة تطوير المنظمة إلى وفورات في مجموعة دعم الخدمات المؤسسية.

-24 وستؤدي جهود الإدارة لتحقيق وفورات عن طريق احتواء التكاليف والسعى إلى تحقيق مكافحة في الكفاءة، مع ضمان تنفيذ برنامج العمل، إلى انخفاض الاستخدام في عام 2019. ويعتمد استخدام النهائي في نهاية العام على نتائج هذه الجهد وعوامل أخرى.

-25 وقد ثبت أن المرونة التي أتيحت لترحيل مبلغ يتخطى النسبة المعتادة البالغة 3 في المائة ذات أهمية محورية في مساعدة الإدارة على معالجة الأولويات الاستراتيجية الجديدة خلال عام 2019. وكما كان الحال في الميزانية المقترنة لعام 2019، تطلب الإدارة صلاحية استخدام الوفورات التي تحقق نتائج انخفاض معدل استخدام الميزانية، بحد أقصى قدره 5 في المائة، لتمويل المبادرات الاستراتيجية الجديدة في عام 2020 ودعم الأولويات غير المتوقعة والمحلحة من العمليات والأنشطة المقررة. ووفقاً للممارسة المعيارية، سيتم تقديم

تفاصيل عن تخصيص جميع الأموال المرحلّة إلى المجلس التنفيذي. وأدرج هذا الطلب في مشروع قرار مجلس المحافظين لميزانية عام 2019، والذي يرد في الجزء الخامس من هذه الوثيقة.

### **جيم - المخصصات المرحلّة من عام 2018**

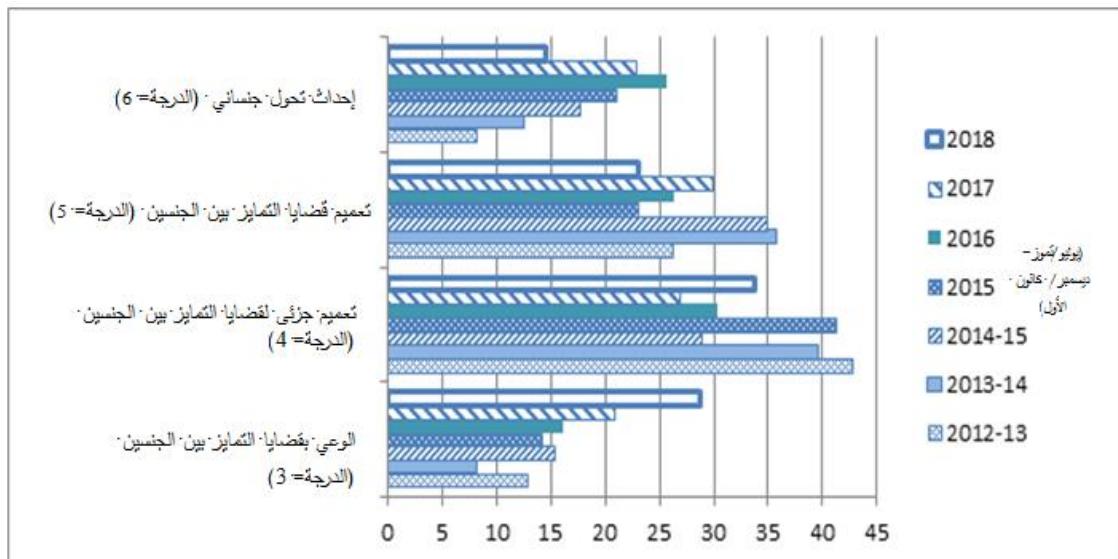
- 26 تنص قاعدة ترحيل 3 في المائة من الأموال غير المستخدمة من الميزانية، الجاري العمل بها منذ عام 2004، على أن الاعتمادات غير الملزם بها في نهاية السنة المالية يمكن ترحيلها إلى السنة المالية التالية بنسبة لا تتعدي 3 في المائة من الميزانية السنوية المعتمدة للسنة السابقة.
- 27 وبالنسبة لعام 2019، وافق مجلس المحافظين على ترحيل اعتمادات غير ملزمن بها في نهاية السنة المالية 2018 إلى السنة المالية 2019 حتى نسبة لا تتجاوز 6 في المائة من الاعتمادات المقابلة لتمويل مبادرات جديدة وتوفير المرونة اللازمة لتسريع تنفيذ السن الإلزامية الأعلى لإنهاء الخدمة.
- 28 وبالنظر إلى أن الاستخدام الفعلي في عام 2018 بلغ 94.5 في المائة، كان المبلغ المرحلّ قدره 8.59 مليون دولار أمريكي، أي 5.5 في المائة من إجمالي ميزانية عام 2018 المعتمدة، وهي نسبة أقل من الحد الأقصى البالغ 6 في المائة. وحتى منتصف أكتوبر/تشرين الأول، كان قد تم تخصيص 8.14 مليون دولار أمريكي، استُخدم منه بالفعل حوالي 3.9 مليون دولار أمريكي (أي 52 في المائة). ونظراً لأنه سيلزم الاضطلاع بعدد من الالتزامات والأنشطة الهامة خلال الربع الرابع، من المتوقع استخدام الموارد المرحلّة من عام 2018 بالكامل. وسيعاد أي رصيد غير مخصص وغير مستخدم إلى مجموعة موارد الصندوق العادلة.
- 29 وأتاحت الزيادة الطفيفة في المخصصات المرحلّة من عام 2018 مجالاً إضافياً لاستيعاب مستوى عالٍ من طلبات الدوائر المتعلقة بنتائج مهمة وعاجلة لم تكن متوقعة وقت إعداد الميزانية. وشملت الأنشطة الاستراتيجية الهامة تدابير تكميلية لتعزيز جودة برنامج القروض والمنح، وتعزيز القدرات التشغيلية الخامسة على مستوى المراكز، والهيكلية المالية، والتعزيزات في مجال إدارة المخاطر المالية، ودراسة بشأن الصندوق 2.0 والتحضيرات لعملية تجديد الموارد.
- 30 وجرى تحديد الأنشطة الرئيسية وتقوم بتنفيذها شعبة الموارد البشرية فيما يتعلق بتقييم أداء الموظفين وتنمية قدرات ومهارات الموظفين. وبالإضافة إلى ذلك، وضعت خطة عمل لتلبية الاحتياجات العاجلة المحددة نتيجة المسح العالمي للموظفين لعام 2019 من خلال مظروف المبلغ المرحلّ بما يصل إلى 1.48 مليون دولار أمريكي، بما في ذلك تحدي الابتكار في الصندوق وبرنامج تبادل الموظفين. وكان الهدف من تحدي الابتكار هو توليد وتعزيز الأفكار بين موظفي الصندوق حول الاستفادة من الشراكات، والقضاء على البيروقراطية، وتعزيز الاتصال ودمج تحليلات البيانات. كما بدأ الصندوق، من خلال برنامج تبادل الموظفين، في تمهيد الطريق لبناء القدرات وأوجه التآزر مع المؤسسات المالية الدولية الأخرى. ويرد في الملحق الثامن جدول يبيّن استخدام الموارد المرحلّة البالغة 3 في المائة والأنشطة ذات الأولوية الممولة من كل دائرة.
- 31 وكانت هذه البنود ذات الأولوية العالية بخلاف ذلك ستزيد الضغوط على الميزانية العادلة للصندوق في عام 2020 وتؤدي إلى تأجيل تحقيق الأهداف الموضوعة. ويتمثل أحد الدروس المهمة المستفادة من الدورات السابقة في أن عملية الترحيل يمكن أن تخلق حافزاً لتوليد وفورات طوال السنة من أجل إتاحة إمكانية إعداد إعادة تحديد الغرض الاستراتيجي للاعتمادات غير الملزمن بها من السنوات المالية السابقة.
- 32 وفي ضوء الفوائد التي لوحظت هذا العام من خلال وضع حد أقصى أعلى على المخصصات المرحلّة، تقترح الإدارة أن تجعل من هذا النهج نهجاً منتظاماً. وبالنسبة لعام 2020، تطلب إدارة الصندوق صلاحية استخدام الوفورات الناتجة عن عدم الاستخدام الكامل للميزانية، وبحد أقصى 5 في المائة (بما يتجاوز النسبة المرحلّة العادلة البالغة 3 في المائة)، لتمويل المبادرات الاستراتيجية الجديدة.

### **ثالثاً – قروض ومنح وميزانية الصندوق العادلة المراعية للمنظور الجنسي**

- 33 عملاً بخطة العمل على نطاق المنظومة بشأن المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة، يسعى الصندوق دائماً إلى تحسين تخصيص موارده للأنشطة الجنسانية، وتعمل الزيادة في عدد الأخصائيين والمحللين المعينين بالمنظور الجنسي والإدماج الاجتماعي في كل إقليم من الأقاليم الخمسة على توجيهه المنظمة في هذا الاتجاه.
- 34 وتحتفظ ميزانية عام 2020 بالمنهجية التي أعدت في عام 2013 من أجل: (1) تحديد مدى مراعاة المنظور الجنسي في القروض والمنح؛ (2) رصد العناصر المتعلقة بالمنظور الجنسي في ميزانية الموظفين العادلة. ويهدف نظام تخطيط الميزانية الجديد الذي بدأ العمل به في عام 2019 إلى تيسير توزيع تكاليف الموظفين وغير الموظفين حسب مواضيع التعميم. ومع تحسين هذه الوظيفة الجديدة وتنفيذها في السنوات القادمة، فإنها ستسمح برصد أكثر دقة وفائق على النظم لتخصيص الموارد حسب مواضيع التعميم.
- 35 وتزد نتائجة عملية هذا العام في الفقرات التالية.
- قروض الصندوق المراعية للمنظور الجنسي**
- 36 يقاس مدى مراعاة حافظة قروض الصندوق للمنظور الجنسي في مرحلة التصميم من حيث القيمة (الشكل 1). ومن بين 40 قرضاً تمت الموافقة عليها في عام 2018، بقيمة مجموعها 1.025 مليار دولار أمريكي، كان 28 مشروعاً، أو ما يقرب من 868 مليون دولار أمريكي، مؤهلاً للتحليل وتم تصنيف 71.4 في المائة من قيمة القروض على أنها مرضية إلى حد ما وأكثر مقارنة بنسبة 80 في المائة في عام 2017 و82 في المائة في عام 2016.
- 37 وانخفضت نسبة إجمالي قيمة القروض المصنفة على أنها تحدث تحولاً جنسانياً إلى 14.6 في المائة مقارنة بنسبة 23 في المائة في عام 2017 و26 في المائة في عام 2016، و21 في المائة في عام 2015 و18 في المائة في عام 2014.
- 38 وترجع هذه الاتجاهات جزئياً إلى: (1) المعايير الأكثر صرامة للتحول الجنسي؛ (2) انخفاض التركيز على التقييمات المتعمعنة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة خلال البعثات.

الشكل 1

توزيع إجمالي قيمة القروض المأوفق عليها حسب درجات التمايز بين الجنسين  
(النسبة المئوية لإجمالي قيمة القرض)

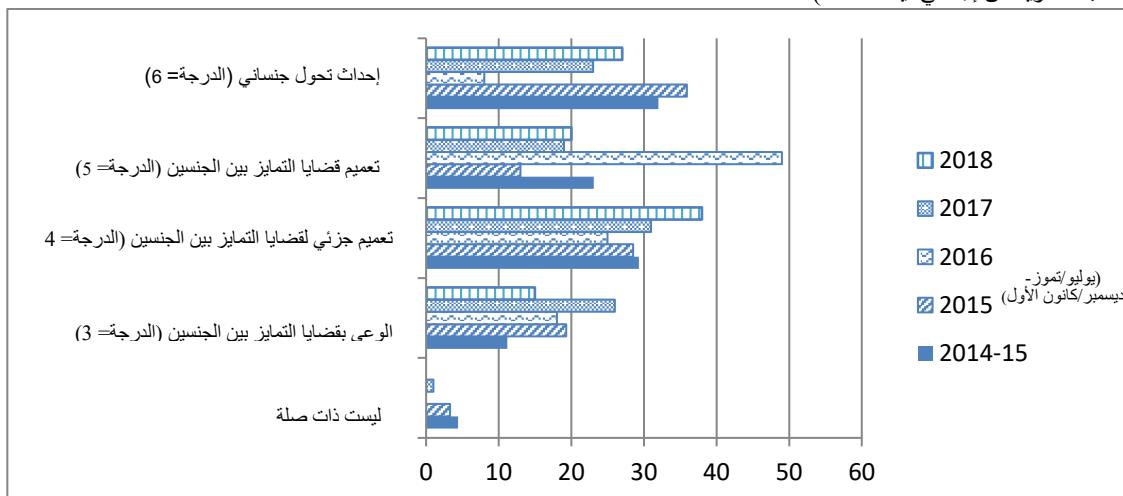


### منح الصندوق المراجعة للمنظور الجنسي

يكشف تحليل مراعاة المنظور الجنسي في 35 منحة تمت الموافقة عليها في عام 2018 بقيمة إجمالية قدرها 52 مليون دولار أمريكي (الشكل 2) أنه تم تصنيف 85 في المائة من المنح حسب القيمة على أنها مرضية إلى حد ما أو أعلى، مقارنة بنسبة 72 في المائة و 80 في المائة في عامي 2016. وتبلغ نسبة المنح المصنفة على أنها تحدث تحولاً جنسانياً 27 في المائة، وهي نفس نسبة عام 2017 وأعلى بكثير من نسبة عام 2016 البالغة 8 في المائة.

الشكل 2

توزيع إجمالي قيمة المنح المأوفق عليها في الفترة 2014-2017 حسب درجات التمايز بين الجنسين  
(النسبة المئوية من إجمالي قيمة المنحة)



### تحديد الأنشطة المتعلقة بالمنظور الجنسي والداعمة له في الميزانية العادية

عرضت أول محاولة لتحديد مدى مراعاة المنظور الجنسي في الميزانية العادية للصندوق في وثيقة ميزانية عام 2014. وأدرجت في عمليات تحضير الميزانية في عامي 2015 و 2016 طريقة أكثر دقة لتحديد البيانات

المتعلقة بالمنظور الجنسياني تتطوّي على إسناد أفضل. وحدّدت هذه الطريقة مدى مراعاة المنظور الجنسياني في الميزانية العادلة للصندوق بقدر أكبر من الشمولية، في ضوء قيود النظم القائمة حالياً. وكجزء من سعي الصندوق إلى تحسين نهجه وجمع البيانات، تعاون مكتب الميزنة الاستراتيجية، في عملية إعداد ميزانية عام 2017، مع أخصائيي المنظور الجنسياني في الصندوق لاستعراض حجم العمل المخصص للمنظور الجنسياني في كل وظيفة في المنظمة من أجل أن تعكس البيانات بدقة أكبر مكون المنظور الجنسياني في وقت الموظفين. وعند إعداد تحليل 2020، تم وضع أثر الزيادة الصافية في الوظائف على خط الأساس لعام 2019.

-41 وتبين النتيجة الإجمالية لعملية هذا العام استمرار الاتجاه التصاعدي لنسبة إجمالي تكاليف الموظفين التي انفقت على الأنشطة المتعلقة بالمنظور الجنسياني حيث ارتفعت من 8.9 في المائة في عام 2018 إلى 9.1 في المائة في عام 2019، و 9.3 في المائة في عام 2020. وعلى أساس الدوائر، كانت أعلى نسبة لتعيم مراعاة المنظور الجنسياني في دائرة الاستراتيجية وإدارة المعرفة، بنسبة 16.7 في المائة، ويرجع ذلك أساساً إلى التركيز الرئيسي على المنظور الجنسياني في شعبة البيئة والمناخ والتباين بين الجنسين والإدماج الاجتماعي. وثاني أعلى نسبة كانت في دائرة إدارة البرامج، بمتوسط نسبته 13.4 في المائة بين جميع الشعب، وكانت النسبة في جميع الشعب الإقليمية قدرها 14 في المائة أو أعلى.

-42 وسيواصل الصندوق تحسين نهجه والتحقق من بياناته لمواصلة تعزيز الإبلاغ عن مراعاة المنظور الجنسياني عن طريق التماس مدخلات من المنظمات الأخرى التي تتطلع بعمل مماثل، والاستفادة من البرمجية الجديدة الخاصة بالميزانية والتي يجري تطبيقها الآن.

## **رابعاً - برنامج عمل عام 2020**

-43 بعد تمويل تنفيذ عدد قياسي من المشروعات الجديدة في عام 2019، من المتوقع أن تصل حافظة الصندوق من المشروعات قيد التنفيذ إلى مستويات غير مسبوقة. وسيطلب ذلك تركيزاً أقوى على الدعم والتنفيذ الموجهين في البداية لتحسين الأداء والجودة – وهو ما ينعكس في زيادة الميزانية المخصصة للإشراف ودعم التنفيذ وتمكين وظائف البرنامج (انظر الملحق الثالث).

-44 ونظراً للتركيز على التنفيذ، وفي محاولة لتحقيق التوازن بين تنفيذ المشروعات الجديدة على الفترة المتبقية من برنامج القروض والمنح، من المقرر أن يكون برنامج القروض والمنح لعام 2020 بقيمة مليار دولار أمريكي. وسيواصل الصندوق بذل جهود دؤوبة لتكملة هذا البرنامج الأساسي بنحو 90 مليون دولار أمريكي من الأموال التي يديرها والمتوقع تعييّتها من مصادر أخرى ليصل بذلك مجموع برنامج القروض والمنح إلى 1.15 مليار دولار أمريكي. وقد أعد الصندوق بالفعل ذخيرته من المشروعات لعام 2020، استناداً إلى خطط مشتركة بين الدوائر على مستوى المراكز دون الإقليمية ومشاورات قطرية.

-45 وتواصل إدارة الصندوق التركيز على الجودة في البداية وعلى تحسين أداء المشروعات قيد التنفيذ بغية تحقيق أهداف التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق، بما في ذلك في مجالات التعيم الأربع. ويشمل ذلك زيادة الإشراف على المشروعات التي تواجه مشاكل وتقديم الدعم في تنفيذها.

## الجدول 3

## برنامج القروض والمنح الفعلية والمتوقع

(ملايين الدولارات الأمريكية)

المخطط 2020	المتوقع 2019		الفعلي <sup>١</sup> 2018 2017 2016		
	2020	2019	2018	2017	2016
1004	1701	1137	1293	741	قروض الصندوق (بما في ذلك منح مكونات القروض) ومنح إطار القدرة على تحمل الديون
58	58	52	51	48	من الصندوق
<b>1062</b>	<b>1759</b>	<b>1189</b>	<b>1344</b>	<b>789</b>	<b>مجموع برنامج قروض ومنح الصندوق<sup>٢</sup></b>
90	74	104	63	69	أموال أخرى تحت إدارة الصندوق <sup>٣</sup>
<b>1152</b>	<b>1833</b>	<b>1293</b>	<b>1408</b>	<b>859</b>	<b>مجموع برنامج القروض والمنح</b>
1876	3265	1229	914	486	التمويل المشترك الدولي (صافي التمويل الذي يديره الصندوق) والمحلية
<b>2028</b>	<b>5098</b>	<b>2523</b>	<b>2322</b>	<b>1345</b>	<b>مجموع برنامج العمل</b>
					<b>الحافظة قيد التنفيذ</b>
			<b>غير متاحة</b>	<b>غير متاحة</b>	

<sup>١</sup> المصدر: نظام المنح والمشروعات الاستثمارية في 2 أكتوبر/تشرين الأول 2019. تُعتبر المبالغ الحالية عن أي زيادة أو نقصان في التمويل (مثل إلغاء القروض) أثناء التنفيذ، بما يشمل التمويل المشترك المحلي والدولي الإضافي.

<sup>٢</sup> الأموال الأخرى التي يديرها الصندوق، بما في ذلك برنامج التألف لصالح زراعة أصحاب бизارات الصغيرة، وـأموال حساب أمانة المرفق الإسباني للتمويل المشترك لأغراض الأمن الغذائي، ومرفق البيئة العالمية/صندوق أقل البلدان نموا، والبرنامج العالمي للزراعة والأمن الغذائي، والمفوضية الأوروبية والاتحاد الأوروبي، والصندوق الأخضر للمناخ، بالإضافة إلى المنح التكميلية/المتممة الثانية.

ويجري حالياً إعداد نحو 35 مشروعًا وبرنامجاً جديداً، ومقررين إضافيين للتمويل للموافقة عليها خلال عام 2020 (انظر الملحق الأول). -46

ويعمل الصندوق على تعزيز نظمه لتنبيه العمليات لتحسين عملية حساب التوزيع الإشاري لذخيرة مشروعاته الاستثمارية حسب مواصفات التركيز/مواصفات التعميم والروابط بأهداف التنمية المستدامة. وفيما يلي التوزيع رفيع المستوى للحافظة الحالية حسب القطاع: -47

## الجدول 4

**التوزيع رفيع المستوى لحافظة الحالية حسب القطاع  
تمويل حافظة الصندوق الحالية حسب القطاع في 31 ديسمبر/كانون الأول 2018**

النسبة المئوية	القطاع
الإجمالي	100
34	الزراعة وإدارة الموارد الطبيعية
19	الخدمات المالية الريفية
14	السوق والبنية الأساسية ذات الصلة
7	التنمية المجتمعية والبشرية
8	الدعم السياسي والمؤسسي
6	الشركات الصغيرة والمتوسطة
13	قطاعات أخرى*

المصدر: التقرير السنوي لعام 2018

\* تشمل تخفيض أثر الكوارث، وإنتاج الطاقة، وإدارة المعرفة، والرصد والتقييم وتكاليف إدارة المشروعات الأخرى.

-48 وبلغ العدد التقديرى للمنح العالمية/إقليمية فى عام 2020 ما يراوح بين 30 و35، بمجموع قيمته 58 مليون دولار أمريكي. وال المجالات ذات الأولوية لبرنامج منح الصندوق في التجديد الحادى عشر للموارد تظل:

- (1) الإنتاج من أجل الأمن الغذائي والتغذية وتوليد الدخل؛
- (2) تغير المناخ والصمود والاستدامة البيئية؛
- (3) المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة؛
- (4) الفرص للشباب؛
- (5) الفرص التجارية والشراكة مع القطاع الخاص.

-49 ويجوز إعداد مقتراحات منح أخرى لمعالجة أولويات مؤسسية استراتيجية مثل الجوانب المتعلقة بالنظم المحددة في التزامات التجديد الحادى عشر لموارد الصندوق، بما في ذلك الرصد والتقييم، وتقنيات المعلومات والاتصالات من أجل التنمية، والمواطنة المؤسسية والشفافية، وكذلك الابتكارات الناشئة الأخرى التي لديها إمكانات واضحة للمساهمة في عمليات الصندوق.

## **خامسا - الميزانية العادية الصافية لعام 2020**

### **ألف - مقدمة**

-50 تتناول ميزانية عام 2020 الأهداف الأولية للمنظمة على النحو الوارد في القسم الأول أعلاه، وتعمل على ضمان توفير موارد لما يلي:

- (1) تنفيذ برنامج القروض والمنح المقرر مع تحسين جودة حافظة المشروعات، بما في ذلك التحول الريفي وتعظيم المنظور الجنسي والتغذية والمناخ والشباب؛
- (2) الانخراط الفعال مع عدد متزايد من أصحاب المصلحة، بما في ذلك الهيئات الرئيسية فيما يتصل بهيئة المشاورات الخاصة بالتجديد الثاني عشر لموارد الصندوق والقطاع الخاص في سياق استراتيجية الصندوق الجديدة بشأن الانخراط مع القطاع الخاص للفترة 2019-2024؛

- (3) توطيد الإصلاحات الداخلية من خلال عملية مكثفة بشأن الدروس المستفادة من اللامركزية واستعراضات عمليات الأعمال وإدخال عمليات منتظمة بشأن الانتداب؛
- (4) تجديد الهيكلية المالية للصندوق بما في ذلك التحضيرات لتنوع محتمل في مصادر التمويل والتكنولوجيا والابتكار من خلال الاستثمارات السريعة؛
- (5) تنفيذ خطة عمل شاملة لسد الفجوات في القدرات والكافاءات، وتعزيز العوامل التمكينية الاستراتيجية للموارد البشرية وتحسين المزايا المقترحة للموظفين.

وبينما يوجد عدد من العوامل الحقيقة المحركة للتكميل، مثل الموظفين الإضافيين المطلوبين لتعزيز الحضور الميداني للصندوق والقدرات في المكاتب القطرية للصندوق ومراكز التعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي، فقد تم تعويضها بالكامل من خلال تخفيفات في العديد من بنود الميزانية الأخرى لتحقيق نمو حقيقي صافي واحتواء أي تعديلات بسبب التضخم في ميزانية عام 2020.

## **باء – عملية الميزانية**

### **تحديد الأولويات الاستراتيجية**

- 52 عملاً بالتوصيات الصادرة عن استعراضات متعددة أنجزت في عام 2018، أجريت عملية معززة لتحديد الأولويات الاستراتيجية والميزنة في عام 2019 لتحقيق موافقة أقوى بين قرارات تحصيص الموارد والأولويات الاستراتيجية. وعلى هذا النحو، أجري استعراض منتصف العام والعملية المتعلقة بتحريك الموارد لعام 2019 بما يتماشى مع الأنشطة ذات الأولوية الأكثر إلحاحاً التي حدتها الإدارة العليا. وتحضيراً لدوره الميزاني لعام 2020، تم توحيد هذه الأولويات، وترجيحها حسب صلتها بالتوجه المؤسسي للصندوق والأثار المالية على ميزانية عام 2020، وإبلاغها للدوائر لإرشاد عملية إعداد تقارير ميزانياتها.
- 53 وتغطي الأولويات المحددة مجالات التركيز الرئيسية لتعزيز قاعدة الصندوق التنظيمية وتنوع قاعدة موارده وزيادة أثره. والنقط البارزة هي كما يلي:
- (1) الأنشطة البرامجية؛
  - (2) تعزيز الموارد البشرية، بما في ذلك إدارة المواهب والأداء وكذلك تحديد الحجم الصحيح من حيث المستوى وعدد الموظفين؛
  - (3) إدارة المخاطر؛
  - (4) زيادة الانخراط في سياق هيئة المشاورات الخاصة بالتجديد الثاني عشر لموارد الصندوق واستراتيجية الانخراط مع القطاع الخاص؛
  - (5) تعليم مراعاة المنظور الجنسي والتغذية والشباب والمناخ والبيئة.

54 وسلطت العملية الضوء أيضاً على عدد من الحالات التي يمكن فيها توزيع الاستثمارات على مدى عدة سنوات أو يمكن فيها تحقيق وفورات من خلال الكفاءات لزيادة حجم الموارد المستثمرة في المجالات ذات الأولوية. وتشمل هذه:

- (1) إدارة المعرفة والبحث؛
- (2) التكاليف اللوجستية المتعلقة بإنشاء وتأسيس المكاتب القطرية للصندوق كتكاليف تنفيذ غير متكررة متبدلة في السنوات السابقة سُنّة عوض الآن من خلال مكاسب في الكفاءة؛
- (3) المشاركة الفعالة في الأحداث غير الاستراتيجية للشبكات؛
- (4) حلقات العمل واجتماعات الأعمال الداخلية.

55 وعند استعراض المقتراحات الفردية، اعتمد مكتب الميزنة الاستراتيجية نهجاً شاملاً محدداً بوضوح لتحديد الجوانب المشتركة بين التقارير وزيادة الوفورات، عن طريق الحد من الأنشطة المكررة داخلية، أو التي تغطيها بالفعل مصادر تمويل أخرى، أو إزالتها بالفعل. وبؤدي إدماج الأولويات الاستراتيجية ضمن عملية الميزانية إلى تعزيز التماسك داخل الدوائر وفيما بينها لتقديم المقتراحات، وبالتالي ضمان أن تتركز عملية

تخصيص الموارد على ما هو مطلوب لتحقيق الأهداف الاستراتيجية التنظيمية وتحقيق أثر أكبر في نهاية المطاف.

ومنذ إدخال مجموعات النواتج المؤسسية قبل ثلاث سنوات، جمع الصندوق بيانات عن توزيع الموارد الإدارية، ويستطيع الآن التركيز على التحليل البناء للاتجاهات. وفي إطار عملية تحديد الأولويات الاستراتيجية التي بدأ تنفيذها في الفترة الأخيرة، تدعو الخطط إلى مواصلة توسيع نطاق هذا التحليل عن طريق ربط الأولويات المؤسسية بالنواتج المؤسسية، بحيث يتم تحديد العوامل المحركة للنمو التنظيمي، وتوزيع الموارد بشكل أفضل.

#### **عملية ميزانية الموظفين**

تم تبسيط عملية ضمان مواءمة قوة العمل مع الأولويات المؤسسية من حيث الأعداد والكفاءات والمهارات في عام 2019. وقد أعيد توزيع المسؤولية عن معالجة المسائل المتعلقة بقوة العمل بين ثلات جهات فاعلة رئيسية، هي مكتب الميزنة الاستراتيجية، وشعبة الموارد البشرية، ووحدة التغيير والإيصال والابتكار المنشأة حديثاً.

وفي إطار عملية إعداد ميزانية عام 2020، دعيت الدوائر إلى تقديم احتياجاتها من الموظفين من خلال البرمجية الجديدة لتخطيط الميزانية في الصندوق – وهي Oracle Hyperion - مع وضع في الاعتبار أن أي طلب إضافي سيتعين تعويضه إما عن طريق تخفيض مقترح بشأن وظيفة شاغرة حالياً ضمن الدائرة أو انخفاض في طلباتها بشأن تكاليف غير الموظفين مقارنة بعام 2019. وزارت الدوائر تكاليف موظفيها باستخدام مجموعات النواتج المؤسسية.

واستعرضت فرق شعبة الموارد البشرية ووحدة التغيير والإيصال والابتكار الطلبات في سياق عملية الدروس المستفادة الأخيرة بشأن نتائج الامركزية والأولويات المؤسسية والاحتياجات التنظيمية.

ومع وضع في الاعتبار الدراسة المتعلقة بالموارد البشرية، بذل جهد لسد بعض الفجوات في القرارات المحددة في مجالات مثل تمويل التنمية والشؤون القانونية والمخاطر، باستخدام الميزانية العادلة. ويرد في المقطع دال وصف تفصيلي لملأك الموظفين المقترح لعام 2020.

#### **عملية ميزانية غير الموظفين**

وضعت مبادئ توجيهية لإعداد الميزانية لتكاليف غير الموظفين لكل دائرة، وتضمنت معلمات الميزانية والمبالغ الإجمالية لتكاليف غير الموظفين لكل دائرة، استناداً إلى ميزانية عام 2019 التي أعيدت مواعمتها. وبهذا النظام الجديد وزيادة التركيز على تحديد الأولويات الاستراتيجية للأنشطة المقررة، عمل مكتب الميزنة الاستراتيجية وشعبة تكنولوجيا المعلومات والاتصالات بشكل وثيق مع الدوائر في تخطيطها لعام 2020، سعياً إلى تحديد الأولويات في سياق ميزانية النمو الحقيقي الصافي.

وكما هو موضح، أعدت التقارير باستخدام نفس مجموعات النواتج المؤسسية التي استخدمت في العام السابق ولم تستحدث مجموعات جديدة لعام 2020. وترتدي الملحق الثالث قائمة بمجموعات النواتج المؤسسية، إلى جانب توزيع إشاري للميزانية.

وطلب تقديم تقرير منفصل للأنشطة الإضافية التي ستحمل على رسوم إدارة الأموال المتممة والتكميلية، لإدراجها في الميزانية الإجمالية لعام 2020.

واستعرض مكتب الميزنة الاستراتيجية جميع طلبات الميزانيات في سياق الأولويات والتوجهات المؤسسية التي وضعتها الإدارة. وعلى غرار السنوات السابقة، تم إجراء استعراض للجدول الزمني لاستكمال المشروعات الرأسمالية الجارية، وتم تقدير التكاليف المتكررة المقابلة والاستهلاك لعام 2020 على أساس تكاليف الاستهلاك الفعلية المن kedda حتى يونيو/حزيران 2019. وجرى تحليل متعمق لاستعراض أثر التضخم العام وارتفاعات الأسعار على بنود تكاليف محددة، ولا سيما السفر والاستشارات.

وأخيراً، وضعت التوجيهات والتغذية الراجعة والمدخلات التي قدمتها لجنة مراجعة الحسابات والمجلس التنفيذي خلال مداولاتها بشأن الاستعراض المسبق ربيع المستوى في سبتمبر/أيلول في الاعتبار عند إعداد الميزانية النهائية. وبذلت جهود منهجية لتحليل الأسباب الجذرية للزيادة الاسمية الواردة في الاستعراض المسبق ربيع المستوى وإعادة مواءمة الافتراضات على أساس حسابات دقيقة للاتجاهات في النفقات الفعلية.

## جيم - الافتراضات

### الافتراضات المتعلقة بسعر الصرف ومعدل التضخم

- 66- باستخدام منهجية<sup>1</sup> حساب أسعار صرف النقد الأجنبي المتفق عليها، يكون سعر الصرف لعام 2020 قدره 0.885 يورو: 1 دولار أمريكي، مقارنة بسعر صرف في العام الماضي قدره 0.841 يورو: 1 دولار أمريكي، وهو سعر الصرف المستخدم أيضاً في وثيقة الاستعراض المسبق رفيع المستوى. وقد أثر ارتفاع سعر الدولار الأمريكي مقابل اليورو تأثيراً كبيراً على الميزانية المقترحة لعام 2020، وأساساً من خلال انخفاض تكاليف مكونات مرتبات الموظفين وبدلاتهم والنفقات الأخرى المقومة باليورو. ووضعت هذه العوامل في الاعتبار عند إعداد تكاليف الموظفين المعيارية.
- 67- ويستند التعديل المتعلق بالتضخم إلى منهجية المتفق عليها، باستخدام أرقام تضخم محددة لعدة بنود ومتوسط مرجح لمؤشرى أسعار المستهلك في العالم وفي إيطاليا لجميع التكاليف الأخرى.<sup>2</sup>
- 68- وأجري استعراض مفصل للتكاليف الفعلية للاستشارات والسفر المتبدلة بين عامي 2018 و2019 لتحديد المكونات التضخمية لتذكرة العوامل المحركة. بالنسبة للاستشارات، كانت هناك زيادة طفيفة في متوسط قيمة العقود قدرها حوالي 2.5 في المائة، وربما ترجع إلى ارتفاع متوسط الأتعاب اليومية. واستُخدمت هذه النسبة المئوية كعامل لتعديل تكاليف الاستشارات لمراعاة التضخم.
- 69- أما فيما يتعلق بتكليف السفر، فإن تكثيف إصدار تذاكر السفر على المستوى اللامركزي لم يولد كفاءات ويقلل تكاليف السفر فحسب، بل سمح أيضاً للنظم المؤسسية بجمع المزيد من البيانات عن السفر. ولوحظت زيادة طفيفة إجمالية قدرها 1.5 في المائة، وترجع أساساً إلى الزيادة في تكاليف تذاكر السفر وبديل الإقامة اليومي لبعض الواقع. واستُخدمت هذه النسبة المئوية كعامل لتعديل تكاليف السفر لمراعاة مكون التضخم.
- 70- وطبق متوسط مرجح قدره 1.88 في المائة لجميع التكاليف الأخرى.

### الافتراضات المتعلقة بتكليف الموظفين

- 71- تستند تكاليف الموظفين في ميزانية عام 2020 إلى الافتراضات التالية:
- (1) كما كان الحال في السنوات السابقة، وضعت تكاليف الموظفين المعيارية بشكل منفصل لكل مستوى من الرتب، وتم تعديليها وفقاً للتوزيع المرجح حسب درجة الراتب بناءً على تحليل للبيانات الإحصائية لإجمالي موظفي الصندوق الفعليين. وأجري تحليل متعمق لتكاليف الموظفين المعيارية لفتى موظفي الخدمات العامة والفنين العاملين في المقر والمكاتب القطرية للصندوق، عن طريق استعراض تكاليف كشوف المرتبات الفعلية - المتأتية في نظم الصندوق في المقر وتلك التي تم الحصول عليها من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي للموظفين الميدانيين - وتحليل لاتجاه في تسويات مقر العمل وأسعار الصرف المطبقة على الموظفين الميدانيين. وأخذ التحليل في الاعتبار زيادة التنقل بين الموظفين الفنيين والبدلات ذات الصلة، وأدرج الزيادات المحتملة في جداول المرتبات وأوّل مكونات المرتبات (الأجر الداخل في حساب المعاش التقاعدي)، بما في ذلك آثار زيادة الدرجة ضمن نفس الرتبة وسعر صرف اليورو مقابل الدولار الأمريكي.
- (2) تشمل التكاليف المعيارية لعام 2020 ما يلي:
- (أ) متوسط التباين في تسوية مقر العمل، بما في ذلك المضاعفات المطبقة على جميع الواقع الذي

<sup>1</sup> متوسط سعر الصرف المعتمل به في الأمم المتحدة للفترة من أكتوبر/تشرين الأول 2018 إلى سبتمبر/أيلول 2019.

<sup>2</sup> مؤشرأسعار المستهلك الإيطالي والعالمي في يونيو/حزيران 2019، وفقاً للبيانات الصادرة عن صندوق النقد الدولي: 1.1 في المائة و3.9 في المائة على التوالي.

- يوجد فيها موظفو الصندوق (الأثر على التكاليف المعيارية - انخفاض)؛
- (ب) زيادة الدرجة ضمن نفس الرتبة (الأثر على أساس التكاليف المعيارية للمرتبات - ارتفاع)؛
- (ج) زيادة الأجر الداخل في حساب المعاش التقاعدي لموظفي الفئة الفنية وما فوق كما هو مطبق عادة في لجنة الخدمة المدنية الدولية في فبراير/شباط (الأثر على التكاليف المعيارية - انخفاض طفيف)؛
- (د) الزيادة في الجدول الثاني لموظفي الخدمات العامة التي عادة ما تطبق في أبريل/نيسان من كل عام (الأثر على التكاليف المعيارية - انخفاض طفيف)؛
- (ه) جداول المرتبات وتغيير سعر الصرف المطبق على موظفي الخدمات العامة الميدانيين والموظفين التقنيين الوطنيين (الأثر على التكاليف المعيارية - انخفاض كبير)؛
- (و) سعر صرف قدره 0.885 لليورو مقابل الدولار الأمريكي لعام 2020 (الأثر على التكاليف المعيارية - انخفاض كبير، ولا سيما بالنسبة لموظفي الخدمات العامة).
- (3) على الرغم من عدم وجود أي تغير في هيكل المرتبات، فإن الزيادة العادلة في الدرجة ضمن نفس الرتبة تمثل ارتفاعاً في الأسعار.

#### **دال - مستوى الموظفين المقترن**

- 72- استُخدم المستوى المعتمد لعام 2019 البالغ 632.5 مكافأة بدوام كامل كخط أساس لعام 2020. وشمل ذلك: 632.5 مكافأة بدوام كامل ممولين من الميزانية العادية ومكافأة بدوام كامل يؤدون وظائف أساسية ممولة من مصادر أخرى.
- 73- ومستوى الموظفين المقترن لعام 2020 قدره 658 مكافأة بدوام كامل أي زيادة صافية قدرها 25.5 مكافأة بدوام كامل. وترجع الزيادة إلى صافي أثر الوظائف الجديدة المقترحة لعام 2020 والبالغة 44 وظيفة، ناقص التخفيضات في عدد الموظفين الناتجة عن جهود المنظمة للحد من التكاليف وتحسين الكفاءة بناء على استعراضات الوفاء بالغرض التي أجريت في عام 2019، والتي بلغت 18 مكافأة بدوام كامل.
- 74- ويمكن تلخيص الوظائف الـ 44 الجديدة عبر مختلف الدوائر على النحو التالي:
- (1) سبعة عشر مكافأة بدوام كامل في الميدان تابعين لدائرة إدارة البرامج، بما في ذلك الوظائف الإدارية التي تقدم دعماً لمختلف الدوائر ومديري البرامج القطرية، مطلوبين لاستكمال التوظيف في المراكز والمكاتب الميدانية للتعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي؛
  - (2) وظيفتان في مكتب الرئيس ونائب الرئيس مخصصتان لأداء المهام في إطار إدارة المخاطر المؤسسية؛
  - (3) أربع وظائف في دائرة الاستراتيجية وإدارة المعرفة لتعزيز استراتيجية الصندوق بشأن القطاع الخاص، وتعزيز الأنشطة والاستثمار في مجال تكنولوجيا المعلومات والاتصالات من أجل التنمية؛
  - (4) ثلاثة وظائف في دائرة العمليات المالية لتعزيز مجال تمويل التنمية وتعزيز أنشطة المالية والتنمية على المستوى الميداني؛
  - (5) وظيفة واحدة مخصصة لمجالات الامتثال والرقابة المطبقة على أنشطة دائرة العمليات المالية ومكتب المراجعة والإشراف، بالإضافة إلى وظيفة واحدة في مكتب المستشار العام لدعم المسائل المؤسسية فضلاً عن العمليات المتعلقة بالبرامج؛
  - (6) وظيفتان في شعبة تكنولوجيا المعلومات والاتصالات لتعزيز قدرة الاتصالات في الميدان؛
  - (7) ثلاثة وظائف في شعبة تكنولوجيا المعلومات والاتصالات لدعم وصيانة حافظة الخدمات والتطبيقات؛

(8) أحد عشر مكافأة بدوام كامل وفقا لاستعراضات الوفاء بالغرض التي أجريت في عام 2019 والتغييرات التنظيمية التي أجريت في عام 2018.

ويشتمل التخفيض الإجمالي البالغ 18 مكافأة بدوام كامل في إطار جهود الصندوق لتحقيق الكفاءات على موظفي الفئة الفنية وفئة الخدمات العامة. وتترجم التخفيضات عن: (1) عمليات دمج وتوحيد الشعب والوحدات؛ (2) التخلص التدريجي من الوظائف في الميدان والمقر نتيجة الترشيد واللامركزية، ونتائج عملية الوفاء بالغرض واستعراض الاحتياجات التنظيمية في المكاتب الفرعية للصندوق. وتم بالفعل تنفيذ عدد من هذه التخفيضات في عام 2019 من خلال عملية الانداب.

وفي عام 2019، لا توجد إلا وظيفة واحدة فقط ممولة من رسوم الأموال التكميلية (تم بالفعل استيعاب 28 وظيفة في الميزانية العادلة على مدى السنوات الخمس الماضية). ويقترح استمرار تمويل هذه الوظيفة من رسوم الأموال التكميلية لأنها تدعم بشكل مباشر الأنشطة ذات الصلة.

ومن بين إجمالي عدد الوظائف المكافأة بدوام كامل البالغ 658 وظيفة والممولة ضمن الميزانية العادلة، ستكون 217 وظيفة تقريبا في الميدان في عام 2020، مقارنة بـ 111 وظيفة انتدبت في عام 2017 قبل بدء عملية اللامركزية. وسيؤدي ذلك إلى رفع إجمالي عدد الموظفين الخارجيين إلى 33 في المائة من إجمالي موظفي الصندوق (مقارنة بنسبة 30 في المائة في العام الماضي)، مما يجمع بين الحضور الميداني المعزز وهيكل للمقر يتسم بالكفاءة والفعالية.

وسينكون عدد الوظائف المحملة على رسوم الإدارة والممولة من الميزانية الإجمالية قدره 15.25 مكافأة بدوام كامل. وهذه زيادة صافية قدرها مكافأة بدوام كامل واحد مقارنة بـ 2019، نتيجة التخفيض المقرر لوظيفة واحدة في دائرة إدارة البرامج ووظيفتين إضافيتين في مكتب المستشار العام ودائرة العمليات المالية، على التوالي، للقيام بالأعمال الإضافية المتعلقة بإدارة الأموال التكميلية وزيادة الانخراط مع الجهات المانحة والقطاع الخاص.

## الجدول 5

متطلبات التوظيف الإشارية، 2017-2020

(مكافئون بدوام كامل)

الدائرة	المعتمدة					
	عام 2019 (التي أعيدت مواعيمتها) مقابل عام 2020	المقترحه لعام 2020	2019		2018	
			(التي أعيدت مواعيمتها)	2019	(التي أعيدت مواعيمتها)	2017
مكتب الرئيس ونائب الرئيس	1.5	15.5	14	12	12	11
مجموعة دعم الخدمات المؤسسية	(1)	45	46	48	43	94
مكتب الشراكات وتعبئة الموارد	-	-	-	-	-	20
دائرة العلاقات الخارجية والتسيير	(2)	83	85	94	82	-
دائرة الاستراتيجية وإدارة المعرفة	4	82	78	78	76	25
دائرة إدارة البرامج	14	249	235	263	242.8	283.9
دائرة العمليات المالية	3	77	74	74	68	66
دائرة خدمات المنظمة	6	106.5	100.5	103.5	103.5	103.5
الوظائف التي سيتم تخفيضها	-	-	-	(40)	-	-
<b>مجموع الموظفين الممولين من الميزانية العادلة</b>	<b>25.5</b>	<b>658</b>	<b>632.5</b>	<b>632.5</b>	<b>627.3</b>	<b>603.4</b>
المكافئون بدوام كامل الممولون من مصادر تمويل أخرى	1	1	1	1	1	1.50
<b>مجموع الموظفين الممولين من الميزانية العادلة ومصادر تمويل أخرى</b>	<b>26.5</b>	<b>659</b>	<b>633.5</b>	<b>633.5</b>	<b>628.3</b>	<b>604.9</b>
المكافئون بدوام كامل الممولون من رسوم الإداره *	1	15.25	14.25	14.25	13.25	13.25

\* موظفون بعقود تتزامن مع الميزانية تمويل تكاليفهم من الميزانية الإجمالية.

79- وتزد مستويات الموظفين الإشارية لعام 2020 الممولة من الميزانية العادلة وحسب الدوائر والرتب أعلى وفي الملحقين الرابع والخامس. وأرقام الدوائر هي أرقام إجمالية بعد التخفيضات المقررة. وتزد آثار عملية إعداد ميزانية الموظفين على التكاليف في القسم الفرعى هاء أدناه. وسيتم تحديد أولويات التمويل والتتعيين للوظائف الجديدة بعناية خلال عام 2020 وفقا لاحتياجات التشغيلية.

**هاء – العوامل المحركة للتکالیف**

80- إن العوامل المحركة للتکالیف الحقيقة النهائية والتي تحرکها الأسعار للميزانية المقترحة لعام 2019 هي:

**(1) العوامل الحقيقة المحركة للتکالیف****تكاليف الموظفين**

موظفون إضافيون من أجل: (1) الدعم اللازم في المراكز الإقليمية والمكاتب القطرية للصندوق لإكمال وضع خرائط المكاتب الميدانية وتحسين تنفيذ البرامج؛ (2) تعزيز إطار إدارة مخاطر المؤسسية؛ (3) زيادة التركيز على الانخراط مع القطاع الخاص، وتكنولوجيا المعلومات والاتصالات من أجل التنمية، وتعظيم المواضيع والادماج الاجتماعي؛ (4) دعم هيكلية تكنولوجيا المعلومات والاحتياجات المتطرفة؛ (5) الأنشطة القانونية وأنشطة الامتثال والرقابة؛ (6) تعزيز تمويل التنمية والدعم الانتمائي في الميدان؛ (7) نتائج استعراضات الوفاء بالغرض. وسيؤدي ذلك إلى 44 مكافئا إضافيا بدوام كامل.



تخفيضات في الموظفين ناشئة عن: (1) دمج شعبة الانخراط العالمي والعلاقات متعددة الأطراف ومكتب الشراكات وتعبئة الموارد؛ (2) ترشيد وظائف المكتب الأمامي في المقر؛ (3) نتيجة عملية إعادة مواومة قوة العمل نتيجة الاستعراضات والإصلاحات المؤسسية. وسيؤدي ذلك إلى انخفاض قدره 18 مكافئا بدوام كامل.



- يقدر الأثر الصافي الإجمالي بنحو 25.5 مكافأة بدوام كامل بزيادة حقيقة قدرها 2.09 مليون دولار في تكاليف الموظفين. وفي محاولة للحد من هذا الأثر، يقترح تأجيل شغل بعض الوظائف الجديدة الإضافية تماشياً مع الاحتياجات التشغيلية والوقت اللازم لإيجاد الخبرة المناسبة واحتذابها. وترجع الزيادة الصغيرة نسبياً مقارنة بعدد المكافئين بدوام كامل إلى أن غالبية الوظائف الجديدة من الموظفين المحليين الموجودين في الميدان وقد تم تخفيض الآثار المترتبة على تكاليف الوظائف الفنية الدولية المتبقية عن طريق اقتراح تأجيل التوظيف.

#### **الاستهلاك والنفقات المتكررة الأخرى المتصلة بالميزانيات الرأسمالية**

- ستبلغ الزيادة الصافية في الاستهلاك في عام 2020 (الميزانيات الرأسمالية الصافية المستهلكة بالكامل) حوالي 100 000 دولار أمريكي، نتيجة التكاليف المتعلقة بالمشروعات المعتمدة السنوية والدورية الجارية كما هو مقدر في الاستعراض المسبق رفيع المستوى.

#### **التكاليف الإضافية المتعلقة بزيادة الانخراط مع الهيئات الرئاسية**

- ترجع التكاليف الإضافية التي يبلغ مجموعها حوالي 330 000 دولار أمريكي إلى عقد اجتماعات أكثر تواتراً مع الهيئات الرئاسية التي تضم مديرى الفتنين العليا والمتوسطة في الدوائر، وتعكس أساساً في الزيادة الطفيفة في تكاليف السفر والنفقات الإدارية.

#### **مكاتب الصندوق اللامركزية**

- جرى تعديل تكاليف الإيجار والخدمات المشتركة والتشغيل الخاصة بالمكاتب القطرية للصندوق للتعبير عن مستويات الشغل الحالية في المكاتب المستضافة، مما أسفر عن زيادة صافية قدرها 200 000 دولار أمريكي تقريباً.

81- وسُنّوا في الزيادات الحقيقة المذكورة أعلاه بشكل كامل بانخفاض حقيقي قدره 3.3 مليون دولار أمريكي، ولا سيما في تكاليف الاستشارات والتكاليف الإدارية الأخرى.

### **(1) العوامل المحرّكة للأسعار**

#### **تكاليف الموظفين**

- تستند تكاليف الموظفين في ميزانية عام 2020 إلى الافتراضات المنقحة مقارنة بعام 2019. فيبلغ إجمالي صافي التعديل المتعلق بتكاليف الموظفين 1.04 مليون دولار أمريكي، أو 1.09 في المائة أقل من تكاليف الموظفين في عام 2019، ويرجع ذلك أساساً إلى تنفيذ التكاليف المعيارية تماشياً مع المعلومات المحدثة. وأدرج مبلغ إجمالي لزيادة الدرجة ضمن نفس الرتبة قدره 0.63 مليون دولار أمريكي تقريباً، مقارنة بمبلغ قدره 1.35 مليون دولار أمريكي تم تقديره في مرحلة الاستعراض المسبق، في التكاليف المعيارية المنقحة، مما عوض جزئياً تأثير تغير سعر الصرف وعوامل أخرى.

#### **التكاليف الأخرى**

- استناداً إلى المنهجية المتفق عليها، سيؤدي استخدام أرقام تضخم محددة لعدة بنود ومتوسط مرجح لمؤشرى أسعار المستهلك في العالم وإيطاليا لجميع التكاليف الأخرى إلى زيادات في الأسعار.

- جرى استعراض التعديلات التي طرأت على مكونات الاستشارات وتكاليف السفر نتيجة التضخم عن طريق تحليل البيانات المتاحة في النظم ذات الصلة، ولا سيما الاتجاهات في متوسط أتعاب الخبراء الاستشاريين وتدذكرة السفر وبدل الإقامة اليومي لبعض الواقع.

-82 وتبعد الزيادة الصافية الإجمالية في الميزانية 0.3 مليون دولار أمريكي، وهي أقل من تقديرات الاستعراض المسبق وتتضمن الآثار الصافي لتغيرات أسعار الصرف والتكاليف المعيارية المنقحة.

#### وأو - الميزانية العادلة الصافية المقترحة

-83 على النحو المشار إليه أعلاه، وضعت التغذية الراجعة للجنة مراجعة الحسابات والمجلس التنفيذي على الاستعراض المسبق ربيع المستوى في الاعتبار عند إعداد الميزانية العادلة الصافية المقترحة لعام 2020. وتستند أحدث تقديرات للميزانية إلى الطلبات المفصلة التي قدمتها الدوائر، والتي تم استعراضها بدقة. وبالإضافة إلى ذلك، أجري تقدير تفصيلي للتكاليف، خاصة فيما يتعلق باثر سعر الصرف.

-84 والميزانية العادلة الصافية المقترحة لعام 2020 قدرها 157.9 مليون دولار أمريكي، وتمثل زيادة اسمية نسبتها 0.19 في المائة مقارنة بميزانية عام 2019 البالغة 158.21 مليون دولار أمريكي (مقارنة بنسبة 1.49 في المائة مقدرة في الاستعراض المسبق ربيع المستوى). وبالإضافة إلى احتواء الزيادة الحقيقة عند مستوى الصفر كما هو معنون، بذلت جهود لاستيعاب الزيادات في الأسعار بشكل كامل مع إجراء تخفيضات إضافية في تكاليف غير الموظفين. وقد تيسر ذلك نتيجة تأثير سعر الصرف المنقح على متطلبات الميزانية المقومة بالبيورو. ويتمثل خط الأساس للمقارنة في الميزانية العادلة الصافية لعام 2019 التي أعيدت موااعمتها لتعكس أثر التغيرات الهيكلية التنظيمية التي جرت خلال عام 2019.

-85 وعلى النحو الموضح أعلاه، فإن الزيادة الحقيقة الصفرية هي نتيجة صافية لما يلي: (1) الزيادات الصافية في تكاليف الموظفين (2 090 000 دولار أمريكي)؛ (2) الاستهلاك (100 000 دولار أمريكي)؛ (3) تقديرات الإيجار والخدمات المشتركة وتكاليف تشغيل المكاتب القطرية للصندوق (200 000 دولار أمريكي)؛ (4) النفقات الإضافية المرتبطة بالسفر والشؤون الإدارية لزيادة الانخراط مع الهيئات الرئاسية استعداداً للتجديد الثاني عشر لموارد الصندوق (330 000 دولار أمريكي)، وينتسبها انخفاض حقيقي في تكاليف الاستشارات والتكاليف الأخرى (حوالى 3.3 مليون دولار أمريكي).

#### الميزانية المقترحة حسب الدوائر

-86 ترد الميزانية المقترحة حسب الدوائر في الجدول 6.

الجدول 6

#### الميزانية العادلة حسب الدوائر، 2019 و2020

(ملايين الدولارات الأمريكية)

الدائرة	المعتمد لعام 2019	عام 2019 (التي أعيدت موااعمتها)	المفترحة لعام 2020	مجموع التغيير	التغيير (نسبة مئوية)
مكتب الرئيس ونائب الرئيس	2.6	2.78	3.18	0.40	14.4
مجموعة دعم الخدمات المؤسسية	9.22	8.92	8.77	(0.15)	(1.7)
دائرة العلاقات الخارجية والتسفير	18.33	17.36	16.59	(0.77)	(4.4)
دائرة الاستراتيجية وإدارة المعرفة	15.92	15.84	15.81	(0.03)	(0.2)
دائرة إدارة البرامج	65.24	63.23	62.91	(0.32)	(0.5)
دائرة العمليات المالية	13.62	13.63	13.83	0.20	1.5
دائرة خدمات المنظمة	26.65	26.40	26.77	0.37	1.4
مركز التكاليف المؤسسية (قابلة للتخصيص)	5.23	5.23	5.09	(0.14)	(2.7)
مركز التكاليف المؤسسية (غير قابلة للتخصيص)	4.84	4.84	4.95	0.11	2.3
التخفيضات المقررة	(3.43)				
الإجمالي	158.21	158.21	157.90	(0.30)	(0.2)

- 87 وظاهر معظم الدوائر انخفاضا طفيفا في ميزانيتها لعام 2020 مقارنة بعام 2019. وتعلق الزيادات أساساً باانخفاض التكاليف المعيارية.
- 88 وفيما يلي بيان الأسباب المحددة للتغيرات التي طرأت على تخصيص الموارد للدوائر في عام 2020 مقارنة بعام 2019:
- (1) **مكتب الرئيس ونائب الرئيس.** هناك زيادة في الميزانية نتيجة تحسين وظيفة إدارة المخاطر المؤسسية، وتوجد وظيفتان جديتان في مكتب الرئيس ونائب الرئيس ولكنهما يقدمان خدمات مؤسسية للمنظمة بأكملها. كما تم تحديد متطلبات إضافية لميزانية غير الموظفين لزيادة الانخراط مع الهيئات الرئيسية في ضوء هيئة المشاورات الخاصة بالتجديد الثاني عشر لموارد الصندوق وجدول أعمال الصندوق .2.0
  - (2) **مجموعة دعم الخدمات المؤسسية.** هناك انخفاض طفيف في ميزانية مجموعة دعم الخدمات المؤسسية مقارنة بعام 2019، من 8.92 مليون دولار أمريكي إلى 8.77 مليون دولار أمريكي. ويرجع الانخفاض الصافي هذا إلى تطبيق تكاليف الموظفين الأقل على الوظائف الحالية، وتعوضها جزئياً وظيفة إضافية في مكتب المستشار العام، وضخ مبلغ صغير من تكاليف غير الموظفين لتوفير تمويل كاف للحاجة الإضافية إلى أنشطة ضمان الجودة المعززة على امتداد ذخيرة المشروعات.
  - (3) **دائرة العلاقات الخارجية والتسيير.** يرجع الانخفاض البالغ 0.77 مليون دولار أمريكي في ميزانية دائرة العلاقات الخارجية والتسيير أساساً إلى التخفيضات الإضافية في وظائف الموظفين، بما في ذلك مساعد في المكتب الأمامي، وموظف لشؤون الميزانية والإدارة، واثنان من كبار الخبراء التقنيين العالميين المعينين بمجال الانخراط، نتيجة استعراضات الوفاء بالغرض ودمج مكتب الشركات وتعبئة الموارد وشعبة الانخراط العالمي والعلاقات متعددة الأطراف في شعبة واحد.
  - (4) **دائرة الاستراتيجية وإدارة المعرفة.** تم استيعاب الوظائف الإضافية في إطار مظروف ميزانية دائرة الاستراتيجية وإدارة المعرفة من خلال خفض تكاليف الاستشارات والسفر. وبشكل عام، لا تزال ميزانية دائرة الاستراتيجية وإدارة المعرفة ثابتة نسبياً مقارنة بعام 2019، على الرغم من تدبير موارد كافية لأنشطة الرئيسية مثل مواضيع التعميم وتقييم الأثر والقطاع الخاص.
  - (5) **دائرة إدارة البرامج.** يرجع الانخفاض الطفيف البالغ 0.5 في المائة إلى الجهود التي بذلتها الدوائر لاحتواء الزيادات في التكاليف وتمويل الوظائف الجديدة في الميدان عن طريق تحويل الأولويات الداخلية، فضلاً عن تأثير انخفاض التكاليف المعيارية. وضمن قيود ميزانية النمو الحقفي الصفرى، سعت دائرة إدارة البرامج إلى إيجاد فرص لتحقيق مكاسب في الكفاءة وزيادة الموارد المخصصة لأنشطة التي تسهم بشكل مباشر في جودة البرامج وتنفيذها، وبناء قدرات المكاتب القطرية للصندوق، بالإضافة إلى نشر الاستثمارات في الأنشطة غير الإقراضية خلال الفترة 2020-2021.
  - (6) **دائرة العمليات المالية.** ستساعد الوظائف الإضافية في شعبة الإدارة المالية على تعزيز قدرة الصندوق في مجال تمويل التنمية، وكذلك ضمان الدعم الائتماني الكافي لعمليات البرامج. وقد بذلت جهود لتلبية متطلبات الميزانية الأساسية، وخفض تكاليف الاستشارات والسفر في المجالات الأخرى من أجل تعويض تكاليف الوظائف الإضافية. وإنما، زادت ميزانية دائرة العمليات المالية لعام 2020 بنسبة 1.5 في المائة.
  - (7) **دائرة خدمات المنظمة.** تعين تعديل ميزانية دائرة خدمات المنظمة لعام 2020 مقارنة بعام 2019 لإدراج الوظائف الجديدة التي تم إنشاؤها بعد عملية الانتداب واستعراضات الوفاء بالغرض. وبالإضافة إلى ذلك، في محاولة لتحسين قدرة المنظمة على الحفاظ على مجموعة خدمات وتطبيقات تكنولوجيا المعلومات، اقترحت ثلاث وظائف إضافية لأخصائي تكنولوجيا المعلومات والاتصالات

مقابل تخفيض تكاليف الاستشارات التي تزيد عن الطلب الإضافي، وجرى تنفيذ مكون مظروف دائرة خدمات المنظمة ومكون تكاليف غير الموظفين إلى أدنى مع ضمان إيلاء الاهتمام الواجب للأولويات المؤسسية مثل تنفيذ خطة عمل المسح العالمي للموظفين وإدارة الموارد البشرية وتقييم الأداء وإعادة معايرة عمليات الأعمال.

**(8) مركز التكاليف المؤسسية.** تنقسم التكاليف تحت هذا العنوان بين التكاليف المؤسسية المداراة مركزياً والقابلة للتخصيص، مثل تكاليف التوظيف والتعيين، والتكاليف المتكررة لبوابة عملاء الصندوق وتكاليف ترخيص شركة مايكروسوفت، والتكاليف المداراة مركزياً ولكنها غير قابلة للتخصيص، مثل تكاليف الاستهلاكات الأخرى والرعاية الطبية بعد انتهاء الخدمة.

- تراجع الزيادة الصافية البالغة 100 000 دولار أمريكي في التكاليف المؤسسية غير القابلة للتخصيص أساساً إلى ارتفاع تكاليف الاستهلاك المتعلقة بالمشروعات السنوية الجارية والدورية الموافق عليها؛
- يرجع الانخفاض في التكاليف المؤسسية القابلة للتخصيص أساساً إلى انخفاض طفيف في تكاليف التوظيف والتعيين وغيرها من التكاليف المداراة مركزياً.

#### الميزانية المقترحة حسب فئات التكاليف الموجزة

يعرض الجدول 7 توزيع الميزانية المقترحة لعام 2020 حسب فئات التكاليف الرئيسية. ويبيّن المرفق الثاني التوزيع بالنسبة للوائير حسب فئات التكاليف. وتحتاج الميزانية النهائية حسب فئة التكاليف عن الاستعراض المسيق رفيع المستوى نتيجة تقدير التكاليف بشكل أفضل والجهود المبذولة لتخفيض التكاليف، وتم تعديلاً لها كذلك وفقاً لسعر صرف قدره 0.885 يورو: 1 دولار أمريكي.

الجدول 7  
تحليل الميزانية حسب فئات التكاليف الموجزة، 2018 و2019 (ملايين الدولارات الأمريكية)

فئة التكاليف	المقترحة لعام 2019	المقترحة لعام 2020	مجموع التغيير	التغيير (نسبة مئوية)
الموظفوون	93.31	94.32	1.01	1.1
الخبراء الاستشاريون	22.94	22.51	(0.43)	(1.9)
السفر في مهام رسمية	9.38	9.60	0.22	2.4
تكاليف تكنولوجيا المعلومات والاتصالات غير المرتبطة بالموظفيين	5.45	5.45	-	-
تكاليف أخرى	27.12	26.02	(1.10)	(4.1)
<b>المجموع</b>	<b>158.21</b>	<b>157.90</b>	<b>(0.30)</b>	<b>(0.2)</b>

وعلاً بالالتزام المتعهد به في عام 2019، تم تخفيض تكاليف الاستشارات لعام 2020 بشكل أكبر، من 22.94 مليون دولار أمريكي إلى 22.51 مليون دولار أمريكي. وبلغ الانخفاض الإجمالي 1.9 في المائة أو حوالي 0.43 مليون دولار أمريكي. وبالإضافة إلى الاستعراض والرصد المستمر للاستعانة بالخبراء الخارجيين لاحتواء التكاليف ذات الصلة، تم الاحتفاظ بتكاليف الاستشارات عند مستوى يوفر أفضل قيمة مقابل المال دون التأثير سلباً على مستويات التنفيذ والجودة.

ويظهر بند تكاليف السفر في مهام رسمية زيادة طفيفة بسبب الاتجاه التصاعدي في تكاليف تذاكر السفر وبدل الإقامة اليومي في بعض المواقع التي توجد فيها عمليات الصندوق. وقد تم احتواء الآثار التضخمية عن طريق خفض تكاليف السفر إلى أقصى حد ممكن مع مراعاة الحاجة إلى أن تعزز إدارة الصندوق الروبة والتواصل

مع الدول الأعضاء والشركاء.

-92. ولا تزال التكاليف المتكررة لتقنولوجيا المعلومات والاتصالات غير المرتبطة بالموظفين ثابتة مقارنة بعام 2019، على الرغم من أنه من المتوقع بذل جهود كبيرة لتعزيز وصيانة البنية الأساسية لتقنولوجيا المعلومات والاتصالات عموماً.

-93. ويرجع الانخفاض في التكاليف الأخرى أساساً إلى أثر تنفيذ سعر الصرف على النفقات المقومة باليورو ومكاسب الكفاءة في عمليات الأعمال وإجراءات التشغيل. وبالإضافة إلى ذلك، أدى انخفاض طفيف في تكاليف التعيين والتوظيف في خفض فئة التكاليف هذه.

#### التحول من المجموعات إلى الركائز

-94. يسعى الصندوق على الدوام إلى تحسين نهجه في عمليات التخطيط والميزنة المؤسسية وأن يكون في الطليعة في هذا المجال، وذلك بهدف تركيز الموارد بشكل فعال على تحقيق أهدافه الاستراتيجية. وقد حسن التحول من المجموعات إلى الركائز منذ ثلاث سنوات فعالية عمليات التخطيط والميزنة المؤسسية وسمح بتركيز معازز على النتائج.

-95. ونظراً لمرور ثلاث سنوات على إدخال مجموعات النواتج المؤسسية، أصبحت البيانات التراكمية متاحة لتحليل الاتجاهات واستخلاص استنتاجات مفيدة بشأن الطريقة التي يمكن بها تحويل مجالات التركيز إلى تغييرات في أنماط الإنفاق والتخصيص. وبالنسبة لعملية الميزانية هذا العام، رُبّطت مجموعات النواتج المؤسسية بشكل أوّلٍ بأولويات الاستراتيجية وتم ترجيح مساهماتها النسبية. وأرسلت هذه المعلومات إلى الدوائر في بداية الميزانية لإرشاد عملية اختيار مجموعات النواتج المؤسسية تحضيراً لطلبات الميزانية وكأساس لوضع نهج مؤسسي لوضع خرائط تكاليف مجموعات النواتج المؤسسية.

-96. ويبين الجدول 8 أدناه ميزانيات الدوائر والمكاتب لعام 2019 موزعة حسب الركائز.

الجدول 8

#### التوزيع الإشاري للميزانية العادية حسب ركائز النتائج، 2020

(ملايين الدولارات الأمريكية)

الدائرة	مركز التكاليف المؤسسية	القطريّة	تنفيذ البرامج	والآخراطفي	والأدوات	المالية	والتسيير في المؤسسة	الإجمالي	الركيزة 4	الركيزة 3	الركيزة 2	الركيزة 1
مكتب الرئيس ونائب الرئيس	مجموعة دعم الخدمات المؤسسية	بناء المعرفة	ونشرها	والقدرات	الوظائف	الخدمات	والتسيير في المؤسسة	3.18	2.82	0.04	0.22	0.10
دائرة العلاقات الخارجية والتسيير	دائرة الاستراتيجية وإدارة المعرفة	تنفيذ البرامج	القطريّة	والآخراطفي	والأدوات	المالية	والتسيير في المؤسسة	8.77	5.88	0.44	0.25	2.19
دائرة إدارة البرامج	دائرة العمليات المالية	السياسات	القطريّة	والآخراطفي	والأدوات	المالية	والتسيير في المؤسسة	16.59	5.75	3.21	6.68	0.95
دائرة خدمات المنظمة	مركز التكاليف المؤسسية (قابله للتخسيص)	-	3.76	1.46	2.86	18.70	الوظائف	15.81	0.81	0.69	7.38	6.93
مركز التكاليف المؤسسية (غير قابله للتخسيص)	-	3.59	-	0.02	6.40	1.03	الخدمات	62.91	1.45	1.71	3.39	56.36
المجموع الفرعى	-	-	3.49	-	0.20	1.40	والتسيير في المؤسسة	13.83	26.77	2.82	0.04	0.22
نسبة التخسيص	-	-	5.09	-	-	4.95	الإجمالي	10.04	10.04	6.25	0.20	0.10
المجموع	-	-	157.9	19.42	15.4	42.84		100	100	27	10	12
			157.9	80.24								

ويبين الجدول أعلاه أن الركيزة 1 تشكل 51 في المائة من الميزانية الإجمالية، بينما تشكل الركائز 2 إلى 4 نسبة 12 في المائة، و10 في المائة و27 في المائة على التوالي. وهذا التوزيع مماثل إلى توزيع عام 2019 وسجلت الركيزة 1 والركيزة 4 انخفاضا طفيفا قدره 1 في المائة لكل منها مقارنة بعام 2019، والركيزة 2 والركيزة 3 زيادة مكافئة قدرها 1 في المائة. ويمكن تفسير عملية إعادة التوزيع البسيطة هذه بوصفها نتيجة للكفاءات المؤسسية، التي تحقق أساسا من عملية تنسيق المكتب الأمامي التي أجريت في عام 2019 وزيادة التركيز على تعبئة الموارد وإدارة المخاطر المالية وتعزيز الهيكلية المالية في عام 2020.

ويرد في الملحق الثالث توزيع لميزانية كل ركيزة حسب مجموعة النواتج الرئيسية، بما في ذلك مقارنة بميزانيتي عام 2019 وعام 2018. ويمكن استخلاص رؤى مثيرة للاهتمام من ملاحظة الاتجاهات في توزيع مجموعات النواتج المؤسسية على مدار السنوات الثلاث الماضية. وتمشيا مع التزام الإدارة في عام 2020 بالانخراط مع عدد متزايد من أصحاب المصلحة ومع القطاع الخاص، تظهر كافة مجموعات النواتج المؤسسية المتعلقة بالاتصال والتواصل وتتجدد الموارد والانخراط العالمي في السياسات والشراكة على المستوى العالمي زيادة من عام 2019 إلى عام 2020. وبعد التعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي أيضا من بين الأنشطة التي ارتفعت حجم الموارد المخصصة لها وتزايد الاستثمارات في تقييمات الأثر لتلبية الطلب على الخبرة المتخصصة في هذا المجال. وبالإضافة إلى ذلك، ينعكس التركيز الأقوى على الدعم والتنفيذ في البداية لتحسين جودة الحافظة القائمة في زيادة مخصصات الميزانية ذات الصلة بدعم الإشراف والتنفيذ وتمكين الوظائف البرامجية.

وفي إطار هيئة المشاورات الخاصة بالتجديد الحادي عشر لموارد الصندوق، التزمت الإدارة بوضع نظام مصمم خصيصا لتحديد التكاليف الكاملة لعمليات الأعمال الرئيسية كميا. ووضعت الأسس الأولية لنهج جديد لتتبع هذه التكاليف في عام 2019. وسيتعينمواصلة تطوير هذا النظام في عام 2020 في ضوء الاستعراض الجاري لعمليات الأعمال الدعم الأساسية، بما في ذلك توظيف الخبراء الاستشاريين والسفر.

#### **زاي - الميزانية الإجمالية المقترحة**

100- يتولى الصندوق تنفيذ وإدارة عدد من العمليات لأطراف ثالثة خارجية ولكنها تكمل برنامج قروضه ومنحه. وتمثل هذه العمليات من الأموال التكميلية. وينطوي الدخول في هذه الشراكات على تكاليف إضافية يتبردها الصندوق في التصميم والتنفيذ والإشراف والإدارة. وتمثل هذه التكاليف في العادة من إيرادات رسوم الإدارة من خلال اتفاقيات الأموال التكميلية.

101- وتشتمل الميزانية الإجمالية على الميزانية العادية الصافية وكذلك الموارد المطلوبة لإدارة ودعم الأعمال الإضافية المرتبطة بالأموال التكميلية. وسيستمر تمويل أعمال تنفيذ برنامج الصندوق الأساسي للفروع والمنح والأنشطة ذات الصلة من الميزانية العادية الصافية. وسوف يضمن الفصل بين الميزانيتين الإجمالية والصافية عدم تأثير التقلبات الناجمة عن عباء العمل الممولة بأموال تكميلية على الميزانية العادية من سنة إلى أخرى. ولا تدرج في الميزانية الإجمالية سوى التكاليف الإضافية لدعم الأنشطة المملوكة بأموال تكميلية من أجل برنامج التأقلم لصالح زراعة أصحاب الحيازات الصغيرة، والاتحاد الأوروبي، وحساب الأمانة الإسباني، والأموال التكميلية الثانية الأخرى.

102- وبالنسبة لعام 2020، تبلغ تكاليف دعم الأعمال المتعلقة بالأموال التكميلية 4.7 مليون دولار أمريكي فوق الميزانية العادية الصافية البالغة 157.9 مليون دولار أمريكي، وهي لم تتغير عن عام 2019. ويمكن استرداد هذا المبلغ بالكامل من الجزء السنوي القابل للتخصيص من إيرادات الرسوم المحصلة من برنامج التأقلم لصالح زراعة أصحاب الحيازات الصغيرة، وحساب الأمانة الإسباني، والاتحاد الأوروبي، والمساهمات الثانية الأخرى المتوقع أن تزيد التدفقات الدخلة منها في عام 2020 مع زيادة الانخراط مع جميع الجهات المانحة

الأخرى.

103- ونتيجة لذلك، تصل الميزانية الإجمالية المقترحة لعام 2020 إلى 162.6 مليون دولار أمريكي مقارنة بميزانية قدرها 162.91 في عام 2019 و4.5 مليون دولار أمريكي في وثيقة الاستعراض المسبق. ولا تتلمس الموافقة إلا على الميزانية العادلة الصافية المقترحة التي تبلغ 157.9 مليون دولار أمريكي. ويعرض الجدول 9 موجزاً للميزانية العادلة الإجمالية الصافية.

الجدول 9

**الميزانية الإجمالية الإشارية والميزانية الصافية لعام 2019**

(ملايين الدولارات الأمريكية)

الميزانية الصافية	تكاليف دعم أنشطة الأموال التكميلية	الميزانية الإجمالية	نسبة التكاليف	
الميزانية الصافية	الميزانية الإجمالية	الميزانية الإجمالية	المقترحة 2020	المعتمدة 2019
157.9	(4.70)	162.91	(4.70)	162.6
<b>157.9</b>	<b>(4.70)</b>	<b>162.91</b>	<b>(4.70)</b>	<b>162.6</b>

104- قامت الإدارة بتحديث المبادئ التوجيهية للصندوق بشأن استرداد التكاليف من الأموال التكميلية. وقد أدخلت المبادئ التوجيهية الجديدة بالفعل المزيد من التنسيق مع المؤسسات المالية الدولية ووكالات الأمم المتحدة الأخرى ودعم أهداف تعبيئة الموارد في الصندوق، وضمان استرداد التكاليف بما يتماشى مع قرارات مجلس المحافظين. وفي إطار عملية استعراض عمليات الأعمال، تخضع إدارة الموارد التكميلية في الصندوق حالياً إلى استعراض شامل، بهدف زيادة تبسيط تخصيص ورصد وتنفيذ الأنشطة الممولة من الموارد التكميلية.

#### حاء – معدلات الكفاءة

105- بالنسبة لفترة التجديد العاشر لموارد الصندوق بأكملها، تبلغ نسبة برنامج القروض والمنح الإجمالي (بما في ذلك الأموال الأخرى التي يديرها الصندوق) إلى الميزانية الإجمالية (معدل كفاءة قدره 13 في المائة. وفيما يخص عام 2020، استناداً إلى برنامج القروض والمنح بقيمة مليار دولار أمريكي والميزانية الإجمالية المقترحة البالغة 162.6 مليون دولار أمريكي، سيكون معدل الكفاءة الإدارية المتوقع لعام 2020 قدره 14 في المائة. وترجع هذه الزيادة مقارنة بنسبة 9 في المائة في عام 2019 إلى تركيز صرف موارد برنامج القروض والمنح في العام الأول من التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق وقرار الإدارة بإزالة تمويل المشروعات الجديدة تدريجياً من أجل دعم التنفيذ النشط للحافظة وتعزيز الجودة والأداء. ومن المتوقع أن يبلغ معدل الكفاءة الحالي المتعدد كل ثلاثة سنوات للفترة 2018-2020 إلى 11.9 في المائة، وهي نسبة أقل من المتوسط المتعدد وتنماشى مع الهدف الخاص بالتجديد الحادي عشر للموارد البالغ 12.9 في المائة.

106- وفي حالة إدراج التمويل المشترك، من المتوقع أن يكون معدل الكفاءة 2 – استناداً إلى برنامج العمل الإجمالي – قدره 8 في المائة في عام 2020، مقارنة بنسبة 3 في المائة في عام 2019 و7 في المائة في فترة التجديد العاشر لموارد الصندوق.

107- وأدخل معدل الكفاءة 3 في عام 2016 لقياس حجم الحافظة المدار لكل دولار من نفقات الميزانية. وبلغت القيمة النقدية للحافظة الحالية في نهاية عام 2018 ما مقداره 7.1 مليار دولار أمريكي، وبالتالي بلغت قيمة الحافظة كنسبة من التكاليف الإجمالية 46 دولاراً أمريكياً لكل دولار أمريكي من نفقات الميزانية. وقد زاد المبلغ المدار من الحافظة لكل دولار من نفقات الميزانية من 43 دولاراً أمريكياً في فترة التجديد التاسع لموارد الصندوق إلى 46 دولاراً أمريكياً في فترة التجديد العاشر لموارد الصندوق.

الجدول 10  
معدلات الكفاءة  
(ملايين الدولارات الأمريكية)

المتواعدة لعام 2020	المتواعدة لعام 2019	فترة التجديد العاشر لموارد الصندوق <sup>ج</sup>	المتواعدة لعام 2018	الفعلية لعام 2017	الفعلية لعام 2016	
برنامج العمل						
1 062	1 759	3 323	1189	1344	789	برنامج القروض والمنح
120	74	237	104	63	69	أموال أخرى يديرها الصندوق
<b>1152</b>	<b>1833</b>	<b>3 560</b>	<b>1293</b>	<b>1408</b>	<b>859</b>	<b>المجموع الفرعي</b>
1 876	3 265	2 630	1229	914	486	التمويل المشترك <sup>أ</sup>
2 028	5 098	6 189	2 523	2 322	1 345	<b>مجموع برنامج العمل</b>
غير متاح	غير متاح		<b>7 051</b>	<b>6 846</b>	<b>6 860</b>	<b>قيمة الحافظة قيد التنفيذ في نهاية الفترة</b>
مجموع التكاليف						
157.9	158.2	434.08	146.95	145.3	141.8	الميزانية العادلة
4.7	4.7	16.1	5.1	6	5	تكاليف دعم أنشطة الأموال التكميلية
<b>162.6</b>	<b>162.9</b>	<b>450.18</b>	<b>152.05</b>	<b>151.33</b>	<b>146.8</b>	<b>مجموع التكاليف</b>
معدل الكفاءة 1: مجموع التكاليف/برنامج القروض والمنح، بما في ذلك الأموال الأخرى التي يديرها الصندوق <sup>ب</sup>						
%14	%9	%13	%12	%11	%17	
معدل الكفاءة 2: مجموع التكاليف/برنامج العمل						
%8	%3	%7	%6	%7	%11	
غير متاح	غير متاح	46	46	45	47	معدل الكفاءة 3: الحافظة/مجموع التكاليف

<sup>أ</sup> المبالغ المبيئنة كتمويل مشترك والأموال الأخرى التي يديرها الصندوق تغير عن المعدل المنقح المستهدف للتمويل المشترك البالغ 1:2.1 من برنامج القروض والمنح.

<sup>ب</sup> مقياس الكفاءة المتافق عليه في إطار التجديد التاسع للموارد.

<sup>ج</sup> المصدر: نظام المنح والمشروعات الاستثمارية حتى 2 أكتوبر/تشرين الأول 2019. وتعكس المبالغ الفعلية آلية زيادة/نقصان في التمويل خلال التنفيذ، بما في ذلك التمويل المحلي الإضافي والتمويل المشترك. وبالتالي، قد تكون بعض الأرقام مختلفة عن تلك المعروضة في وثيقة ميزانية عام 2019.

108- وعلى الرغم من أن معدل كفاءة مجموع التكاليف/برنامج القروض والمنح في عام 2020 قدره 14 في المائة، فإن التوقعات الحالية تشير إلى معدل كفاءة قدره 1 ل Karnak التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق، وسيكون مماثلاً لفترة التجديد العاشر لموارد الصندوق أو أفضل بصورة طفيفة، وسيظل ضمن الهدف البالغ 12.9 في المائة. ومن شأن الحفاظ على معدل كفاءة مماثل طوال فترتي التجديد العاشر والحادي عشر لموارد أن يوفر أساساً متيناً لتحسين معدلات الكفاءة في التجديد الثاني عشر لموارد، مع زيادة تعينه الموارد وتنفيذ البرامج.

109- وفي السنوات القادمة، يتمثل الهدف في تطبيق نهج أكثر استجابة للعملاء في تخطيط برنامج القروض والمنح وتطوير ذخيرة المشروعات، وزيادة مرونة الميزانية الإدارية للصندوق. وبناءً عليه، تعتزم الإدارة وضع المزيد من التركيز على معدلات الكفاءة الإدارية المستهدفة على أساس متعدد كل 36 شهراً، وفقاً لأهداف إطار النتائج المؤسسية بوصفها معلمات رئيسية لعملية الميزانية السنوية. ومع سعي الصندوق إلى تحسين القدرات البشرية والتكنولوجية الازمة لنموذج تشغيله في المستقبل، سيظل الحفاظ على ثبات معدلات الكفاءة أولوية استراتيجية.

110- غير أنه يتطلب إعادة تقييم هدف النمو الحقيقي الصافي ومسار الميزانية الثابت في السنوات القادمة في سياق حجم الحافظة الإجمالية وال الحاجة إلى تعزيز تنفيذ البرامج، إلى جانب تطور الأهداف ذات الصلة بالكفاءة.

## سادسا - الميزانية الرأسمالية لعام 2020

### طلب الميزانية الرأسمالية العادية لعام 2020

- 111- على النحو المقترن في السنوات السابقة، سيتم تقسيم الميزانية الرأسمالية العادية إلى فئتين، هما: (1) ميزانية رأسمالية سنوية لتغطية النفقات الرأسمالية الدورية أو المنتظمة، ويكون لها عمر اقتصادي يزيد على سنة واحدة (مثل الاستبدال المنتظم للحواسيب المكتبية والمحمولة الذي يجري كل عام وتحديث تراخيص البرمجيات واستبدال المركبات في المكاتب القطرية للصندوق)؛ (2) ميزانية رأسمالية لتمويل مشروعات تكنولوجيا المعلومات الكبيرة والمشروعات الاستثمارية الأخرى بما يتماشى مع القدرات المتاحة للاضطلاع بهذه المشروعات. [المعلومات]
- 112- ومع انتقال الصندوق استراتيجياً لتعزيز قدرته على إدارة المخاطر المالية وتعزيز نموذجه بشأن التمويل المالي عن طريق الاستفادة من إمكانات مصادر التمويل الأكثر تنوعاً، من المهم للغاية أن تكون النظم وعمليات الأعمال القائمة لدعم هذا التحول في المفهوم قوية ومناسبة للغرض، وأن تنظر إليها وكالات التصنيف الائتماني الخارجية على أنها إيجابية.
- 113- وبالنسبة لعام 2020، تُقترح ميزانية رأسمالية إجمالية قدرها 4.445 مليون دولار أمريكي، تشمل 2.22 مليون دولار أمريكي لتغطية النفقات الرأسمالية العادية واستثمار إضافي قدره 2.225 مليون دولار أمريكي للنظم والتحديثات المتعلقة بإعادة التشكيل الاستراتيجي للمعمارية المالية للصندوق. وكما كان متوقعاً في الاستعراض السابق وتماشياً مع توصيات التقييم المؤسسي للهيكلية المالية للصندوق والاستعراض الخارجي للمخاطر الذي أجرته شركة Alvarez & Marsal، تم تحديد إمكانات لإجراء تحسينات رئيسية للنظم لإكمال معمارية تكنولوجيا المعلومات المالية القوية للصندوق.
- 114- ومن إجمالي مظروف الميزانية الرأسمالية، سيُخصص مبلغ قدره 2.225 مليون دولار لما يلي:
- (1) تلبية الحاجة إلى نظام معزز لإدارة الخزانة وتوسيع نطاق المنصات الإلكترونية لدعم عمليات إدارة الحوافظ المالية والتداول والامتنال، ودمج نظم المكاتب الأمامية والوسطى بالكامل، وبالتالي تعزيز تحليل البيانات واحتياجات الإبلاغ عبر الوظائف المالية للمنظمة (800 000 دولار أمريكي)؛
  - (2) تحديث النظام المصرفي الأساسي للصندوق لإدارة أنشطة الإقراض (Flexcube) لدعم متطلبات الاقراض الموسعة والامتثال لمعايير الأمن المعترف بها في الصناعة (250 000 دولار أمريكي). ويشمل ذلك أيضاً دعم مرفق التمويل المسبق للمشروعات من أجل استهلال تنفيذ المشروعات بشكل أسرع، والذي يشكل جزءاً من حزمة تحويلية تتألف من نموذج الأعمال المعزز للصندوق والاستجابة بشكل أكبر للمقرضين والمستفيدين (175 000 دولار أمريكي).
- 115- وسيغطي المبلغ المتبقى البالغ 2.22 مليون دولار النفقات التالية:
- (9) الاستبدال الدوري للبنية الأساسية لتقنيات المعلومات والأجهزة (980 000 دولار أمريكي) عند أدنى حد ممكن من خلال عمليات استبدال أقل تكراراً للأجهزة؛
  - (10) إجراء تحسينات في المكاتب القطرية للصندوق، بما في ذلك استبدال المركبات (500 000 دولار أمريكي)؛
  - (11) مبادرات الكفاءة المؤسسية، بما في ذلك تطوير تطبيق مؤسسي لإدارة العلاقات مع العملاء وأصحاب المصلحة بطريقة متكاملة ومتنسقة (200 000 دولار أمريكي)؛
  - (12) صيانة استثنائية للمرافق والبنية الأساسية في المقر، بما في ذلك المركبات وإجراء تحسينات للأمن المادي لمبني المقر من خلال استبدال نظام تلفزيون الدائرة المغلقة الحالي (540 000 دولار أمريكي).

116- وقد تم إرجاء عدد من طلبات الميزانية الرأسمالية ريثما يجرى مزيد من التقييم وكتنجة للجهود المبذولة للحد من الميزانية الرأسمالية وما يتصل بذلك من استهلاك وتكاليف متكررة.

117- واستنادا إلى المعايير المحاسبية الحالية التي يطبقها الصندوق، يتم تحمل الاستهلاك على أساس خطى على مدى العمر الاقتصادي المفید المقدر البالغ أربع سنوات للأجهزة الخاصة بالعملاء وست سنوات للأجهزة الخاصة بالبنية الأساسية، بحد أقصى 10 سنوات لتكاليف تطوير البرمجيات. ووفقا لذلك، يقدر الاستهلاك الإضافي للمشروعات التي تتطوّر على نفقات رأسمالية بناء على الجدول الزمني الحالي للإنجاز بما قيمته 100 000 دولار أمريكي في عام 2020.

#### الجدول 11

#### طلب الميزانية الرأسمالية، 2020

(بألاف الدولارات الأمريكية)

#### المقترح لعام 2020

(أ) الميزانية الرأسمالية السنوية	
980	الاستبدال المنتظم لأجهزة تكنولوجيا المعلومات
500	تأسيس المكاتب القطرية للصندوق وتعزيزها واستبدال المركبات
(ب) الميزانية الرأسمالية الأخرى	
2 225	نظم إدارة الاقراض والمخاطر المالية
200	الكفاءة المؤسسية
540	المرافق/البنية الأساسية، والمركبات والأمن في المقر
<b>4 445</b>	<b>المجموع</b>

### سابعاً - الاستثمار الموجه للقدرات

118- اتّبع الصندوق مساراً من الإصلاحات الطموحة في السنوات الأخيرة غيرت طريقة ممارسته للأعمال ووسعـت أنواع الدعم التي يقدمها إلى البلدان. وقد تحققت مراحل رئيسية، بما في ذلك تطبيق الامرکـزية على نموذج أعمال الصندوق، واستعراض عمليات الأعمال الأساسية التي مهدت الطريق لتعزيز الكفاءة التشغيلية والمؤسسـية، وتقييم شامل للمخاطـر المؤسسـية أسفـر عن إنشـاء إطار قوي لإدارة المخاطـر المؤسسـية. وعلى الرغم من أن هذه التغيـرات تمثل تقدـماً كبيرـاً في الطـريقـةـ التي يمارسـ بها الصندـوقـ أعمـالـهـ، إلاـ أنـ حـجمـهاـ قد لا يكونـ كافـياًـ للـتصـديـ للـتحـديـاتـ الـحالـيةـ وـالـمـسـتـقـبـلـةـ، فيـ ضـوءـ الـجهـودـ الـلـازـمـةـ لـلوـفـاءـ بـالـتـزـامـاتـ تـجـيدـ الـموـارـدـ وـتـحـقـيقـ أـهـدـافـ التـقـيمـةـ الـمـسـتـدـامـةـ بـحـلـولـ عـامـ 2030ـ. وـتـدـرـكـ إـدـارـةـ الصـندـوقـ أـنـهـ إـذـاـ لمـ تـتمـ معـالـجـةـ هـذـهـ الـمـسـأـلـةـ فـيـ الـوقـتـ الـمـنـاسـبـ، فـقـدـ تـصـادـعـ التـكـالـيفـ فـيـ الـمـسـتـقـبـلـ عـنـدـ تـراـكـمـ الـمـشـاـكـلـ.

119- و شأنه شأن المؤسسـاتـ المـالـيةـ الدـولـيةـ الأـخـرىـ مثلـ مؤـسـسـةـ التـموـيلـ الدـولـيـ، التيـ أـطـلـقـتـ فيـ عـامـ 2019ـ عـملـيـةـ مـكـثـفـةـ لـتـخطـيطـ قـوـةـ الـعـلـمـ منـ أـجـلـ "ضـمـانـ وـجـودـ الأـشـخاصـ الـمـنـاسـبـينـ ذـوـيـ الـمـهـارـاتـ الـمـنـاسـبـةـ فـيـ مـسـتـوـيـاتـ الـأـقـدـمـيـةـ السـلـيـمـةـ فـيـ الـأـمـاـكـنـ الـمـنـاسـبـةـ لـدـعـمـ تـنـفـيـذـ نـظـامـ مـؤـسـسـةـ التـموـيلـ الدـولـيـ 3.0ـ وـتـعـزيـزـ التـعـاوـنـ ضـمـنـ مـجـمـوعـةـ الـبـنـكـ الدـولـيـ"ـ،ـ<sup>3</sup>ـ شـرـعـتـ إـدـارـةـ الصـندـوقـ فـيـ إـجـراءـ درـاسـةـ عـلـىـ نـطـاقـ الـمـنـظـمةـ عـنـ تـكـوـينـ قـوـةـ الـعـلـمـ الـحـالـيـ وـالـمـسـتـقـبـلـةـ لـلـمـنـظـمةـ. وـكـانـ الـهـدـفـ هوـ توـضـيـحـ تـكـوـينـ قـوـةـ الـعـلـمـ الـحـالـيـ لـلـمـنـظـمةـ وـالـمـتـطلـبـاتـ مـنـ حـيثـ رـأـسـ الـمـالـ الـبـشـريـ فـيـ الـمـسـتـقـبـلـ لـلـاضـطـلاـعـ بـمـهـمـتهاـ.

120- و رـكـزـتـ الـدـرـاسـةـ الـمـتـعـلـقـةـ بـالـمـوـارـدـ الـبـشـرـيةـ عـلـىـ ثـلـاثـةـ مـجاـلـاتـ مـتـمـيـزةـ:ـ (1)ـ التـخطـيطـ الـاـسـتـرـاتـيـجيـ لـقـوـةـ الـعـلـمـ

<sup>3</sup> تـحـديثـ آـفـاقـ الـاسـتـرـاتـيـجيـ وـالـأـعـالـمـ لـلـسـنـوـاتـ الـمـالـيـةـ 2020ـ-2022ـ:ـ الـاـسـتـعـادـ لـتـنـفـيـذـ نـظـامـ مـؤـسـسـةـ التـموـيلـ الدـولـيـ عـلـىـ نـطـاقـ وـاسـعـ.

- لاستحداث رؤية شاملة بشأن القدرات والكفاءات في الصندوق الآن والآثار المترتبة على تنفيذ برنامج عمل المنظمة الحالي والمستقبل؛ (2) المزايا المقترحة للموظفين، لتكون قدرة الصندوق على جذب المواهب الرئيسية والاحتفاظ بها مقارنة بقدرة المؤسسات المماثلة؛ (3) العوامل التمكينية الاستراتيجية التي تعتبر ضرورية لتحقيق الطموحات الناتجة عن المجالات (1) و(2) - إدارة الأداء والتكنولوجيا الازمة لتحفيز الأثر العام.

121- وتكشف الدراسة عن وجود فجوات في المهارات الكلية وعدد من مجموعات المهارات المحددة مثل الأخصائيين المعينين بالشؤون القانونية والتقنية والإشراف والنزاهة، وتشير إلى نقص القدرات الازمة المستقبل بالإضافة إلى الحاجة المتزايدة للتکف مع المهارات ذات الصلة بالبيانات. ويرز التقرير أيضاً اختلافات في حزم التعويضات مقارنة بمؤسسات التمويل الدولية الأخرى كسبب محتمل للصعوبة الحالية في جذب المواهب المتخصصة. ويتم تحديد واقتراح خيارات لمعالجة العوامل التمكينية ذات الصلة التي تؤثر على رأس المال البشري في الصندوق، مثل إدارة الأداء والناتج وما يرتبط بذلك من تحسينات في التكنولوجيا، للنظر فيها.

122- وبناء على نتائج هذه الدراسة ومع مراعاة التغذية الراجعة الواردة من المجلس التنفيذي تعزز إدارة الصندوق وضع خطة شاملة مدتها عامان، مع الإشارة إلى الإجراءات المحددة المتوقعة اتخاذها في عامي 2020 و2021 أو على مدى العامين.

123- والتمس الصندوق مصادقة الأعضاء على ميزانية احتياطية بقيمة تصل إلى 12 مليون دولار أمريكي للاستثمار الموجه للقدرات وإصلاحها، على أساس أن الحصول على هذه الأموال سيُخضع لموافقة المجلس التنفيذي في أبريل/نيسان 2020 على خطة تنفيذ مفصلة لمدة عامين للاستثمار الموجه للقدرات. وسيقرر المجلس بعد ذلك المبلغ الدقيق الذي سيتم سحبه من الأموال الاحتياطية المخصصة لعام 2020 في دورته في أبريل/نيسان. وستتاح للدول الأعضاء فرصة استعراض خطة التنفيذ المستمرة لعامين خلال مشاورات المجلس التنفيذي غير الرسمية في يناير/كانون الثاني 2020 قبل الموافقة الرسمية على ميزانية عام 2020 في الدورة العادية لمجلس المحافظين في فبراير/شباط من نفس العام.

124- واستناداً إلى نتائج دراسة الموارد البشرية واستعراض عملية الأعمال، بدأ الصندوق في تحديد عدد من الفرص التي تحقق مكاسب سريعة المقترن بتنفيذها فوراً اعتباراً من يناير/كانون الثاني 2020. وفي ضوء شرط عدم سحب الأموال من الاستثمار الموجه للقدرات إلا بعد الموافقة على خطة العمل المفصلة، فإن الصندوق سيمولها بما يصل إلى 25 في المائة من الميزانية المرحلّة من أجل الاستفادة من الزخم الحالي في عمليته التحويلية. وتكون المكاسب السريعة التي تم تحديدها أساساً في مجالات إدارة الأداء والعواقب إلى جانب أنشطة تحسين عمليات الأعمال التي لا تتطلب استثمارات في تكنولوجيا المعلومات.

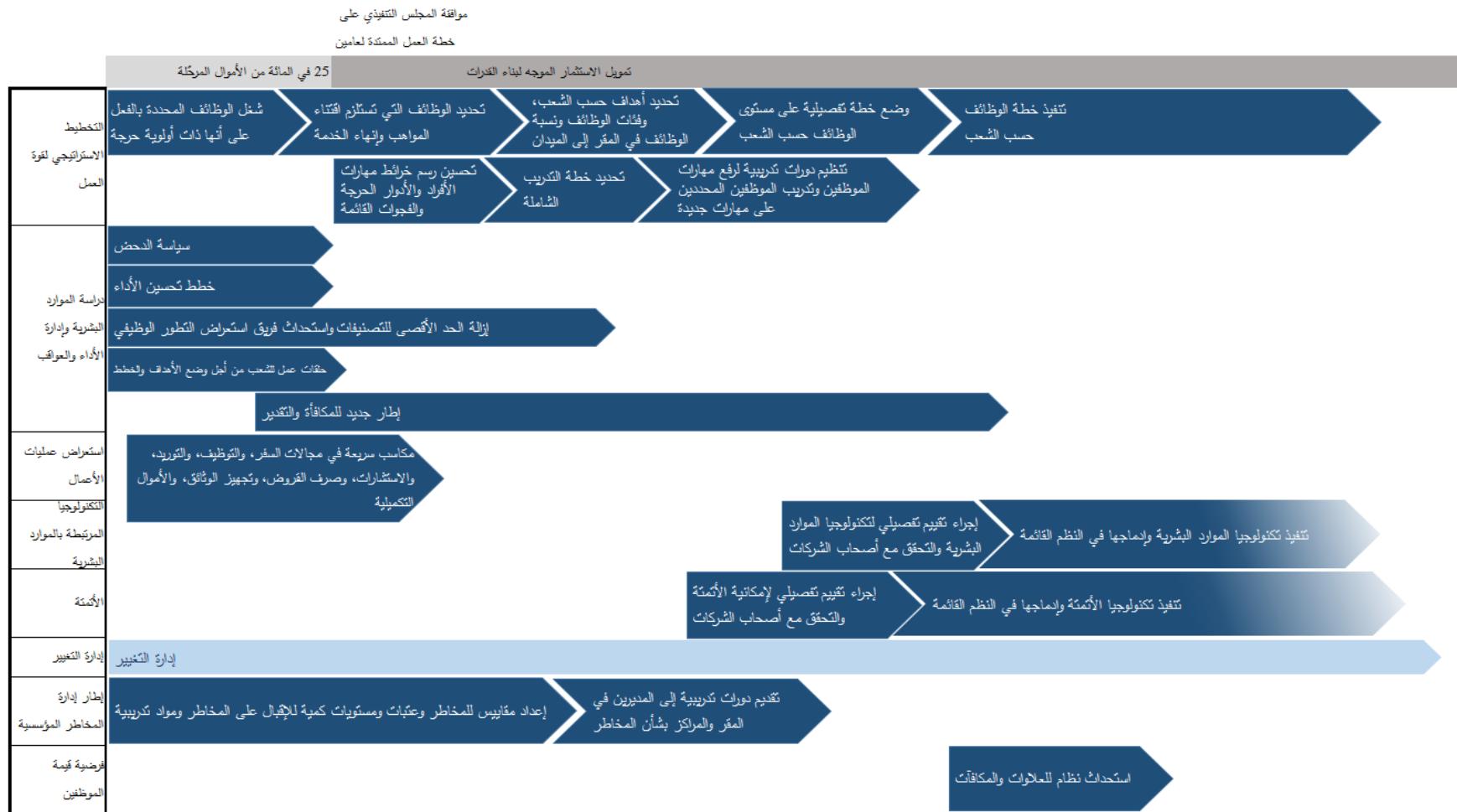
125- وستدعم الإدارة الأكثر صرامة للأداء والعواقب التوصل إلى الحجم السليم للصندوق. ويتمثل هدف الاستثمار الموجه للقدرات في تشكيل قوة عمل قادرة على التصدي للتحديات المقبلة. ومن شأن التدابير المقترنة أن تتيح للصندوق تحقيق هذا الهدف من خلال رفع مهارات الموظفين واجتناب المتخصصين الرئيسيين ومعالجة ضعف الأداء. وفي هذا السياق، يُنظر إلى تكنولوجيا الموارد البشرية بوصفها أداة تمكينية لتيسير رصد الأداء ذي الجودة العالية وإدارة العواقب.

126- ومن شأن إطار إدارة المخاطر المؤسسية المحسّن أن يتيح الإشراف الفعال على المخاطر من جانب لجنة مراجعة الحسابات والمجلس التنفيذي، وسيتيح لإدارة الصندوق إمكانية إدارة المخاطر المرتبطة بنموذج أعمال الصندوق المنظور بشكل فعال. وسيساعد هذا الإطار في تحديد أوجه الترابط بين المخاطر وربط الاستراتيجية بملامح المخاطر في الصندوق وقدرته على الإقبال على المخاطر، وتغيير ثقافة المخاطر وتمكن الإقبال على المخاطر المستنيرة بفعالية ونشر حدود المخاطر عبر المنظمة.

- 127- وتم تحديد مكاسب سريعة متعلقة بعمليات الأعمال في المجالات التالية:
- (1) **السفر** - تخفيض معدلات الخطأ في تقارير النفقات، وتبسيط عملية تسوية تكاليف تذاكر الطيران والحد من طلبات السفر في اللحظة الأخيرة.
  - (2) **التوظيف** - تعزيز عملية الفرز المسبق للمرشحين، وتعزيز وعي مقدمي الطلبات بعملية التوظيف، وتحسين نموذج معلومات التاريخ الشخصي، وخفض عدد خطوات عملية الموافقة، وتجهيز تقارير المرشحين بعد المقابلة بشكل أسرع، وتحسين المعلومات عن الرواتب في إعلانات الشواغر.
  - (3) **التوريد** - استعراض الدروس المستفادة لحملات التوريد المختارة، وبناء قدرات لجنة استعراض العقود وإنشاء حافظة للتحسين المستمر.
  - (4) **الاستشارات** - التغيير إلى قاعدة 960/240 يوماً، وتحسين تتبع الاستشارات وإنشاء مصفوفة بشأن مبادئ المسؤولية والمساءلة والاستشارة والاستنارة (RACI).
  - (5) **صرف القروض** - تحسين ضوابط المخاطر، وتعزيز بوابة عملاء الصندوق والانتقال من طلبات السحب الورقية إلى طلبات السحب الإلكترونية، وإزالة حالات التكرار في نظام إدارة السجلات، وتصميم وتنفيذ مؤشرات الأداء الرئيسية الإضافية لرصد الأداء.
  - (6) **تجهيز الوثائق** - بحث صوت العميل لتحديد احتياجات المجلس التنفيذي، وتعديل المبادئ التوجيهية، ونشر إيضاحات سهلة الفهم لمعددي الوثائق، وتحسين نماذج الوثائق، ووضع وتنفيذ مؤشرات الأداء الرئيسية لتتبع الوثائق وتطبيق استرداد التكاليف في حالة تقديم الوثائق متاخرًا.
  - (7) **الأموال التكميلية** - مواعدة استراتيجية الأموال التكميلية مع التمويل الأساسي.
- 128- وستتيح النتيجة الإجمالية للاستثمار الموجه للقدرات للصندوق بأن يكون له هيكل مناسب للغرض (قوة العمل والعمليات) قائم بالفعل للتجديد الثاني عشر لموارد الصندوق، بدلاً من التنفيذ التدريجي على مدى دورتين من دورات تجديد الموارد، وذلك لإدارة فرص العمل وتوسيع نطاقها وزيادة أثر النتائج المحققة.
- 129- ويعرض الجدول 12 خطة عمل إشارية للاستثمار الموجه للقدرات سيتم تنفيذها وتحديد معالمها بتفاصيل كاملة في خطة التنفيذ المستمرة لعامين التي سُتعرض على المجلس التنفيذي.

## الجدول 12

## خطة العمل الإشارية للاستثمار الموجه للقدرات



## ثامناً - ميزانية النفقات الخاصة للتجديد الثاني عشر لموارد الصندوق

130- تمشياً مع قرار مجلس المحافظين 181/د-37، يطلب من المجلس التنفيذي الموافقة على اعتماد ميزانية نفقات خاصة لعملية التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق.

131- وكما هو مبين في الاستعراض المسبق رفيع المستوى، تُقترح ميزانية لفترة التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق على نفس مستوى ميزانية التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق، بعد التعديل لمراقبة التضخم. والمبلغ المقترن قدره 1.1 مليون دولار أمريكي، وسيُستخدم لتغطية تكاليف عملية تجديد الموارد، بما في ذلك تكاليف الرئيس الخارجي وجلسات تجديد الموارد وإعداد وثائق تجديد الموارد.

الجدول 13

تقديرات ميزانية النفقات الخاصة لعملية التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق

(ملايين الدولارات الأمريكية)

الوصف	التجديد الحادي عشر	التجديد الثاني عشر	الموارد الصندوق	المتوقع	المصادر عليه
خدمات اللغات والتكاليف المتعلقة					
	0.40	0.37	0.45		بالمؤتمرات
	0.22	0.20	0.13		تكاليف الموظفين
	0.10	0.11	0.09		التكاليف الإدارية
تكاليف الاستشارات والسفر (بما في ذلك الرئيس الخارجي)					
	0.30	0.30	0.28		
	0.07	0.05	0.08		استعراض منتصف المدة
	0.01	0.00	0.01		تكاليف طارئة/متفرقة
<b>المبلغ الإجمالي</b>					
	<b>1.10</b>	<b>1.03</b>	<b>1.04</b>		

## الجزء الثاني- برنامج عمل مكتب التقييم المستقل في الصندوق المستند إلى النتائج وميزانيته لعام 2020، وخطته الإشارية للفترة 2021-2022

### أولاً- المقدمة

132- تقدم هذه الوثيقة برنامج عمل مكتب التقييم المستقل في الصندوق المستند إلى النتائج وميزانيته لعام 2020، وخطته الإشارية للفترة 2021-2022. وقد أعدت هذه الوثيقة استرشاداً بالمشاورات المكثفة التي أجراها مكتب التقييم المستقل مع الجهات الرئاسية للصندوق وإدارته. وبالإضافة إلى ذلك، تسترشد هذه الوثيقة باستعراض الأقران الخارجي لوظيفة التقييم في الصندوق، واقتراح إدراج التغييرات التي اقترحها تقرير استعراض الأقران الخارجي. ور هنا بموافقة المجلس التنفيذي على خطة العمل المشتركة لمكتب التقييم المستقل مع إدارة الصندوق بشأن تنفيذ توصيات استعراض الأقران الخارجي، سيجري وضع تغييرات إضافية في عام 2020.

133- وتبيّن هذه الوثيقة الروابط بين برنامج عمل مكتب التقييم المستقل ونفقاته، وتعرض بمزيد من التفصيل توزيع التكاليف المدرجة في الميزانية، وخاصة تكاليف غير الموظفين، بما في ذلك تكاليف الخبراء الاستشاريين. وبالإضافة إلى ذلك، توفر الوثيقة بيانات مفصلة عن النفقات الفعلية لعام 2018، واستخدام الميزانية حتى سبتمبر/أيلول 2019 وتقريرات حالية لاستخدام المتوقع بنهاية عام 2019.

134- وتمشياً مع سياسة التقييم في الصندوق،<sup>4</sup> أعدت ميزانية المكتب بشكل مستقل عن الميزانية الإدارية للصندوق.<sup>5</sup> وتنسند الميزانية المقترحة إلى نفس مبادئ ومعايير الميزنة (مثل سعر الصرف، والتكاليف القياسية لوظائف الموظفين، وعامل التضخم) التي استخدمتها إدارة الصندوق في إعداد ميزانيتها الإدارية لعام 2019.

### ثانياً- تقدم الأنشطة في عام 2019

#### الف- تقييمات مختارة من برنامج عمل عام 2019

135- بحلول نهاية هذا العام، يتوقع مكتب التقييم المستقل أن يكون قد نفذ جميع الأنشطة المقررة في برنامج عمله لعام 2019. وتشمل الإنجازات المختارة حتى تاريخه ما يلي:

- الانتهاء من التقييم المؤسسي المتعلق بانخراط الصندوق في تنمية سلاسل القيمة المناصرة للفقراء. عُرضت نتائج التقييم والتوصيات على لجنة التقييم في يونيو/حزيران 2019 وعلى المجلس التنفيذي في سبتمبر/أيلول 2019. وُعقد حدث تعلم داخلي في سبتمبر/أيلول 2019 لمناقشة النتائج والدروس المستفادة من التقييم المؤسسي.
- الاضطلاع بالتقييم المؤسسي المتعلق بدعم الصندوق للاستثمار ونمو الانتاجية لزراعة أصحاب الحيازات الصغيرة الشاملة والمستدامة. عُرضت وثيقة النهج<sup>6</sup> الخاصة بالتقييم المؤسسي على لجنة التقييم في الدورة الخامسة بعد المائة في يونيو/حزيران 2019، ووضعت في صياغتها النهائية وفقاً لذلك. ويجري حالياً تنفيذ التقييم والزيارات الميدانية.

<sup>4</sup> انظر سياسة التقييم في الصندوق (<https://webapps.ifad.org/members/eb/102/docs/EB-2011-102-R-7-Rev-3.pdf>).

<sup>5</sup> انظر سياسة التقييم في الصندوق، الفقرة 38، "ويتم تحديد مستويات مكون مكتب التقييم المستقل والميزانية الإدارية للصندوق بصورة مستقلة عن بعضها البعض".

<sup>6</sup> انظر <https://webapps.ifad.org/members/ec/105/docs/EC-2019-105-W-P-4.pdf>

- استعراض الأقران الخارجي لوظيفة التقييم في الصندوق. قدم التقرير النهائي لاستعراض الأقران الخارجي لوظيفة التقييم في الصندوق في الدورة السادسة بعد المائة لجنة التقييم والدورة السابعة والعشرين بعد المائة للمجلس التنفيذي في سبتمبر/أيلول 2019.
  - وضع اللمسات الأخيرة على تقييمات الاستراتيجيات القطرية والبرامج القطرية. عقدت حلقات عمل المائدة المستديرة الوطنية للمكسيك وسري لانكا في بداية العام. ونوقشت تقييمات الاستراتيجيات القطرية والبرامج القطرية الخاصة ببوركينا فاسو وكينيا وتونس في دورة لجنة التقييم المعقدة في مارس/آذار. وجرى تنفيذ تقييمات عام 2019 كما هو مخطط لها. واستناداً إلى خبرته في إجراء تلك التقييمات، شارك مكتب التقييم المستقل أيضاً في جلسات غير رسمية للمجلس التنفيذي بشأن برامج الفرص الاستراتيجية القطرية وتقييمات الاستراتيجيات القطرية والبرامج القطرية في مارس/آذار ويوليو/تموز على التوالي.
  - سيعرض تقييم الأثر الخاص بمشروع مساندة الأمن الغذائي والتنمية في منطقة مارادي في النيجر في دورة أكتوبر/تشرين الأول للجنة التقييم. وقد بدأ مكتب التقييم المستقل الأعمال التحضيرية لتقييم الأثر القائم بشأن مشروع الإدارة المتكاملة للموارد الطبيعية المستند إلى المجتمع المحلي في إثيوبيا بالتعاون مع المعهد الدولي لبحوث السياسات الغذائية.
- 136- الإبلاغ. يرد في الملحق العاشر إطار قياس النتائج للفترة 2016-2018، الذي يضم إطار الرصد والإبلاغ لمكتب التقييم المستقل لهذه الفترة. ويرد في الجدول 1 من الملحق الحادي عشر موجز للتقدم المحرز في تنفيذ أنشطة التقييم المزمعة لعام 2019. وتكشف البيانات أن الأنشطة تسير على الطريق الصحيح.
- باء- استخدام ميزانية عام 2019**
- 137- يعرض الجدول 1 معلومات عن استخدام ميزانية مكتب التقييم المستقل في عامي 2018 و2019 حتى سبتمبر/أيلول 2019، فضلاً عن الاستخدام المتوقع بحلول نهاية العام.

## الجدول 1

استخدام ميزانية مكتب التقييم المستقل في عام 2018 واستخدامها المتوقع في عام 2019 (حتى سبتمبر/أيلول 2019)<sup>7</sup>

الاستخدام المتوقع	الميزانية	استخدام الميزانية في عام الميزانية المعتمدة	الالتزامات حتى نهاية عام	المعتمدة لعام 2018	2018	أعمال التقييم
	2019	سبتمبر/أيلول 2019	2018			
<b>تكاليف غير الموظفين</b>						
440 000	254 650	440 000	419 075	460 000	سفر الموظفين	
1 430 000	1 352 891	1 440 000	1 480 575	1 400 000	ألعاب الخبراء الاستشاريين	
360 000	304 395	360 000	335 608	380 000	سفر و علاوات الخبراء الاستشاريين	
-	-	-	37 714	45 000	أحداث التعلم القطبية حول تقييمات الاستراتيجيات القطبية والبرامج القطبية	
265 000	208 683	270 390	197 876	220 390	نشر التقييمات وتدريب الموظفين وتكاليف أخرى	
<b>2 495 000</b>	<b>2 120 619</b>	<b>2 510 390</b>	<b>2 470 848</b>	<b>2 505 390</b>	<b>المجموع الفرعي</b>	
<b>3 369 307</b>	<b>3 369 307</b>	<b>3 473 221</b>	<b>3 260 299</b>	<b>3 307 259</b>	<b>تكاليف الموظفين</b>	
<b>5 864 307</b>	<b>5 489 926</b>	<b>5 983 611</b>	<b>5 731 147</b>	<b>5 812 649</b>	<b>المجموع</b>	
<b>98</b>	<b>91.75</b>		<b>98.4<sup>8</sup></b>		<b>الاستخدامات (بالنسبة المئوية)</b>	
<b>استعراض الأقران الاجنبي</b>						
120 000	115 349	200 000	99 404	100 000	(جزء عام 2018 من إجمالي التكاليف)	
<b>الميزانية الإجمالية لعام 2019</b>						
<b>2019</b>						

138- ومقارنة بالميزانية المعتمدة البالغة 5.98 مليون دولار أمريكي لعام 2019، بلغ الاستخدام (من حيث الالتزامات) 5.48 مليون دولار أمريكي حتى منتصف سبتمبر/أيلول 2019 أي 91.75 في المائة. وهذا يتماشى مع الدورة العادية للعمل نظراً لأن معظم التقييمات تتعلق في الجزء الأول من العام. ومن المتوقع أن يبلغ الاستخدام الإجمالي لميزانية مكتب التقييم المستقل في نهاية عام 2019 إلى 5.86 مليون دولار أمريكي، وهو ما يمثل 98 في المائة من الميزانية المعتمدة.

### جيم- استخدام المبلغ المرحل من عام 2018

139- منح المبلغ المرحل من عام 2018 بكمال النسبة المسموحة بها البالغة 3 في المائة من الميزانية العادية لمكتب التقييم المستقل لعام 2018، بما قيمته 379 177 دولاراً أمريكياً. واستخدم هذا المبلغ المرحل جزئياً لإنتاج الكتاب المعروف "تكنولوجيا المعلومات والاتصالات من أجل تقييم التنمية"، الذي نشرته دار روتلنج. ويجمع

<sup>7</sup> لن يكون بالإمكان الإبلاغ عن هذا في المستقبل بسبب تغير في عملية الإبلاغ المتعلقة بالميزانية، وقد يتم الإبلاغ عن تكاليف الموظفين وغير الموظفين بشكل منفصل.

<sup>8</sup> يعتمد معدل الاستخدام هذا على البيانات المستقاة من نظام التحليل الذكي للأعمال في الصندوق والذي يحسب فيه معدل الصرف باستخدام التكاليف المعيارية للموظفين وتکاليف غير الموظفين. وتنعكس المعاملات المقومة بالبيورو بالدولار الأمريكي بسعر الصرف القائم. ومع ذلك، قدم مكتب الميزانية الاستراتيجية للصندوق بيانات عن الاستخدام الفعلي لتکاليف الموظفين وغير الموظفين بالدولار الأمريكي، وتشير إلى أن مكتب التقييم قد استخدم 92.8 في المائة من مخصصاته البالغة 5.91 مليون دولار. وكان ذلك مدفوعاً في الأساس بما يلي: استخدام أقل من المتوقع لتکاليف الموظفين (86.5 في المائة) بسبب الغياب المطول للموظفين؛ وخفض التكاليف الفعلية للموظفين مقارنة بالتكاليف المعيارية للموظفين (كما هو موضح في نظام التحليل الذكي للأعمال). وقد تم تحويل كامل بنسبة 3 في المائة إلى مكتب التقييم المستقل.

هذا الكتاب بين تجارب العديد من الجهات الفاعلة في مجال تقييم التنمية في استخدام التكنولوجيا في أعمال التقييم. كما استخدمت الأموال المرحّلة لتمويل عملية تقييم مشتركة لتقييمات البرامج القطرية فيما بين وحدات التقييم التابعة للمؤسسات المالية الدولية في فريق التعاون في مجال التقييم.

### **ثالثاً- الأهداف الاستراتيجية لمكتب التقييم المستقل**

140- كما اتفق عليه مع المجلس التنفيذي في ديسمبر/كانون الأول 2013، يوائم مكتب التقييم المستقل أهدافه الاستراتيجية مع فترات تجديد موارد الصندوق، من أجل ضمان ارتباط أكثر تماساً بين الأهداف الاستراتيجية لمكتب التقييم المستقل والأولويات المؤسسية. وقد اقترح المدفان الاستراتيجييان التاليان للفترة 2016-2018 (فترة التجديد العاشر لموارد الصندوق) وتم اعتمادهما من قبل المجلس في ديسمبر/كانون الأول 2015 وتمديدهما لعامي 2019 و2020:

(1) **الهدف الاستراتيجي 1: إدراك أدلة من خلال تقييمات مستقلة لأداء الصندوق ونتائج تعزيز المساءلة؛**

(2) **الهدف الاستراتيجي 2: تشجيع التعلم القائم على التقييم وتعزيز ثقافة النتائج لزيادة الفعالية الإنمائية.**

141- ويسمح هذان المدفان لمكتب التقييم المستقل بتحقيق الهدف الشامل المحدد للتقييم المستقل: زيادة أثر عمليات الصندوق على التحول الريفي المستدام والشامل من خلال تعزيز المساءلة والتعلم. وسيحتفظ مكتب التقييم المستقل بهذهين الهدفين في عام 2020 حتى يتم الانتهاء من وضع إطار تقييم جديد متعدد السنوات تمثيلياً مع توصيات استعراض الأقران الخارجي.

### **رابعاً- برنامج عمل عام 2020**

142- في عام 2020، سيقدم مكتب التقييم المستقل منتج التقييم الموضعي الجديد. وبأثر ذلك استجابة للتوصيات الأولية لاستعراض الأقران الخارجي لعام 2019، الذي ينصح بمزيد من التركيز على القضايا الشاملة والموضعيية في الصندوق. وستفحص التقييمات الموضعيية نتائج الصندوق وأداءه في مجال موضعي معين. وستركز التقييمات على القطاعات والمواضيع التي تهم الصندوق، وانخراطه الاستراتيجي فيها. كما سينظر في المجالات الموضعيية ذات الإمكانيات العالية للتعلم في هذه التقييمات. وستركز التقييمات المؤسسية على أداء سياسات الصندوق واستراتيجياته المؤسسية.

143- وأبرزت المشاورات مع الهيئات الرئاسية وإدارة الصندوق الحاجة إلى الإضطلاع بتقييم موضعي لمساهمة الصندوق في تكيف أصحاب الحيازات الصغيرة مع تغير المناخ. وسيبحث هذا التقييم على وجه التحديد دور الصندوق في: (1) دعم أصحاب الحيازات الصغيرة لإدارة مخاطر تغير المناخ؛ (2) تعليم التكيف مع تغير المناخ في برامج الصندوق ومشروعاته؛ (3) الدعوة للسياسات والاستراتيجيات المراعية للمناخ على الصعيدين الوطني والعالمي؛ (4) اختبار وتوسيع نطاق النهج المراعية للمناخ.

144- وأبرزت المشاورات مع إدارة الصندوق وهيئاته الرئاسية أهمية التعاون بين وكالات الأمم المتحدة التي تتخذ من روما مقراً لها في تحقيق غايات هدف التنمية المستدامة 2 وهو القضاء على الجوع وتوفير الأمن الغذائي وتحسين التغذية وتعزيز الزراعة المستدامة. ويكتسي التعاون على مستوى المقر والبلد أهمية بالغة لتحقيق هذه الغايات. ولذلك، يقترح مكتب التقييم المستقل في عام 2020 إطلاق تقييم مؤسسي مشترك مع مكاتب التقييم التابعة لمنظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة وبرنامج الأغذية العالمي بشأن التعاون بين المنظمات التي تتخذ من روما مقراً لها. وسيتم الانتهاء من هذا التقييم في عام 2021.

145- ويتمثل الهدف من تقييمات الاستراتيجيات القطرية والبرامج القطرية في تقييم نتائج وأثر شراكات الصندوق مع الحكومات في الحد من الفقر الريفي، وتوفير البنية الأساسية لإعداد استراتيجية الصندوق في كل بلد.

وفي عام 2020، سيكمل مكتب التقييم المستقل تقييمات الاستراتيجيات القطرية والبرامج القطرية التي بدأت في 2019 في مدغشقر والسودان. واستناداً إلى مشاورات موسعة مع الإدارة، يعتزم المكتب بدء خمسة تقييمات جديدة للاستراتيجيات القطرية والبرامج القطرية في بوروندي والمغرب والنيجر وباكستان وأوغندا. وعلى النحو الذي جرى في الماضي، استشار مكتب التقييم المستقل إدارة الصندوق بشأن برامج الفرص الاستراتيجية القطرية التي يستحق موعد تجديدها خلال السنوات الثلاث القادمة، واختار البلدان استناداً إلى التوزيع الإقليمي وأولويات المكتب.

146- وفي العام القادم، سينتهي مكتب التقييم المستقل من تقييم الأثر لعام 2019 في إثيوبيا. ولم تدرج تقييمات الأثر التي أجرتها المكتب في مجموعة التقييمات المواضيعية التي اضطلعت بها إدارة الصندوق في فترتي التجديد التاسع والعشر لموارد الصندوق. وتمثل الأهداف الرئيسية لمكتب التقييم المستقل من إجراء تقييمات الأثر في: اختبار المنهجيات والعمليات المبكرة لتقييم نتائج عمليات الصندوق بصرامة أكبر والمساهمة في الحوار الجاري بشأن نهج تقييمات الأثر في الصندوق ودولياً. وسيضطلع مكتب التقييم المستقل بتقييم أثر جديد في عام 2020 بشأن مشروع سيحدد في أوائل عام 2020. وفي انتظار مداولات لجنة التقييم بشأن نتائج وتصنيفات استعراض الأقران الخارجي لوظيفة التقييم في الصندوق، يتوجه المكتب إجراء تغييرات في طريقة الاضطلاع بتقييمات الأثر. وسيضطلع مكتب التقييم المستقل بتقييمات الأثر لسد فجوات معرفية محددة وتعزيز الابتكار من خلال استخدام تقنيات المعلومات والاتصالات، ومنهجيات جديدة. وستسهم تقييمات الأثر أيضاً في التقييمات الأعلى المستوى مثل التقييمات المؤسسية وتقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية والتقييمات المواضيعية وتقارير التوليفات التقييمية. وعلى سبيل المثال، من المتوقع أن تسهم تقييمات الأثر الجارية في إثيوبيا في التقييمات المواضيعية بشأن مساهمة الصندوق في تكيف أصحاب الميزارات الصغيرة مع تغير المناخ في عام 2020. وتتيح تقييمات الأثر لمكتب التقييم المستقل فرصة لجمع أدلة ذات نطاق وعمق لا يمكن تحقيقهما من خلال التقييمات الأخرى مثل تقييمات أداء المشروعات.

147- وتستند تقارير التوليفات التقييمية إلى حد كبير إلى أدلة التقييم القائمة وتعمل على توحيد الدروس والممارسات الجيدة التي يمكن الاسترشاد بها في وضع ووضع وتنفيذ سياسات الصندوق واستراتيجياته وعملياته. وفي عام 2020، يقترح مكتب التقييم المستقل إعداد تقرير واحد من تقارير التوليفات التقييمية بشأن البنية التحتية الريفية. وستتوفر التقييمات المختارة للاستراتيجيات والبرامج القطرية والتقييمات على مستوى المشروعات وتقييمات الأثر قاعدة أدلة بشأن هذا القطاع التي تغطي 1.1 مليار دولار أمريكي من أصل التمويل الحالي للصندوق البالغ 7.9 مليار دولار أمريكي.<sup>10,9</sup> وعلى أساس تجربىي وحسب المنهجية المعتمدة، يعتزم مكتب التقييم المستقل أن يعزز تقرير التوليفات التقييمية بزيارات ميدانية مختارة، والتي ستتوفر أدلة على مجموعة من المشروعات. وبالإضافة إلى تعزيز تقرير التوليفات التقييمية، سيوفر نهج المجموعات أيضاً أساساً للصندوق لتجرب المزيد من التقييمات المواضيعية والقطاعية كما أوصى به استعراض الأقران الخارجي.

148- ويعتزم مكتب التقييم المستقل الاضطلاع بستة تقييمات لأداء المشروعات في مشروعات مختارة. وأهداف تقييمات أداء المشروعات هي: (1) تقييم نتائج المشروعات؛ (2) توليد نتائج وتصنيفات لتصميم وتنفيذ العمليات الجارية والمستقبلية في البلد؛ (3) تحديد القضايا ذات الاهتمام المؤسسي أو التشغيلي أو الاستراتيجي والتي تستحق المزيد من التقييم. كما أنها تستخدم كمدخلات مهمة للتقييمات المؤسسية وتقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية والتقرير السنوي عن نتائج وأثر عمليات الصندوق. وتمثل التقييمات الستة لأداء المشروعات المقترحة لعام 2020 تخفيراً عن التقييمات الثمانية لأداء المشروعات التي اضطلع بها مكتب التقييم المستقل في عام 2019؛ وقد اقترح استخدام الوفرات كاحتياطي لأعمال التقييم غير المتوقعة. وفي عام 2020، يمكن

<sup>9</sup> في 31 ديسمبر/كانون الأول 2018.

<sup>10</sup> التقرير السنوي للصندوق لعام 2018.

استخدام جزء من هذا الاحتياطي لتعزيز تقرير التوليفات التقييمية الذي سيعمل كأساس يستند إليه مكتب التقييم المستقل لتجربة تقييم مجموعة من المشروعات وفائدتها (وبالتالي العمل بناء على نتائج وتوصيات استعراض الأقران الخارجي). ويتحدد عدد تقييمات أداء المشروعات بالحاجة إلى استخلاص أدلة من تقييمات أعلى مستوى.

149- ووفقاً للممارسة الحالية، سيتحقق مكتب التقييم المستقل من صحة جميع تقارير إنجاز المشروعات. وتسمح تغطية 100 في المائة من تقارير إنجاز المشروعات بأن تكون قاعدة بيانات تصنيفات مكتب التقييم المستقل شاملة. وتحتاج قاعدة البيانات هذه للجمهور وستستخدم بشكل منتظم في إعداد التقرير عن نتائج وأثر عمليات الصندوق وكذلك في إعداد تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية والتقديرات المؤسسية وتقارير التوليفات التقييمية. غير أن مكتب التقييم المستقل سينفتح نهجه إزاء عملية التثبت من تقارير إنجاز المشروعات لخفض الوقت اللازم للإعداد، على النحو الذي أوصى به استعراض الأقران الخارجي.

150- وتتيح التقييمات المقترحة لأداء المشروعات والتغطية الكاملة المؤقتة لتقارير إنجاز المشروعات توفر لمكتب التقييم المستقل تغطية واسعة النطاق لعمليات الصندوق في جميع المناطق، مما يساعد على تعزيز إطار المساءلة الأوسع نطاقاً في الصندوق. وهذا أمر أساسي لأن معظم موارد الصندوق الإنمائية توجه إلى الدول الأعضاء النامية من خلال مشروعات وبرامج استثمارية.

151- وسيعد مكتب التقييم المستقل التقرير السنوي عن نتائج وأثر عمليات الصندوق لعام 2020، وهو تقرير التقييم الرئيسي في الصندوق. ويمثل التقرير السنوي عن نتائج وأثر عمليات الصندوق نتائج مؤسسية موحدة تتبع من تقييمات مستقلة. ويتماشى مع أفضل ممارسات مكاتب التقييم المستقلة للمؤسسات المالية الدولية الأخرى مثل البنك الدولي ومصرف التنمية الآسيوي، والتي تعرض أداء مؤسساتها من خلال منتجات مماثلة. وبالإضافة إلى ذلك، بالنظر إلى المواهمة بين التقييم الذاتي ونظم التقييم المستقلة داخل الصندوق، يقدم التقرير السنوي عن نتائج وأثر عمليات الصندوق لمحنة عامة تكميلية عن الأداء المؤسسي للصندوق. وعند النظر في توصيات استعراض الأقران الخارجي، سيقوم مكتب التقييم المستقل باستعراض محتويات التقرير السنوي عن نتائج وأثر عمليات الصندوق.

152- وفي ضوء توصيات استعراض الأقران الخارجي، سيقود مكتب التقييم المستقل عملية صياغة سياسة تقييم جديدة تشمل وظيفة التقييم الكاملة للصندوق. وعند صياغة السياسة، سينخرط مكتب التقييم المستقل مع أصحاب المصلحة بما في ذلك دائرة إدارة البرامج والإدارة العليا وممثلو المجلس التنفيذي ولجنة التقييم وموظفي مكتب التقييم المستقل ومجتمع التقييم الأوسع. وستعرض السياسة الجديدة على المجلس التنفيذي للموافقة عليها في ديسمبر/كانون الأول 2020.

153- وسيدعم مكتب التقييم المستقل أيضاً بلداناً مختارة في أنشطة تنمية القدرات التقييمية. وسيواصل المكتب الانخراط في مبادرة مراكز التعلم بشأن التقييم والأثر بشأن تقييمات الأثر مع دخول البرنامج مرحلته التالية من أجل بناء القدرات بين موظفي المشروع وغيرهم من الموظفين داخل البلدان.

154- وسيواصل مكتب التقييم المستقل التماس فرص إقامة شراكات. وسيواصل مكاتب التقييم التابعة للوكالات التي تتخذ من روما مقراً لها التعاون في مجتمع الممارسة المعنى بالنهوض بالتقييم - التقييم من أجل الأمن الغذائي والزراعة والتنمية الريفية، الذي يشمل منظمات دولية وهيئات أكاديمية والقطاع الخاص وحكومات ومنظمات غير حكومية. ويهدف مجتمع الممارسة هذا إلى تبادل المعارف والخبرات التي تعزز تقييمات المشروعات والبرامج التي تركز على الزراعة والأمن الغذائي والتنمية الريفية. وفي عام 2019، تعاون مكتب التقييم المستقل مع مجموعة التقييم المستقلة التابعة للبنك الدولي والرابطة الدولية للتقييم الإنمائي لإنشاء جائزة في الجمعية العالمية للرابطة الدولية للتقييم الإنمائي. وستسلط هذه الجائزة التي تُمنح كل سنتين الضوء على

التقييمات التي تعزز التحويل نحو أهداف التنمية المستدامة. وتحقيقاً لهذه الغاية، سيشارك مكتب التقييم المستقل مع الرابطة الدولية للتقييم الإنمائي ومجموعة التقييم المستقل على أساس مستمر.

155- وسيضمن مكتب التقييم المستقل نشر وتعيم نتائج دروس وفقاً للغرض وفي الوقت المناسب على الجمهور الرئيسي. وسيقدم المكتب جميع التقييمات المؤسسية، والتقرير السنوي عن نتائج وأثر عمليات الصندوق،

وتقييمات الاستراتيجيات القطرية والبرامج القطرية المختارة وغيرها من الوثائق إلى لجنة التقييم والمجلس التنفيذي. كما سيقدم المكتب تقييمات الأثر وتقارير التوصيات التقييمية إلى لجنة التقييم، عند الطلب، إلى المجلس. وسيواصل المكتب ممارسته المعتادة المتمثلة في إعداد الرسائل الصوتية والملامح الموجزة للتقييمات والرؤى ومقاطع الفيديو والرسوم البيانية لتوسيع نطاق تعيم نتائج التقييم ونشرها.

156- ووفقاً للممارسة المتبعة، سيعيد مكتب التقييم المستقل تعليقات مكتوبة عن برامج الفرص الاستراتيجية القطرية الجديدة التي سبقتها تقييمات لاستراتيجيات القطرية والبرامج القطرية والتي تعرض على المجلس التنفيذي للنظر فيها. وتمشياً مع سياسة التقييم، سيقدم المكتب تعليقات مكتوبة بشأن السياسات والاستراتيجيات المؤسسية الجديدة التي استرشد في إعدادها بالتقديرات المؤسسية الرئيسية. وأخيراً، في عام 2020، يعتزم المكتب استعراض مصفوفة المنتجات والعمليات الخاصة به بناءً على توصيات استعراض الأقران الخارجي. كما يعتزم المكتب تجربة منتجات جديدة في عام 2020، على النحو الذي نوقشت بالفعل.

157- وتقديم في الجدول 1 من الملحق الثاني عشر القائمة المقترحة لأنشطة تقييم مكتب التقييم المستقل لعام 2020، وعرض خططه الإشارية للفترة 2021-2022 في الجدول 2 من ذلك الملحق.

## **خامساً- مظروف الموارد لعام 2020**

### **ألف- الموارد من الموظفين**

158- تستند متطلبات مكتب التقييم المستقل من الموظفين إلى عملية التخطيط الاستراتيجي السنوي الشامل لقوة العمل التي أكدت أن المكتب ينبغي أن يكون في وضع يسمح له بتنفيذ جميع الأنشطة المقررة في الوقت المناسب بمستواه الحالي من الموظفين (انظر الملحق الثاني عشر).

### **باء- متطلبات الميزانية**

159- يترتب على استنتاجات استعراض الأقران آثار بالنسبة لمصفوفة المنتجات والعمليات. ولذلك، فإن هذه الميزانية انتقالية بطبيعتها. وستعكس أي تغيرات في المنتجات والعمليات وأثارها على الميزانية بالكامل في عام 2021.

160- ويبين هذا القسم متطلبات ميزانية مكتب التقييم المستقل. وعرض الميزانية المقترحة حسب نوع النشاط، والهدف الاستراتيجي، وفئة الإنفاق. ويشمل كل جدول من الجداول كلاً من الميزانية المعتمدة لعام 2019، والميزانية المقترحة لعام 2020 لتيسير المقارنة بين السنتين. ويحتوي الجدول 5 أيضاً على ميزانية مكتب التقييم المستقل المراعية للمنظور الجنسي، والتي تحدد توزيع الميزانية للأنشطة المتصلة بالقضايا الجنسانية.

161- الأفراض. ستكون المعايير المستخدمة في إعداد الميزانية المقترحة لعام 2020 هي نفس المعايير التي استخدمتها إدارة الصندوق لإعداد ميزانية عام 2019. وهي كما يلي: (1) من غير المتوقع حدوث زيادة في مرتبات الموظفين الفنيين وموظفي الخدمات العامة لعام 2020، وبالتالي استخدمت نفس التكاليف المعيارية لعام 2019 المعدلة حسب سعر الصرف بين اليورو والدولار الأمريكي؛ (2) سيتم استيعاب التضخم إلى أقصى حد ممكن؛ (3) سيتم استخدام سعر صرف الدولار الأمريكي قدره 1 دولار أمريكي = 0.885 يورو.

162- الميزانية حسب نوع النشاط. يعرض الجدول 2 ميزانية مكتب التقييم المستقل المقترحة لعام 2020 حسب نوع النشاط. وسيطبق مكتب التقييم المستقل نفس الصرامة المنهجية ونفس الأعمال التحضيرية الداخلية

لمنتجاته التقييمية دون زيادة تكلفة التقييمات الفردية مقارنة بعام 2019. ويقترح المكتب تقليل العدد الإجمالي من تقييمات أداء المشروعات إلى ستة تقييمات والحفاظ على عدد تقارير التوليفات التقييمية عند تقرير واحد. وتمشياً مع توصيات استعراض الأقران الخارجي لوظيفة التقييم في الصندوق، يعتزم المكتب أن يحافظ على بعض المرونة في ميزانيته حتى يتمكن من الاستجابة بشكل أفضل لاحتياجات التنظيمية. وتحقيقاً لهذه الغاية، يقترح المكتب أن يبدأ الاحتياطي قدره 80 000 دولار أمريكي لأعمال التقييم غير المتوقعة كما ورد في الجدول 2 أدناه. وفي عام 2020، من المتوقع أن يستخدم هذا الاحتياطي لتنفيذ بعض توصيات استعراض الأقران الخارجي، مثل تجريب تقييمات لقطاعات ومجموعات محددة.

## الجدول 2

### الميزانية المقترحة لعام 2020 حسب نوع النشاط\*

نوع النشاط	الميزانية المقترحة لعام 2020 (بالدولارات الأمريكية)	الميزانية المقترحة لعام 2019 (بالدولارات الأمريكية)	العدد المطلق في عام 2019	مستوى الجهد في عام 2019	الميزانية المقترحة لعام 2020 (بالدولارات الأمريكية)	العدد المطلق في عام 2020	مستوى الجهد في عام 2020
<b>تكلفة غير الموظفين</b>							
التقرير السنوي عن نتائج وأثر عمليات الصندوق							
1	1	80 000	1	1	80 000		
0.5	2	100 000	1	2	430 000		
0.8	1	300 000	-	-	-		
تقديرات الاستراتيجيات القطبية والبرامج القطبية							
5.2	7	1 000 000	5.2	7	1 000 000		
1	1	55 000	1	1	55 000		
6	6	240 000	8	8	320 000		
تقديرات أداء المشروعات							
30	30	45 000	30	30	30 000		
1	2	200 000	1	2	200 000		
تقديرات الأثر							
-	-	260 000	-	-	260 000		
تقدير المعرفة، والاتصال، ونشر التقىمات، وأنشطة الشركاء							
-	-	120 390	-	-	135 390		
-	-	80 000	-	-	-		
-	-	<b>2 480 390</b>	-	-	<b>2 510 390</b>		
-	-	<b>3 388 338</b>	-	-	<b>3 473 221</b>		
-	-	<b>5 868 728</b>	-	-	<b>5 983 611</b>		
<b>المجموع</b>							
استعراض الأقران الخارجي							
-	-	-	-	-	200 000		
تعيين مدير مكتب التقييم المستقل							
-	-	<b>137 000*</b>	-	-	-		
سياسة التقييم الجديدة							
-	-	<b>50 000</b>	-	-	-		
<b>الميزانية الإجمالية لعام 2019</b>							
-	-	<b>6 055 728</b>	-	-	<b>6 183 611</b>		

\* تقديرات مستندة إلى المناقشات مع شعبة الموارد البشرية في الصندوق، على افتراض الاستعانة بوكالة البحث عن الكفاءات.

163- وتتضمن الميزانية المقترحة لعام 2020 طلب الموافقة على تخصيص تكاليف في بند تحت الخط قدره 187 000 دولار أمريكي. ومن هذا المبلغ، يُخصص مبلغ 137 000 دولار أمريكي لتعيين مدير جديد لمكتب التقييم المستقل في عام 2020. وقدم طلب مماثل بمبلغ 189 000 دولار أمريكي في عام 2013 لعملية التعيين. ويطلب مبلغ إضافي قدره 50 000 دولار أمريكي لإعداد سياسة تقييم جديدة كما أوصى به استعراض الأقران الخارجي لوظيفة التقييم في الصندوق.

164- محركات التكاليف. تحدد تكاليف مكتب التقييم المستقل إلى حد كبير بعدد ونوع التقييمات التي يضطلع بها في سنة معينة، وتُحدد التكاليف المعيارية لمعظم المنتجات بشكل جيد. وبالتالي، فإن المحركات الرئيسية لتكاليف مكتب التقييم المستقل هي عدد وأنواع المنتجات التي يضطلع بها. وفي عام 2020، ستشمل محركات التكاليف

الإضافية إعادة مواصفة المنتجات والعمليات بما يتماشى مع توصيات استعراض الأقران الخارجي والتعيين الوشيك لمدير مكتب التقييم المستقل.

165- **الميزانية حسب فئة الإنفاق.** يعرض الجدول 3 الميزانية المقترحة موزعة حسب فئة الإنفاق لعام 2020. والخبراء الاستشاريون مهمون للتقييمات، حيث يقدمون الخبرة التقنية في مراحل مختلفة من عملية التقييم. وفي عام 2018، عينَ مكتب التقييم خبراء استشاريين مستقلين<sup>11</sup> بعقود استبقاء مدتها 44 يوم عمل في المتوسط. وواصل مكتب التقييم المستقل جهوده الرامية إلى ضمان التوازن بين الجنسين والتتنوع الإقليمي المناسبين للخبراء الاستشاريين عبر جميع أنواع التقييمات. وأعطى المكتب الأولوية لتوظيف الخبراء الاستشاريين من نفس البلد أو الإقليم المقرر إجراء التقييم فيه، وخاصة لتقييمات أداء المشروعات، وتقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية، والزيارات القطرية المضطلع بها في سياق التقييمات المؤسسية، وإعداد تقارير التوليفات التقييمية.

الجدول 3

## الميزانية المقترحة لعام 2020 حسب فئة الإنفاق

نفقة الإنفاق	مجموع تكاليف غير الموظفين	تكاليف الموظفين	المجموع	استعراض الأقران الخارجي
سفر الموظفين				سياسة التقييم الجديدة
أتعاب الخبراء الاستشاريين				
سفر وعلاوات الخبراء الاستشاريين				
نشر التقييمات، وتدريب الموظفين وتكليف أخرى				
<b>مجموع تكاليف غير الموظفين</b>	<b>2 480 390</b>	<b>2 510 390</b>	<b>5 983 611</b>	<b>الميزانية الإجمالية لعام 2019</b>
تكاليف الموظفين	3 388 338	3 473 221		
<b>المجموع</b>	<b>5 868 728</b>	<b>6 183 611</b>	<b>6 055 728</b>	
استعراض الأقران الخارجي	-	200 000		
تعيين مدير مكتب التقييم المستقل	137 000	-		
سياسة التقييم الجديدة	50 000	-		
<b>الميزانية الإجمالية لعام 2019</b>	<b>6 055 728</b>	<b>6 183 611</b>	<b>6 055 728</b>	
الميزانية المقترحة لعام 2019	2019	الميزانية المقترحة لعام 2020	الميزانية المقترحة لعام 2020	

166- ويتوقع تخفيض تكاليف سفر الموظفين وأتعاب الخبراء الاستشاريين والعلاوات ونفقات السفر بشكل طفيف حيث إنه من المتوقع أن تتحفظ تكاليف غير الموظفين.

167- **الميزانية حسب الهدف الاستراتيجي.** يبين الجدول 4 تخصيص إجمالي الميزانية المقترحة لمكتب التقييم المستقل لعام 2020، بما في ذلك تكاليف الموظفين وتكليف غير الموظفين مقابل الهدفين الاستراتيجيين لمكتب التقييم المستقل. وقد وزع المكتب أهدافه على النواتج كما هو موضح في الجدول 4 أدناه. وبعد هذا الإجراء تغييراً عن الإجراء المتبعة في السنوات السابقة، حيث لم تُعد الميزانية إلا على أساس الأهداف. ويخصص أكبر مبلغ للهدف الاستراتيجي 1 نظراً إلى أن جزءاً كبيراً من موارد الاستشارات لمكتب التقييم المستقل مخصصة لأنشطة تساهم في تحقيق هذا الهدف (بما في ذلك التقييمات المؤسسية، وتقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية، وتقييمات أداء المشروعات). ويسمح الكثير من الأنشطة المضطلع بها نحو تحقيق هذا الهدف في تحقيق الهدف الاستراتيجي 2 أيضاً عن طريق تعزيز التعلم المستند إلى التقييم وثقافة النتائج المؤسسية. وعلى سبيل المثال، توفر حلقات العمل القطرية المعقدة في نهاية تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية - المدرجة في ميزانية الهدف الاستراتيجي 1 - فرصة فريدة لتبادل الدروس المستفادة وأفضل الممارسات مع صناع السياسات والقرارات، والموظفين التشغيليين في الصندوق، وأصحاب المصلحة الآخرين.

<sup>11</sup> يستثنى من هذا المتدربين والمترجمين والمحررين.

## الجدول 4

## التخصيص المقترن لميزانية 2020 حسب الهدف الاستراتيجي والناتج

الميزانية المقترنة لعام 2020		الميزانية المعتمدة لعام 2019		الهدف الاستراتيجي
%	المبلغ (الدولارات الأمريكية)	%	المبلغ (الدولارات الأمريكية)	
65	3 826 126	66	3 957 180	الهدف الاستراتيجي 1: إدراك أدلة من خلال تقييمات مستقلة بشأن أداء الصندوق ونتائج تعزيز المساعدة
	1 223 997		-	المساهمة في توليد الأدلة على أداء ونتائج عمليات الصندوق
	2 602 129		-	توفير المعرفة التقنية التي يمكن العمل على أساسها من خلال التقييمات لتحسين تصميم وتنفيذ السياسات والاستراتيجيات والبرامج
30	1 783 961	27	1 624 969	الهدف الاستراتيجي 2: تشجيع التعلم القائم على التقييم وتعزيز ثقافة النتائج لزيادة الفعالية الإنمائية
	1 331 941		-	المساهمة في التعلم داخل الصندوق
	452 019			المساهمة في التعلم بين الدول الأعضاء في الصندوق وفي المناقشات الدولية حول منهجية التقييم
5	258 641	7	401 461	الهدفان الاستراتيجيان 1 و 2
100	5 868 728	100	5 983 611	المجموع
	-		200 000	استعراض الأقران الخارجي
	137,000		-	تعيين مدير مكتب التقييم المستقل
	50,000		-	سياسة التقييم الجديدة
	6 055 728		6 183 611	إجمالي الميزانية

ملحوظة: تم تقويب النسب المئوية.

168- **الميزانية المراقبة للمساواة بين الجنسين.** يترتب على المنهجية التي يتبعها مكتب التقييم المستقل لإعداد الميزانية المراقبة للمساواة بين الجنسين تحديد نسبة تكاليف الموظفين وغير الموظفين المخصصة لتحليل القضايا الجنسانية في تقييمات المكتب والإبلاغ عنها. وتتجدر الإشارة إلى أن مكتب التقييم المستقل لديه معيار مخصص للمساواة بين الجنسين وتمكن المرأة يطبق في جميع التقارير السنوية عن نتائج وأثر عمليات الصندوق، وتقييمات الاستراتيجيات القطرية والبرامج القطرية، وتقييمات أداء المشروعات، وعمليات التثبت من تقارير إنجاز المشروعات، وتقييمات الأثر. وأوليت عناية أيضاً للقضايا الجنسانية في التقييمات الأخرى، مثل التقييمات المؤسسية، وتقارير التوليفات التقييمية. وأخيراً، تم تجميع بيانات أولية كثيرة عن الأسر التي ترأسها امرأة والنساء المستفيدات في سياق تقييمات الأثر. ويبين الجدول 5 أن 7.2 في المائة من إجمالي ميزانية المكتب المقترنة لعام 2020 مخصصة بشكل مباشر لدراسة القضايا الجنسانية.

## الجدول 5

<b>ميزانية مكتب التقييم المستقل لعام 2020 المراجعة للمساواة بين الجنسين</b>			
<b>نوع النشاط</b>	<b>الميزانية المقترحة لعام 2020</b>	<b>مكون المساواة بين الجنسين (نسبة مؤدية) بالدولارات الأمريكية</b>	<b>الميزانية المقترحة لعام 2020</b>
<b>تكاليف غير الموظفين</b>			
التقرير السنوي عن نتائج وأثر عمليات الصندوق	8 000	10	80 000
التقييمات المؤسسية	10 000	10	100 000
التقييمات المواضيعية	30 000	10	300 000
تقييمات الاستراتيجيات القطرية والبرامج القطرية	100 000	10	1 000 000
تقارير التوفيقات التقييمية	2 750	5	55 000
تقييمات أداء المشروعات	16 800	7	240 000
عمليات التثبت من تقارير إنجاز المشروعات	2 250	5	45 000
تقييمات الأثر	30 000	15	200 000
تقاسم المعرفة، والاتصال، ونشر التقييمات، وأنشطة الشركات	10 400	4	260 000
تنمية القدرات التقييمية، والتدريب، وغير ذلك من تكاليف	6 019	5	120 390
احتياطي لأعمال التقييم غير المتزنة	4 000	5	80 000
<b>مجموع تكاليف غير الموظفين</b>	<b>220 119</b>	<b>8.9</b>	<b>2 480 390</b>
<b>تكاليف الموظفين</b>			
جهة الاتصال المعنية بالمساواة بين الجنسين	32 280	20	161 400
جهة اتصال بديلة معنية بالمساواة بين الجنسين	10 570	10	105 700
جميع موظفي التقييم	162 370	5	3 247 400
<b>المجموع الفرعي لتكاليف الموظفين</b>	<b>205 220</b>	<b>6</b>	<b>3 388 338</b>
<b>المجموع</b>	<b>425 339</b>	<b>7.2</b>	<b>5 868 728</b>

**سادساً-الميزانية المقترحة لمكتب التقييم المستقل واعتبارات النظر فيها في المستقبل**

169- المقترح الحالي. يبلغ إجمالي الميزانية المقترحة لعام 2020 ما قيمته 6.05 مليون دولار أمريكي، ويشمل 187 000 دولار أمريكي كنوند متوقعة تحت الخط لتغطية تكاليف تعيين مدير حديد لمكتب التقييم المستقل وإعداد سياسة تقييم جديدة. وفي حالة استبعاد بند التكاليف هذا المخصص تحت الخط، يكون إجمالي الميزانية المقترحة لعام 2020 أقل بمبلغ 114 883 دولاراً أمريكياً من الميزانية المقترحة لعام 2019، عند مبلغ 5.86 مليون دولار أمريكي. وهو ما يمثل انخفاضاً اسميّاً قدره 1.92 في المائة عن الميزانية المعتمدة لعام 2019.

170- والميزانية المقترحة لمكتب التقييم المستقل لعام 2020 تمثل 0.55 في المائة من برنامج القروض والمنح المتوقع للصندوق في العام القادم،<sup>12</sup> وأقل بكثير من سقف ميزانية مكتب التقييم المستقل البالغ 0.9 في المائة والمعتمد من قبل المجلس التنفيذي<sup>13</sup>. وبإضافة إلى ذلك، تشكل ميزانية مكتب التقييم المستقل 3.7 في المائة من الميزانية الإدارية المقترحة للصندوق في عام 2020. ويعرض الشكل 1 الاتجاه في حصة ميزانية مكتب

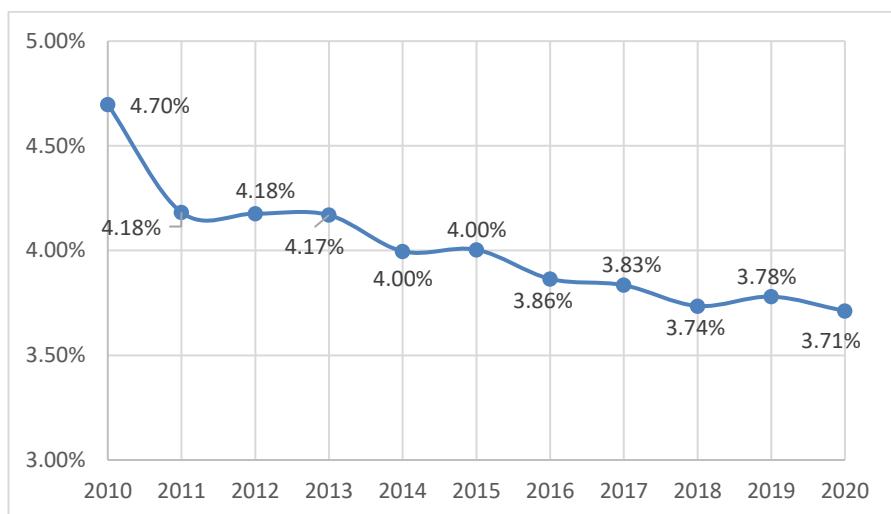
<sup>12</sup> من المتوقع أن يلتزم الصندوق بمبلغ 1.062 مليار دولار أمريكي في شكل قروض ومنح جديدة في عام 2020. وبعد هذا تنفيذاً إلى أدنى مقارنة بمبلغ 1.356 مليار دولار أمريكي في النسخة السابقة المعروضة على مجلس المحافظين في سبتمبر/أيلول وأكتوبر/تشرين الأول 2019.

<sup>13</sup> اتخذ المجلس التنفيذي هذا القرار في ديسمبر/كانون الأول 2008.

التقييم المستقل مقابل الميزانية الإدارية للصندوق منذ عام 2010. وقد شهدت نسبة ميزانية مكتب التقييم المستقل انخفاضاً على مدار العقد الماضي. ويقدم الجدول 1 من الملحق الرابع عشر لمحنة عامة عن ميزانية مكتب التقييم المستقل المقترحة، بما في ذلك الميزانيات السابقة منذ عام 2014.

الشكل 1

#### ميزانية مكتب التقييم المستقل كنسبة منوية من الميزانية الإدارية العادية للصندوق



- اعتبارات للنظر فيها في المستقبل. سيعاد النظر في هيكل ميزانية مكتب التقييم المستقل وحجمه في وثيقة برنامج العمل والميزانية لعام 2021، كجزء من متابعة استعراض الأقران الخارجي. وقد يلزم أيضاً إعادة النظر في سقف ميزانية مكتب التقييم المستقل البالغ 0.9 في المائة من برنامج القروض والمنح في الصندوق<sup>14</sup> من جانب الهيئات الرئيسية للصندوق نظراً إلى أن الصندوق قد حمل الجزء الأكبر من ميزانيته للفترة 2019-2021. وحتى الآن، التزم مكتب التقييم المستقل دائماً بسقف الميزانية المقرر.

<sup>14</sup> إن هذا الحد هو للصندوق حصراً، ولا يوجد ما يعادله في أي وكالة أخرى من وكالات الأمم المتحدة أو أي مؤسسة مالية دولية

## الجزء الثالث- التقرير المرحلي لعام 2019 بشأن مبادرة تخفيف ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون

### أولا - مقدمة

172- يتمثل الهدف من التقرير المرحلي لعام 2019 في:

- إبلاغ المجلس التنفيذي بحالة تنفيذ مبادرة تخفيف ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون وبمشاركة الصندوق في المبادرة؛
- التماس موافقة المجلس التنفيذي على تقديم مضمون هذا التقرير المرحلي إلى الدورة القادمة لمجلس المحافظين للعلم.

### ثانيا - التقدم المحرز في تنفيذ مبادرة تخفيف ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون

173- أحرز تقدم كبير في تنفيذ مبادرة تخفيف ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون منذ بداية المبادرة. ومن بين البلدان المؤهلة وصل 92 في المائة منها (35 من 38) إلى نقطة اتخاذ القرار ونقطة الإنجاز، وأصبحت مؤهلة للحصول على مساعدة بموجب المبادرة. ولا تزال ثلاثة بلدان - إريتريا والصومال والسودان - في مرحلة ما قبل نقطة اتخاذ القرار، ولم تبدأ بعد عملية التأهيل لتخفيف عبء الدين في إطار المبادرة.

**الدول الأعضاء في الصندوق المشارك في مبادرة تخفيف ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون، حسب المرحله**

البلدان التي وصلت إلى نقطة الإنذار (3)	البلدان التي لم تصل إلى نقطة الإنذار (35)	البلدان التي وصلت إلى نقطة اتخاذ القرار
بنن	دولة بوليفيا المتعددة القوميات	إريتريا
بوركينا فاسو	بوروندي	الصومال
الكاميرون	جمهورية أفريقيا الوسطى	السودان
تشاد		
جزر القمر		
الكونغو		
كوت ديفوار		
جمهورية الكونغو الديمقراطية		
إثيوبيا		
غامبيا		
غانانا		
غينيا		
غينيا بيساو		
غيانا		
هايتي		
هندوراس		
ليبيريا		
مدغشقر		
ملاوي		
مالي		
موريتانيا		
موزambique		
نيكاراغوا		
النiger		
رواندا		
ساو تومي وبرينسيبي		
السنغال		
سيراليون		
توغو		
أوغندا		
جمهورية تنزانيا المتحدة		
زامبيا		

**ثالثا - إجمالي التزامات الصندوق لمبادرة تخفيف ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون**

174- تعادل التزامات الصندوق حيال المبادرة الشاملة لتخفيض ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون 667.6 مليون دولار أمريكي، كما هو مبين في الجدول 1 أدناه. وقد تختلف التقديرات الحالية حسب التغيرات في الظروف الاقتصادية، ومعدلات الخصم في إطار المبادرة، وأي تأخيرات في وصول البلدان المتبقية إلى نقطتي اتخاذ القرار والإنجاز.

## الجدول 1

**الالتزامات لمبادرة تخفيف ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون**

**(المبالغ بوحدات حقوق السحب الخاصة/الدولارات الأمريكية)**

<b>القيمة الإسمية</b>		<b>صافي القيمة الحالية</b>		<b>البلدان التي وصلت إلى نقطة الإنجاز</b>	<b>وحدة حقوق سحب خاصة دولار أمريكي<sup>15</sup></b>
<b>البلدان</b>	<b>وحدة حقوق سحب خاصة دولار أمريكي<sup>1</sup></b>	<b>وحدة حقوق سحب خاصة دولار أمريكي<sup>1</sup></b>	<b>وحدة حقوق سحب خاصة دولار أمريكي<sup>1</sup></b>		
512.33	375.99	336.76	247.15	35	
155.18	113.89	128.36	94.20	3	
<b>667.51</b>	<b>489.88</b>	<b>465.12</b>	<b>341.35</b>		

أسعر الصرف السادس في 30 سبتمبر/أيلول 2019 الذي بلغ: 1.36258 وحدة حقوق سحب خاصة مقابل الدولار الأمريكي.

30- ووصلت المبالغ التي قدمها الصندوق لتخفييف أعباء ديون البلدان المؤهلة عند نقطة الإنجاز حتى سبتمبر/أيلول 2019 إلى ما قيمته 480 مليون دولار أمريكي، بينما يعادل تخفيف الديون في المستقبل 32.1 مليون دولار أمريكي، كما هو مبين في الجدول 2 أدناه.

## الجدول 2

**تخفييف أعباء ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون المؤهلة التي وصلت إلى نقطة الإنجاز**

**(المبالغ بوحدات حقوق السحب الخاصة/الدولارات الأمريكية)**

<b>البلدان</b>	<b>وحدة حقوق سحب خاصة دولار أمريكي<sup>1</sup></b>	<b>وحدة حقوق سحب خاصة دولار أمريكي<sup>1</sup></b>	<b>البلدان التي وصلت إلى نقطة الإنجاز</b>
480.20	352.42	المبالغ المقيدة لتخفييف أعباء الديون	35
32.13	23.57	التخفيف من أعباء الديون في المستقبل	
<b>512.33</b>	<b>375.99</b>		

أسعر الصرف السادس في 30 سبتمبر/أيلول 2019 الذي بلغ: 1.36258 وحدة حقوق سحب خاصة مقابل الدولار الأمريكي.

30- وتشير التقديرات إلى أن إجمالي مدفوعات تخفيف عبء الديون قدره 11 مليون دولار أمريكي لعام 2019.

#### رابعاً- تمويل تخفيف عبء الدين

30- يمول الصندوق مشاركته في مبادرة تخفيف ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون بمساهمات خارجية (إما تدفع مباشرة إلى الصندوق أو تحول من خلال الصندوق الاستثماري للمبادرة الذي يديره البنك الدولي) وموارده الخاصة. وتصل المساهمات الخارجية<sup>15</sup> (المدفوعة) إلى حوالي 287.1 مليون دولار أمريكي (53.8 في المائة)، ومساهمات الصندوق من موارده الخاصة إلى حوالي 238.2 مليون دولار أمريكي (44.6 في المائة) بالنسبة للتحويلات المنفذة من عام 1998 إلى عام 2019. وتمت تغطية المبلغ المتبقى بدخل الاستثمار من الصندوق الاستثماري الخاص بالمبادرة في الصندوق البالغ ما يقرب من 8.3 مليون دولار أمريكي (حسب الوضع في نهاية سبتمبر/أيلول 2019).

30- وللحذر من أثر تخفيف أعباء الديون على موارد الصندوق المتاحة للالتزام بمنح وقرض جديد، دعمت الدول الأعضاء الانضمام الرسمي للصندوق إلى الصندوق الاستثماري لمبادرة البلدان الفقيرة المثقلة بالديون الذي يديره البنك الدولي. وجرى الاتفاق على ذلك في عام 2006، مع الاعتراف بما سيضيفه ذلك إلى المتطلبات الإجمالية على الدول الأعضاء لتمويل الصندوق الاستثماري لمبادرة البلدان الفقيرة المثقلة بالديون. ومنذ عام

<sup>15</sup> تشتمل المساهمات الخارجية على مساهمات من البلدان الأعضاء قيمتها 71.5 مليون دولار أمريكي ومساهمات من الصندوق الاستثماري للمبادرة الذي يديره البنك الدولي قيمتها 215.6 مليون دولار أمريكي.

2006، وقع الصندوق على عدة اتفاقيات للمنح، ليبلغ بذلك مجموع المبالغ حتى تاريخه 215.6 مليون دولار أمريكي.

179- وفي حين تعطي إدارة الصندوق الأولوية لضمان التمويل الكافي للصندوق الاستثماري للمبادرة، فإنها ستواصل أيضا تشجيع الدول الأعضاء على تزويد الصندوق بموارد إضافية مباشرة لمساعدة في تمويل مشاركته في مبادرة تحفيظ ديون البلدان الفقيرة المثقلة بالديون.

## الجزء الرابع- تقرير مرحلٍ بشأن تنفيذ نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء، وشروط الإقراض لعام 2020

### أولاً- تطبيق نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء في عام 2019

180- قدمت الإدارة إلى المجلس التنفيذي في ديسمبر/كانون الأول 2018 مخصصات نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء لفترة التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق (GC 41/L.3/Rev.1). وتماشياً مع التزامات التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق (GC 41/L.3/Rev.1)، أدرج 80 بلداً في حساب المخصصات بعد تطبيق الانقائية القطرية.<sup>16</sup> وفيما يتعلق بتمويل مجموعات البلدان، تم تخصيص 90 في المائة من موارد الصندوق الأساسية للبلدان منخفضة الدخل والبلدان متوسطة الدخل من الشريحة الدنيا. أما النسبة المتبقية البالغة 10 في المائة من الموارد الأساسية للصندوق فقد تم تخصيصها للبلدان متوسطة الدخل من الشريحة العليا. وكفلت الإدارة أيضاً تخصيص ما بين 25 في المائة و30 في المائة من الموارد الأساسية للبلدان ذات الحالات الأكثر هشاشة، و50 في المائة لأفريقيا و45 في المائة لآسيا جنوب الصحراء. وبالإضافة إلى ذلك، خصص الصندوق حوالي ثلثي موارده الأساسية بشروط ميسرة للغاية. ووفقاً لمنهجية نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء، تم تحديد مخصصات عام 2019، بينما كانت مخصصات عامي 2020 و2021 مؤقتة.

181- وعند تحديد هذه المخصصات، تم وضع الإطار المالي للتجديد الحادي عشر لموارد الصندوق في الاعتبار لضمان الاستدامة المالية طويلة الأجل للصندوق، بما في ذلك نسبة المنح التي يتعين تخصيصها بما يتماشى مع آلية إطار القدرة على تحمل الديون للبلدان المؤهلة للحصول على شروط ميسرة للغاية.

182- خلال الفصل الرابع من عام 2019، تم تحديث بيانات المتغيرات المستخدمة في المعادلة والتي يجري تحديثها على أساس سنوي (سكان الريف، ونصيب الفرد من الدخل القومي الإجمالي، ومقاييس الأداء والظروف) من أجل الحصول على الدرجات والمخصصات القطرية لعام 2020. وستعكس البيانات المحدثة في الدرجات والمخصصات القطرية النهائية لعام 2020 الواردة في الملحق الأول من الإضافة لهذا التقرير المرحلٍ. وتماشياً مع منهجية نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء، تكون الدرجات والمخصصات لعامي 2019 و2020 نهائية، والدرجات والمخصصات لعام 2021 مؤقتة.

### ثانياً- شروط الإقراض القطري لعام 2019

183- الأخذ بعرض إطار القدرة على تحمل الديون. عرضت إدارة الصندوق على المجلس التنفيذي في مايو/أيار 2019 النسبة المئوية لموارد منح إطار استمرارية القدرة على تحمل الديون المقدمة إلى البلدان المؤهلة البالغ عددها 32 بلداً في فترة التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق:

---

<sup>16</sup> من أجل تحديد البلدان التي يمكن أن تحصل على موارد جديدة في التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق، وافقت الإدارة والأعضاء على ثلاثة معايير يتعين العمل بها: (1) التركيز الاستراتيجي: وجود برنامج فرص استراتيجية قطرية سليم أو مذكرة استراتيجية قطرية في وقت مبكر من دورة نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء. وسيضمن ذلك أن تكون لدى البلدان المؤهلة رؤية استراتيجية عن كيفية استخدام موارد الصندوق، وبالتالي تكون على استعداد للمشاركة في مناقشات تشغيلية ملموسة؛ (2) القدرة الاستيعابية: يجب أن تكون جميع العمليات الجارية في البلد لأكثر من سنة قد صرفت أموالاً مرتين واحدة على الأقل في الثمانية عشر أشهر السابقة. ومن شأن ذلك أن يوفر مقاييس عملياً للفترة على استيعاب الموارد، وأن يسمح للصندوق بتسلسل تصاميم جديدة بشكل أوّلٍ مع أنشطة دعم التنفيذ والأنشطة غير الإقراضية؛ (3) الملكية: لا توجد قروض موافق عليها تنتظر التوقيع عليها لأكثر من 12 شهراً. ومن شأن هذا المؤشر البديل أن يضمن الملكية والالتزام الملائمين لتيسير استخدام موارد الصندوق.

- عرض على البلدان التي تواجه مخاطر معندة بأن تكون حالة مديونية حرجة الحصول على 80 في المائة من مخصصاتها في شكل منحة في إطار القدرة على تحمل الديون والنسبة المتبقية البالغة 20 في المائة، على أساس اختياري، بشروط ميسرة للغاية (مستوى تيسيري قدره 91 في المائة).
- عرض على البلدان التي تواجه مخاطر عالية بأن تكون حالة مديونية حرجة أو التي تكون في حالة مديونية حرجة الحصول على 27 في المائة من مخصصاتها في شكل منحة في إطار القدرة على تحمل الديون والنسبة المتبقية البالغة 73 في المائة بشروط ميسرة للغاية، حيث تحصل على 46 في المائة من المخصصات المقدمة بشروط ميسرة للغاية على أساس اختياري (مستوى تيسيري قدره 69 في المائة).

184- ومقارنة بفترة التجديد العاشر لموارد الصندوق، زادت الموارد المخصصة للبلدان الستة عشر التي كانت في حالة مديونية حرجة أو التي واجهت مخاطر عالية بأن تكون في حالة مديونية حرجة بنسبة 61 في المائة، وعرض على جميع هؤلاء المقترضين مخصصات أعلى في شكل منح؛ وزادت الموارد المخصصة للبلدان الستة عشر التي واجهت مخاطر معندة بأن تكون في حالة مديونية حرجة بنسبة 43 في المائة، وتم تقديم مخصصات أكبر في شكل منح لستة مقترضين.

185- وحتى الآن، قُبِلَ 25 بلداً من بين 32 بلداً مؤهلاً للاستفادة من إطار القدرة على تحمل الديون التغييرات في نسبة المنحة من مخصصات التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق. وتبلغ المخصصات الإجمالية المقبولة من البلدان المعنية 1.1 مليار دولار أمريكي من إجمالي قدره 1.2 مليار دولار أمريكي. وقد قُبِلَ اثنا عشر بلداً في حالة مديونية حرجة أو تواجه مخاطر عالية بأن تكون في حالة مديونية حرجة، وتشكل 86 في المائة من حجم هذه الفئة، الشروط الجديدة بشأن مخصصاتها.

186- وقد قُبِلَ ثلاثة عشر بلداً تواجه مخاطر معندة بأن تكون في حالة مديونية حرجة، وتشكل 91 في المائة من حجم هذه الفئة، الشروط الجديدة بشأن مخصصاتها.

187- وحتى الآن، رفضت أفغانستان وكيريباس وساموا فقط (بمخصصات إجمالية قدرها 59 مليون دولار أمريكي) الجزء الاختياري الميسّر للغاية من القرض، بما يشكّل 11.8 مليون دولار في المجموع.

## الجزء الخامس – التوصيات

188- وفقاً للبند 2(ب) من المادة 7 من اتفاقية إنشاء الصندوق، يوصي المجلس التنفيذي بما يلي، وينقله إلى مجلس المحافظين:

- برنامج العمل لعام 2020 عند مستوى قدره 760 مليون وحدة حقوق سحب خاصة (1 062 مليون دولار أمريكي) الذي يتتألف من برنامج إقراضي قيمته 718 مليون وحدة حقوق سحب خاصة (1 004 مليون دولار أمريكي) وبرنامج إجمالي للمنح بمبلغ 58 مليون دولار أمريكي. وتتجذر الإشارة إلى أنه تمت الموافقة على برنامج العمل عند هذا المستوى للأغراض التخطيطية، على أن يعدّ ذلك خلال عام 2020 حسب الاقتضاء وفقاً للموارد المتاحة.

189- ووفقاً لقرار مجلس المحافظين 181/د-37، يوصي المجلس التنفيذي بما يلي:

- الموافقة على اعتماد تجديد ميزانية النفقات الخاصة في التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق بقيمة 1.1 مليون دولار أمريكي.

190- وفقاً للبند 10 من المادة 6 من اتفاقية إنشاء الصندوق، والمادة 6 من اللائحة المالية للصندوق، يوصي مجلس المحافظين بالموافقة على ما يلي:

- الميزانية الإدارية التي تتألف، أولاً، من الميزانية العادية للصندوق لعام 2020 التي تبلغ 157.9 مليون دولار أمريكي؛ وثانياً، من الميزانية الرأسمالية للصندوق لعام 2020 التي تبلغ 4.445 مليون دولار أمريكي؛ وثالثاً، من ميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2020 التي تبلغ 6.055 مليون دولار أمريكي؛ والميزانية الاحتياطية المخصصة بقيمة تصل إلى 12 مليون دولار أمريكي للاستثمار الموجه للفدرات وإصلاحها؛

- أن يخضع الحصول على أموال من الميزانية الاحتياطية المخصصة لموافقة المجلس التنفيذي في أبريل/نيسان 2020 على خطة تنفيذ مفصلة مدتها عامان للاستثمار الموجه للفدرات، مع الإشارة إلى الإجراءات المحددة المتوقعة اتخاذها في عامي 2020 و2021، أو على مدى العامين. وعندئذ، سيقرر المجلس التنفيذي المبلغ الدقيق الذي يمكن سحبه من الأموال الاحتياطية المخصصة لعام 2020. وفي دورته الحادية والثلاثين بعد المائة التي ستعقد في ديسمبر/كانون الأول 2020، سوف يستعرض المجلس التنفيذي التقدم المحرز في تنفيذ خطة العمل والتکاليف ذات الصلة وسيقرر إجراء أي تعديلات محتملة، ويعيد تقييم احتياجات التمويل لعام 2021 ضمن الميزانية الاحتياطية المخصصة، حسب ما هو ملائم. ولن يتم تمويل المناصب وأية تكاليف متكررة أخرى، من احتياطي الاستثمار الموجه للفدرات. وسيتم استخدام مصادر التمويل بالمبالغ المرحلية إلى أقصى حد ممكن. وسيعيد المجلس التنفيذي النظر في الاستثمار الموجه للفدرات في عام 2021؛

- ويجوز ترحيل الاعتمادات غير الملزمة بها في نهاية السنة المالية 2019 إلى السنة المالية 2020 حتى مبلغ لا يتجاوز 5 في المائة من الاعتمادات المقابلة.

191- يوصي المجلس التنفيذي بعرض فحوى التقرير المرحلي عن مشاركة الصندوق في مبادرة البلدان الفقيرة المثقلة بالديون على الدورة الثالثة والأربعين لمجلس المحافظين للعلم

192- كذلك يوصي المجلس التنفيذي بأن يعرض التقرير المرحلي عن تنفيذ نظام تخصيص الموارد على أساس الأداء على الدورة الثالثة والأربعين لمجلس المحافظين، استناداً إلى التقرير المتوفر في الجزء الرابع من الوثيقة الحالية وضميئته التي تشمل الدرجات القطرية لعام 2019، ومخصصات عام 2021.

## مشروع القرار ...د-43

**الميزانية الإدارية التي تتالف من الميزانية العادلة والميزانية الرأسمالية، وميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2020، واستثمار موجه للقدرات في الصندوق لعام 2020**

إن مجلس محافظي الصندوق الدولي للتنمية الزراعية،

إذ يضع في اعتباره البند 10 من المادة 6 من اتفاقية إنشاء الصندوق والمادة 6 من اللائحة المالية للصندوق؛

وإذ يلاحظ أن المجلس التنفيذي قد استعرض في دورته الثامنة والعشرين بعد المائة برنامج عمل الصندوق لعام 2020 ووافق عليه عند مستوى 760 مليون وحدة حقوق سحب خاصة 1 062 مليون دولار أمريكي)، والذي يتتألف من برنامج إقراضي قيمته 719 مليون وحدة حقوق سحب خاصة (1 004 مليون دولار أمريكي)، وبرنامج إجمالي للمنح بمبلغ 58 مليون دولار أمريكي؛

وإذ يلاحظ كذلك أن المجلس التنفيذي استعرض في دورته الثامنة والعشرين بعد المائة الاعتمادات المخصصة لتجديد ميزانية الفقات الخاصة لعملية التجديد الثاني عشر لموارد الصندوق والبالغة 1.1 مليون دولار أمريكي ووافق عليها.

وبعد النظر في استعراض الدورة الثامنة والعشرين بعد المائة للمجلس التنفيذي بشأن الميزانية العادلة والميزانية الرأسمالية المقترنتين للصندوق لعام 2020 وميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2020 واستثمار موجه للقدرات في الصندوق لعام 2020؛

وإذ يدرك أن قرار مجلس المحافظين 133/د-27 الصادر في عام 2004 أذن بتعديل الفقرة 2 من المادة 6 من اللائحة المالية للصندوق، للسماح بترحيل الاعتمادات غير الملزم بها في نهاية السنة المالية إلى السنة المالية التالية حتى مبلغ لا يتجاوز 3 في المائة من ميزانية السنة المالية المعنية؛

وإذ يعي أن نسبة الترحيل البالغة 3 في المائة المذكورة أعلاه تطبق حالياً على الميزانية الإدارية، وإذ يلاحظ الحاجة إلى وضع حد أقصى قدره 5 في المائة لترحيل الأرصدة غير المنفقة الناشئة عن الوفورات المحققة في عام 2019 إلى السنة المالية 2020 لدعم تنفيذ بعض الأولويات المؤسسية؛

يوافق على الميزانية الإدارية التي تتالف من: أولاً، من الميزانية العادلة للصندوق لعام 2020 بمبلغ 157.9 مليون دولار أمريكي؛ وثانياً، الميزانية الرأسمالية للصندوق لعام 2020 التي تبلغ 4.445 مليون دولار أمريكي؛ وثالثاً، ميزانية مكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2020 التي تبلغ 6.055 مليون دولار أمريكي. بالإضافة إلى ذلك، يوافق المجلس التنفيذي على تخصيص ميزانية احتياطية بقيمة تصل إلى 12 مليون دولار أمريكي للاستثمار الموجه لبناء القدرات وإصلاحها، كما هو وارد في الوثيقة GC 43/L.6، والمحددة على أساس سعر صرف قدره 0.885 يورو للدولار الأمريكي. وسيكون استخدام الميزانية الاحتياطية المخصصة رهنًا بمصادقة المجلس التنفيذي في أبريل/نيسان 2020 على خطة تنفيذ مفصلة لمدة عامين للاستثمار الموجه لبناء القدرات، مع مؤشر للإجراءات المحددة المتوقع اتخاذها في عامي 2020-2021 أو على مدى العامين.Unde، سيقرر المجلس التنفيذي المبلغ الدقيق الذي يمكن سحبه من الأموال الاحتياطية المخصصة لعام 2020. وفي الدورة الحادية والثلاثين بعد المائة للمجلس التنفيذي التي ستعقد في ديسمبر/كانون الأول 2020، سوف يستعرض المجلس التنفيذي التقدم المحرز في تنفيذ خطة العمل، وسيقرر إجراء أي تعديلات محتملة، ويعيد تقييم احتياجات التمويل لعام 2021 من ضمن الميزانية الاحتياطية المخصصة. ولن يتم تمويل المناصب وأية تكاليف متكررة أخرى من احتياطي الاستثمار الموجه لبناء القدرات. وسيتم استخدام مصادر التمويل بالمبالغ المرحلية إلى أقصى حد ممكن. وسيعيد المجلس التنفيذي النظر في الاستثمار الموجه لبناء القدرات في عام 2021؛

يقرر أنه في حال تغيير متوسط قيمة الدولار الأمريكي في عام 2020 مقابل سعر صرف اليورو المستخدم في حساب الميزانية، يعدل مجموع مكافئ الدولار الأمريكي للنفقات باليورو في الميزانية بنفس نسبة الفرق بين سعر الصرف الفعلي في عام 2020 وسعر الصرف المستخدم في حساب الميزانية.

يوافق كذلك على أنه يجوز ترحيل الاعتمادات غير الملزمة بها في نهاية السنة المالية 2019 إلى السنة المالية 2020 حتى مبلغ لا يتجاوز 5 في المائة من الاعتمادات المقابلة.

**القائمة الإشارية للبلدان التي لديها مشروعات في ذخيرة مشروعات عام 2020**  
**(مشروعات جديدة وتمويل إضافي لمشروعات جارية)**

أفريقيا الشرقية والجنوبية	آسيا والمحيط الهادئ والكاربيبي	أمريكا اللاتينية والهادئ	الشرق الأدنى وشمال	أفريقيا الغربية والوسطى
<b>المشروعات الجديدة</b>				
بنن	بنغلاديش	البرازيل (2)	جيبوتي	اريتريا
جمهورية أفريقيا الوسطى	الصين (2)	إكواتور	العراق	كينيا
الكونغو	الهند (2)	غواتيمala	سوربا	ليسوتو
كوت ديفوار	ملايد	هايتي	طاجيكستان	جنوب السودان
غانان	إندونيسيا	نيكاراغوا	اليمن	زمبابوي
موريانيا	نيبال (2)			سان تومي وبرينسيبي
سانغ				تونغو
سييراليون				
<b>5</b>	<b>6</b>	<b>11</b>	<b>5</b>	<b>8</b>
<b>مقترنات التمويل الإضافي</b>				
الأردن	إجمالي المشروعات الجديدة	35	إجمالي التمويل الإضافي	2
<b>37</b>	<b>إجمالي الاستثمارات</b>	<b>1</b>		

المصدر: نظام المענק والمشروعات الاستثمارية في 2 أكتوبر/تشرين الأول 2019.

**الميزانية العادلة حسب فات التكاليف والدوائر، ميزانية عام 2019 الموافق عليها والتي أعيدت مواعمتها\* مقابل الميزانية المقترحة**

**لعام 2020**

**الجدول 1 أ**

**الميزانية العادلة حسب فات التكاليف والدوائر، ميزانية عام 2019 الموافق عليها والتي أعيدت مواعمتها مقابل الميزانية المقترحة لعام 2020**

**(ملايين الدولارات الأمريكية)**

تكاليف أخرى			تكاليف تكنولوجيا المعلومات والاتصالات غير المرتبطة بالموظفين			السفر في مهام رسمية			الخبراء الاستشاريون			الموظfen			الدائرة
2020	2019 (التي أعيدت مواعمتها)	2019	2020	2019 (التي أعيدت مواعمتها)	2019	2020	2019 (التي أعيدت مواعمتها)	2019	2020	2019 (التي أعيدت مواعمتها)	2019	2020	2019 (التي أعيدت مواعمتها)	2019	
0.18	0.11	0.10	-	-	-	0.22	0.20	0.20	0.03	-	-	2.75	2.47	2.30	مكتب الرئيس ونائب الرئيس
0.34	0.44	0.44	0.04	0.02	0.02	0.18	0.14	0.14	0.94	0.83	0.83	7.20	7.49	7.79	مجموعة دعم الخدمات المؤسسية
1.90	2.30	2.31	0.11	0.10	0.10	0.98	0.87	0.87	1.76	1.43	1.43	11.87	12.66	13.62	دائرة العلاقات الخارجية والتسيير
0.97	0.71	0.71	-	-	-	0.60	0.70	0.70	0.99	1.43	1.43	13.26	13.00	13.08	دائرة الاستراتيجية وإدارة المعرفة
7.98	9.14	9.14	0.11	-	-	6.94	6.55	6.55	15.44	15.19	15.19	32.57	32.35	34.35	دائرة إدارة البرامج
0.36	0.22	0.22	0.01	-	-	0.64	0.64	0.64	2.00	2.06	2.06	10.71	10.71	10.71	دائرة العمليات المالية
5.56	5.44	5.44	4.90	5.03	5.03	0.28	0.28	0.28	1.53	2.01	2.01	14.52	13.64	13.90	دائرة خدمات المنظمة
3.79	3.93	3.93	0.30	0.30	0.30	-	-	-	-	-	-	1.00	1.00	1.00	مركز التكاليف المؤسسية (قابلة للتخصيص)
4.95	4.84	4.84	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	مركز التكاليف المؤسسية (غير قابلة للتخصيص)
														(3.43)	التخفيضات المقررة
<b>26.02</b>	<b>27.12</b>	<b>27.12</b>	<b>5.46</b>	<b>5.45</b>	<b>5.45</b>	<b>9.84</b>	<b>9.38</b>	<b>9.38</b>	<b>22.67</b>	<b>22.95</b>	<b>22.94</b>	<b>93.89</b>	<b>93.31</b>	<b>93.31</b>	<b>الإجمالي</b>

\* الميزانية التي أعيدت مواعمتها تعكس الهيكل التنظيمي المنقح الذي دخل حيز التنفيذ في 30 أبريل/نيسان 2019.

## الجدول 1 ب

**الميزانية العادية حسب فئات التكاليف والدواتر، ميزانية عام 2019 الموافق عليها والتي أعيدت مواعمتها مقابل الميزانية المقترحة لعام 2020 (ملايين الدولارات الأمريكية)**

	الإجمالي				الدائرة
	التغيير (ميزانية 2020 مقابل ميزانية 2019 التي أعيدت مواعمتها)	2020	أعيدت مواعمتها (الثانية)	2019	
مكتب الرئيس ونائب الرئيس	0.40	3.18	2.78	2.60	
مجموعة دعم الخدمات المؤسسية	(0.15)	8.77	8.92	9.21	
دائرة العلاقات الخارجية والتسيير	(0.77)	16.59	17.36	18.33	
دائرة الاستراتيجية وإدارة المعرفة	(0.03)	15.81	15.84	15.92	
دائرة إدارة البرامج	(0.32)	62.91	63.23	65.23	
دائرة العمليات المالية	0.20	13.83	13.63	13.63	
دائرة خدمات المنظمة	0.37	26.77	26.40	26.66	
مركز التكاليف المؤسسية (قابلة للتخصيص)	(0.14)	5.09	5.23	5.23	
مركز التكاليف المؤسسية (غير قابلة للتخصيص)	0.11	4.95	4.84	4.84	
التخفيضات المقررة	-	-	(3.43)		
الإجمالي	(0.3)	<b>157.91</b>	<b>158.21</b>	<b>158.21</b>	

\* الميزانية التي أعيدت مواعمتها تعكس الهيكل التنظيمي المنقح الذي دخل حيز التنفيذ في 30 أبريل/نيسان 2019.

## توزيع إشاري للميزانية العادية لعام 2020 حسب ركائز النتائج ومجموعة النواتج المؤسسية

(ملايين الدولارات الأمريكية)						
2020		2019		2018		الركيزة
النسبة المئوية من المجموع	دولار أمريكي	النسبة المئوية من المجموع	دولار أمريكي	النسبة المئوية من المجموع	دولار أمريكي	
<b>الركيزة 1- إصال البرامج القطرية</b>						
4	6.57	5	7.82	6	9.58	الاستراتيجيات والبرامج القطرية
1	2.13	1	1.7	غير متحدة	غير متحدة	الانخراط في السياسات على المستوى القطري (جديد)
9	14.85	12	19.92	12	19.1	تصميم المشروعات الجديدة الممولة بالفروع والمناخ
18	27.71	16	26.41	20	31.16	الإشراف ودعم التنفيذ
14	22.43	13	20.74	10	15.2	التمكين والدعم
2	3.00	2	3.76	2	3.5	وظائف الإدارة التكنولوجية
2	3.49	2	3.24	2	2.59	التكليف المؤسسي القابلة للتخصيص
<b>51</b>	<b>80.17</b>	<b>52</b>	<b>83.6</b>	<b>52</b>	<b>81.13</b>	<b>المجموع الفرعى للركيزة 1</b>
<b>الركيزة 2- بناء المعرفة ونشرها والانخراط في السياسات</b>						
2	3.06	2	3.76	2	2.35	المعرفة والبحوث المؤسسة
4	5.78	3	4.83	1	1.96	التواصل والتوعية (تحديث)
	غير متحدة	غير متحدة	غير متحدة	2	3.03	تعزيز المعرفة (غير مستخدمة في عام 2019)
1	1.02	1	0.86	-	0.63	التعاون بين بلدان الجنوب والتعاون الثلاثي
1	1.86	1	1.3	1	1.59	تقديرات الأثر
2	3.76	2	3.32	2	2.71	الانخراط في السياسات على المستوى العالمي والشراكات العالمية
2	2.83	2	2.9	1	2.3	التمكين والدعم
1	1.09	1	1.43	2	2.6	وظائف الإدارة التكنولوجية
0	0.00	0	0	-	0.57	التكليف المؤسسي القابلة للتخصيص
<b>12</b>	<b>19.41</b>	<b>11</b>	<b>18.39</b>	<b>11</b>	<b>17.74</b>	<b>المجموع الفرعى للركيزة 2</b>
<b>الركيزة 3- اقترات والأدوات المالية</b>						
1	1.16	0	0.73	1	1.11	تجهيزات الموارد
2	3.29	2	3.8	2	2.79	تغية الموارد وإدارة الموارد الإضافية
1	0.90	1	0.91	1	0.94	الإدارة المالية المؤسسة والإبلاغ
2	2.55	2	2.53	1	1.96	الإدارة الائتمانية المؤسسة (تحديث)
0	0.66	0	0.28	-	0.26	الرقابة المؤسسة
	التوقعات والمنتجات المالية					
1	0.89	0	0.46	-	0.21	والتخطيط والإدارة الاستراتيجية
0	0.53	0	0.5	-	0.49	والتشغيلية للرسولة
3	3.95	2	3.52	2	2.59	إدارة حافظة الاستثمار
1	1.42	1	1.5	1	1.12	التمكين والدعم
0	0.20	0	0.2	-	0.38	وظائف الإدارة التكنولوجية
<b>10</b>	<b>15.54</b>	<b>9</b>	<b>14.43</b>	<b>8</b>	<b>11.85</b>	<b>المجموع الفرعى للركيزة 3</b>
<b>الركيزة 4- الوظائف والخدمات والتسيير المؤسسي</b>						
3	5.27	3	5.38	5	6.51	بيان تكنولوجيا المعلومات الموائية
1	0.81	1	0.85	1	1.25	خدمات المعاملات الموجهة نحو العملاء
1	1.97	2	2.44	1	2.05	الخدمات الإدارية
1	1.30	1	1.39	1	1.38	خدمات الأمن في المقر
2	2.57	2	2.7	2	2.83	إدارة المرافق
3	4.64	3	4.08	3	4.99	إدارة الموارد البشرية
2	3.63	2	3.98	1	2	التخطيط والميزنة والإبلاغ على مستوى المنظمة
	تحليط الميزانية والرصد وتطوير المنظمة (مع مجموعات النواتج المؤسسية لعام 2019 أعلاه)					
2	3.40	2	3.15	2	2.98	الإشراف الداخلي وإدارة المخاطر
0	0.57	0	0.55	-	0.59	الخدمات القانونية المؤسسة
1	1.55	1	1.79	1	1.26	وظائف الإدارة في الصندوق
0	0.32	0	0.38	-	0.4	الاتصالات الداخلية
0	0.69	0	0.68	-	0.48	مكتب الشؤون الأخلاقية
3	5.24	3	4.97	3	5.04	الهيئات الرئاسية
0	0.47	1	1.01	1	1.03	شئون العضوية والمراسم
1	1.55	2	2.87	1	1.61	التمكين والدعم

2	2.43	1	2.37	1	1.83	وظائف الادارة التكمينية
1	1.40	1	1.8	1	1.28	التكاليف المؤسسية القابلة للتخصيص
3	4.95	3	4.84	3	4.81	التكاليف المؤسسية غير القابلة لتخصيص
<b>27</b>	<b>42.78</b>	<b>28</b>	<b>45.22</b>	<b>29</b>	<b>44.82</b>	<b>المجموع الفرعى للركيزة 4</b>
<b>100</b>	<b>157.90</b>	<b>100</b>	<b>161.6</b>	<b>100</b>	<b>155.5</b>	<b>المجموع الفرعى</b>
			-3.43			التحفيضات المقررة
<b>100</b>	<b>157.90</b>	<b>100</b>	<b>158.2</b>	<b>100</b>	<b>155.5</b>	<b>الإجمالي</b>

## المستويات الإشارية للموظفين لعام 2020 – الميزانية العادلة فقط

أ) الوظائف المكافأة بدوام كامل

الدائرة	مجموع الموظفين بعقود دائمة ومحددة المدة					
	العامة	فترة الخدمات	الفئة الفنية وما فوق	المدة	مجموع الموظفين بعقود دائمة ومحددة المدة	الموظفون المعنون محلياً والموظفون الميدانيون
الإجمالي 2020	فوق	فترة الفنية وما فوق	المدة	مجموع الموظفين بعقود دائمة ومحددة المدة	الموظفون المعنون محلياً والموظفون الميدانيون	الموظفون المعنون محلياً والموظفون الميدانيون
مكتب الرئيس ونائب الرئيس						15.5
مجموعة دعم الخدمات المؤسسية						0
مكتب المستشار العام						17.5
مكتب الميزانية وتطوير المنظمة						5
مكتب المراجعة والإشراف						11.5
مكتب الشؤون الأخلاقية						3
مجموعة ضمان الجودة						6
وحدة التغيير والإيصال والابتكار						2
المجموع الفرعى لمجموعة دعم الخدمات المؤسسية						45
دائرة العلاقات الخارجية والتسيير						
المكتب الأمامي لدائرة العلاقات الخارجية والتسيير						3
مكتب الشركات وتعيين الموارد وشعبة الانخراط العالمي والعلاقات متعددة الأطراف						26
مكتب سكرتير الصندوق						27
شعبة الاتصالات						27
المجموع الفرعى لدائرة العلاقات الخارجية والتسيير						83
دائرة الاستراتيجية وإدارة المعرفة						
المكتب الأمامي لدائرة الاستراتيجية وإدارة المعرفة						7
شعبة البيئة والمناخ والتمايز بين الجنسين واللاملاج الاجتماعي						26
شعبة الإنفاق المستدام والأسواق والمؤسسات						41
شعبة البحوث وتقييم الأثر						8
المجموع الفرعى لدائرة الاستراتيجية وإدارة المعرفة						82
دائرة إدارة البرامج						0
المكتب الأمامي لدائرة إدارة البرامج						6
شعبة سياسة العمليات والنتائج						18
شعبة أفريقيا الغربية والوسطى						55
شعبة أفريقيا الشرقية والجنوبية						47
شعبة آسيا والمحيط الهادئ						52
شعبة أمريكا اللاتينية والكاريبى						31
شعبة الشرق الأدنى وشمال أفريقيا وأوروبا						40
المجموع الفرعى لدائرة إدارة البرامج						249
دائرة العمليات المالية						
المكتب الأمامي لدائرة العمليات المالية (بما في ذلك وحدة المحاطر)						8
شعبة خدمات الإدارة المالية						29
شعبة المحاسبة والمراقب						23
شعبة خدمات الخزانة						17
المجموع الفرعى لدائرة العمليات المالية						77
دائرة خدمات المنظمة						0
المكتب الأمامي لدائرة خدمات المنظمة						5
شعبة الموارد البشرية						23
شعبة الخدمات الإدارية						38.5
وحدة الدعم الميداني						6
شعبة تكنولوجيا المعلومات والاتصالات						34
المجموع الفرعى لدائرة خدمات المنظمة						106.5
المجموع الكلى - 2020	658	109	549	175	374	
المجموع الكلى - 2019	632.5	112	560.5	198.5	362	

أ) المكافأة بدوام كامل = 12 شهراً. ويشمل الموظفين غير العاملين بدوام كامل بما يقابل أقل من مكافأة واحد بدوام كامل.  
 بـ نتيجة استعراض عملية التمييز التشغيلي لاحراز النتائج، جرى دمج مكتب الشركات وتعيين الموارد وشعبة الانخراط العالمي والعلاقات متعددة الأطراف في عام 2019.

## المستوى الإشاري للموظفين في عام 2020 حسب الدوائر والرتب

(مكافئون بدوام كامل)

السنة المجموع 2019	المجمو ع 2020	مكتب										اللغة الدرجة
		دائرة خدمات المنظمة	دائرة العمليات	دائرة المالية	دائرة البرام ج	دائرة الاستراتيج ية وإدارة المعرفة والتنمية	دائرة الخارج ية	العلاقات الخارج ية	الخدمات المؤسس ية	مجموع المجموعات	رئيس ونائب الرئيس	
الفئة الفنية وما فوقها*												
7	7	1	1	1	1	1	1	2	رؤساء الدوائر فما فوق			
4	3	1					1	1	مد			
21	21	2	3	6	3	4	3		1-مد			
88	85	8	5	36	23	6	5	2	ف-5			
110	119	16	14	43	18	15	10	3	ف-4			
93	101	13	19	31	8	18	12		ف-3			
34	33	11	4	8	1	5	3	1	ف-2			
3	5		4		1				ف-1			
<b>362</b>	<b>374</b>	<b>52</b>	<b>50</b>	<b>125</b>	<b>55</b>	<b>49</b>	<b>34</b>	<b>9</b>	<b>المجموع الفرعى للفئة الفنية وما فوقها</b>			
الموظفوون الوطنيون												
1	0								الموظفوون الوطنيون من الفئة دال			
41	39			37	2				الموظفوون الوطنيون من الفئة جيم			
18	19		4	0	8	7			الموظفوون الوطنيون من الفئة باء			
22	15			15					الموظفوون الوطنيون من الفئة			
<b>82</b>	<b>73</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>52</b>	<b>10</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>المجموع الفرعى للموظفوين الوطنيين</b>			
<b>444</b>	<b>447</b>	<b>52</b>	<b>54</b>	<b>177</b>	<b>65</b>	<b>56</b>	<b>34</b>	<b>9</b>	<b>المجموع الفرعى للفئة الفنية</b>			
فئة الخدمات العامة في المقر*												
1	0								خ-7			
57	59	17	5	23	4	6	2	2	خ-6			
74	65	18	13	8	7	12	5	2	خ-5			
44.5	32	13.5	1	7	1	5	3	1.5	خ-4			
17	18	5	2	1	5	3	1	1	خ-3			
5	1	1							خ-2			
<b>198.5</b>	<b>175</b>	<b>54.5</b>	<b>21</b>	<b>39</b>	<b>17</b>	<b>26</b>	<b>11</b>	<b>6.5</b>	<b>المجموع الفرعى لفئة الخدمات العامة في المقر</b>			
فئة الخدمات العامة الوطنية												
3			1	1					خ-6			
26			1	22		1			خ-5			
1				10					خ-4			
					0				خ-3			
<b>30</b>	<b>36</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>33</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>المجموع الفرعى لفئة الخدمات العامة الوطنية</b>			
<b>228.5</b>	<b>211</b>	<b>54.5</b>	<b>23</b>	<b>72</b>	<b>17</b>	<b>27</b>	<b>11</b>	<b>6.5</b>	<b>المجموع الفرعى لفئة الخدمات العامة</b>			
<b>672.5</b>	<b>658</b>	<b>106.5</b>	<b>77</b>	<b>249</b>	<b>82</b>	<b>83</b>	<b>45</b>	<b>15.5</b>	<b>المجموع</b>			
التخفيضات المقررة												
<b>632.5</b>	<b>658</b>	<b>106.5</b>	<b>77</b>	<b>249</b>	<b>82</b>	<b>83</b>	<b>45</b>	<b>15.5</b>	<b>المجموع بعد التخفيضات</b>			
%66	%68	%49	%70	%71	%79	%67	%76	%58	النسبة المئوية لفئة الموظفين الغائبين			
%34	%32	%51	%30	%29	%21	%33	%24	%42	النسبة المئوية لفئة موظفي الخدمات العامة			
1.9	2.1	1.0	2.3	2.5	3.8	2.1	3.1	1.4	نسبة الفئة الفنية إلى فئة الخدمات العامة			

## تكليف الموظفين

- 1 تعد ميزانية تكاليف الموظفين عموما وفقا للقواعد واللوائح المطبقة على مرتبات وبدلات واستحقاقات موظفي الأمم المتحدة التي تنظمها إلى حد كبير توصيات لجنة الخدمة المدنية الدولية في المنظومة الموحد للأمم المتحدة.
- 2 وتوضع المعدلات المعيارية لكل مستوى من مستويات الرتب، استنادا إلى تحليل البيانات الإحصائية لمجموعة موظفي الصندوق والنفقات الفعلية المرتبطة بموظفي الصندوق. وتمثل مختلف مكونات التكاليف المعيارية أفضل تقدير وقت إعداد وثيقة الميزانية.
- 3 ويعكس التغيير في التكاليف المعيارية من عام 2019 إلى عام 2020 أساساً أثر التغيير في أسعار الصرف، وتعديل زيادة الدرجة ضمن نفس الرتبة، والتغيرات في جداول المرتبات على النحو الذي ينعكس في الجدول أدناه.

### تكوين تكاليف الموظفين المعيارية

(ملايين الدولارات الأمريكية)

وصف الفئة	المكافئون بدوام كامل في المكافئون بدوام كامل في (انخفض) (ارتفاع)		
	زيادة	2020 بأسعار 2020	في 2020 بأسعار 2019
<b>موظفو الفئة الفنية</b>			
المرتبات	1.64	30.79	29.15
علاوة تسوية المقر	(0.83)	11.70	12.52
المعاش التقاعدي والتأمين الصحي	0.12	13.58	13.46
منح التعليم	(0.54)	4.59	5.13
إعادة إلى الوطن وتعويضات انتهاء الخدمة والإجازات السنوية	0.40	2.89	2.48
إجازات زيارة الوطن	(0.18)	1.32	1.50
بدل الإعالة	(0.06)	1.20	1.26
تعويض ضريبة الولايات المتحدة	(0.16)	1.13	1.29
البدلات الأخرى	0.64	4.02	3.38
تكليف التعيين المركزي	-	1	1
<b>المجموع الفرعي</b>	<b>1.04</b>	<b>72.20</b>	<b>71.17</b>
<b>موظفو فئة الخدمات العامة</b>			
المرتبات	0.04	11.02	10.98
المعاش التقاعدي والتأمين الصحي	(0.76)	3.29	4.05
علاوة اللغة	(0.06)	0.46	0.53
إعادة إلى الوطن وتعويضات انتهاء الخدمة	(0.06)	0.99	1.05
البدلات الأخرى	(0.05)	0.39	0.44
<b>المجموع الفرعي</b>	<b>(0.90)</b>	<b>16.15</b>	<b>17.04</b>
موظفو الحضور القطري المعينون محليا	(1.18)	5.98	7.16
<b>مجموع تكاليف الموظفين الدائمين</b>	<b>(1.04)</b>	<b>94.33</b>	<b>95.37</b>

**الميزانية الرأسمالية (باستبعاد التقييم المؤسسي لكتاب الصندوق وكفاءة العمليات التي يمولها الصندوق)، 2019-2008**

(آلاف الدولارات الأمريكية)

المجموع	2019	2018	2017	2016	2015	2014	2013	2012	2011	2010	2009	2008	مبادرات تكنولوجيا المعلومات والاتصالات
15 760	-	-	-	-	-	-	-	-	12 000	2 000	1 050	710	القروض والمنح
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(بوابة عمالء الصندوق/استبدال نظام
3 316	-	-	286	480	400	575	-	500	400	541	134	-	القروض والمنح)
1 170	-	-	-	-	-	-	1 170	-	-	-	-	-	إصلاح الموارد البشرية
6 876	210	-	775	975	600	787	780	-	1 423	470	300	556	تعزيز البنية الأساسية لتكنولوجيا المعلومات والاتصالات في المكاتب
740	-	-	-	-	-	-	-	-	-	300	440	-	القطريّة للصندوق
613	-	-	-	-	-	613	-	-	-	-	-	-	الكافأة المؤسسيّة (ائتمنة نظام التصويت)
11 122	640	900	890	470	1 200	497	775	3 215	375	360	1 200	600	توحيد الأداء
525	150	-	-	375	-	-	-	-	-	-	-	-	إدارة المعرفة
500	-	500	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	البنية الأساسية لتكنولوجيا المعلومات
1 550	1 250	300	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	نظام إعداد الميزانية والتخطيط
345	195	150	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	التحليلات المؤسسيّة
42 517	2 445	1 850	1 951	2 300	1 800	2 297	3 300	3 215	14 298	3 530	3 531	2 000	المجموع الفرعى لمبادرات تكنولوجيا المعلومات والاتصالات
2 429	100	-	-	-	890	-	-	-	889	-	550	-	مشروعات المقر غير المرتبطة بتكنولوجيا المعلومات
1 435	100	100	454	100	-	-	400	281	-	-	-	-	الأمن والمركيّات في المكاتب القطرية
46 381	2 645	1 950	2 405	2 400	2 690	2 297	3 700	3 496	15 187	3 530	4 081	2 000	للسندوق/امثل للمعايير الأمنية التنفيذية للدول
													المجموع

## تخصيص الأموال المرحلة

(آلاف الدولارات الأمريكية)

بيان استخدام الأموال المرحلة 3 في المائة مرحلة في عام 2018		الدائرة
80	إنتاج ورقة الصندوق 2.0 وتعزيز وظيفة إدارة المخاطر المؤسسية والأنشطة ذات الصلة.	مكتب الرئيس ونائب الرئيس
880	تحدي الابتكار (710)، الاتصال السري بمنسقي الاستغلال والاعداء الجنسيين، والاستعراضي الخارجي لعملية التحقيق والعقوبات في الصندوق.	مجموعة دعم الخدمات المؤسسية
1 200	دعم الشراكات والانخراط مع القطاع الخاص، ولا سيما من خلال منصة عمل نظام الأغذية وشبكة تمويل واستثمار زراعة أصحاب الحيازات الصغيرة؛ ودعم أنشطة الاتصالات وزيادة رؤية الصندوق؛ وزيادة الانخراط العالمي من خلال المشاركة النشطة في المؤتمر الدولي للحماية الاجتماعية من أجل التحول الريفي الشامل للجميع، وإطلاق عقد الأمم المتحدة للزراعة الآسرية 2019-2028 على الصعيد الدولي والحدث الجاني الرفيع المستوى للصندوق خلال الدورة الرابعة والسبعين للجامعة العامة الأمم المتحدة. ودعم تحديد موارد الصندوق ونظام الصندوق 2.0 من خلال الدورة الثانية لفريق المستشارين المستقلين البارزين للصندوق والأنشطة التحضيرية للتحديد الثاني عشر لموارد الصندوق.	دائرة العلاقات الخارجية والتسيير
2 100	دعم تعليم المجالات المواضيعية (الشباب، والتمايز بين الجنسين، والتغذية، والتعجم/النهج التحويلية)، والشراكات وعمليات الانخراط مع القطاع الخاص (صندوق رأس المال الزراعي) وصياغة الاستراتيجيات ذات الصلة بالقطاع الخاص، وتقديرات الأثر وإعداد تقرير التنمية الريفية لعام 2019، واستراتيجية الصندوق بشأن تكنولوجيا المعلومات والاتصالات من أجل التنمية.	دائرة الاستراتيجية وإدارة المعرفة
1 870	دعم تنفيذ برنامج القروض والمنح والمصروفات ذات الصلة به، ولا سيما في السياسات المهمة؛ وتتفيد الاستراتيجيات القطرية المفترضة للوكالات التي تتيح من روما مقرا لها، ودعم عملية الامرنة والأنشطة الإدارية والتشغيلية للمكاتب القطرية للصندوق، مثل أكاديمية العمليات؛ وتحسين إدارة المخاطر التشغيلية من خلال تطبيق النهج الجديد القائم على المخاطر على الشراء في المشروعات؛ ودعم المشروعات الخاصة ومبادرات الشركات.	دائرة إدارة البرامج
1 030	تحسين التموذج المالي للصندوق وتصنيعه الإنتمائي والأعمال التحضيرية لتقديم حالة الدائن المفضل، وتتفيد التوصيات المتعلقة بالهيكلية المالية المقدمة في تقرير التقييم الذي أعدته شركة Alvarez & Marsal وتقدير التقييمات المؤسسية؛ ودورات تدريبية متخصصة في مجالات المالية والخزانة وإدارة المخاطر للمجلس التنفيذي والإدارة العليا	دائرة العمليات المالية
660	إعادة معابرية أنشطة عمليات الأعمال، بما في ذلك تطوير شعبية الموارد البشرية والبنية الأساسية لـ تكنولوجيا المعلومات/المرافق وخطوة عمل المسح العالمي للموظفين*. وعلى وجه الخصوص، العملية التجريبية للتجربة الشاملة، وبرنامج تبادل الموظفين، والدورات التدريبية للتطوير الوظيفي للموظفين وإدارة الإجهاد المتعلقة بالسفر الجوي، ودعم العمليات والإجراءات الإدارية من أجل الانتهاء السلس من عملية الوفاء بالغرض ودعم نشر مكونات إطار إدارة المواهب والنظام الإلكتروني لتقديم الأداء؛ وأموال إضافية للتدريب والتوجيه لتلبية الاحتياجات المحددة لنوع الأداء الضعيف والدعم لوضع المسئات الأخيرة على سياسة الترويج.	دائرة خدمات المنظمة
330	استبدال بطارات الإمداد بالطاقة غير المقطعة ومخصصات لحالات إنهاء الخدمة دون السن الإلزامية البالغة 65 عاما.	متطلبات النفقات المؤسسية والنفقات غير المخططية/غير المتوقعة
<b>8 140</b>	<b>* يبلغ إجمالي الموارد المرحلة المخصصة لخطة عمل المسح العالمي للموظفين لعام 2019، بما في ذلك تحدي الابتكار والأنشطة الأخرى، 1.48 مليون دولار أمريكي.</b>	<b>الإجمالي</b>

## تقديرات الرسوم المباشرة على عائد الاستثمار

(ألف الدولارات الأمريكية)

<i>*2020</i>	<i>2019</i>	<i>2018</i>	
			رسوم الإدارة
0	0	243	السندات الحكومية العالمية
0	270	270	السندات العالمية المتعددة ذات العائد الثابت
0	0	220	السندات العالمية المرتبطة بمؤشر التضخم
0	0	315	سندات ديون الأسواق الناشئة
180	180	-	السندات العالمية المتعددة قصيرة الأجل
-	-	-	رسوم الإدارة الطارئة
<b>180</b>	<b>450</b>	<b>1 048</b>	<b>المجموع الفرعى لرسوم الإدارة</b>
325	360	425	رسوم الإيداع
<b>325</b>	<b>360</b>	<b>425</b>	<b>المجموع الفرعى لرسوم الإيداع</b>
			المشورة، والمعلومات، ودعم التعاملات
560	520	407	موفرو المعلومات المالية
800	550	325	الخبراء الاستشاريون والمستشارون الماليون
710	710	-	نظم تكنولوجيا المعلومات
65	65	65	سفر العناية الواجبة
<b>2135</b>	<b>1 845</b>	<b>797</b>	<b>المجموع الفرعى للمشورة، والمعلومات، ودعم التعاملات</b>
<b>2 640</b>	<b>2 655</b>	<b>2 270</b>	<b>المجموع الإجمالي</b>

## إطار قياس نتائج مكتب التقييم المستقل للفترة 2016-2018 (تم تعمديه حتى عام 2020)<sup>17</sup>

الأهداف الاستراتيجية	نتائج الإدارة المكتبية	مؤشرات الأداء الرئيسية	خط الأساس	المستوى المستهدف	وسائل التحقق
			عام 2011	(كل سنة)	
الهدف الاستراتيجي 1: إدارة الصندوق	نتيجة الإدارة المكتبية 1: تحسين السياسات والعمليات المؤسسية من خلال تقييمات مستقلة				
الهدف الاستراتيجي 2: تشجيع التعليم والتعلم على التقييم وتحفيز المعرفة لزيادة نقاوة النتائج والمعرفة لزيادة العالية الإنسانية	نتيجة الإدارة المكتبية 2: تعزيز الاستراتيجيات القطرية من خلال تقييمات قطرية لا ينطبق	1- معدل العمل باللوجو الصادرة عن التقييمات المؤسسية، وتقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية، والتوليفات التقييمية، وتقييمات أداء المشروعات	%90	تقدير رئيس الصندوق عن وضع تنفيذ توصيات التقييم وتدابير الإدارة، ووثيقة برنامج عمل وميزانية مكتب التقييم المستقل	
الهدف الاستراتيجي 3: تعزيز المسألة	نتيجة الإدارة المكتبية 3: معالجة المسائل النظمية والفو�ات المعرفية في الصندوق	نتيجة الإدارة المكتبية 4: تحسين العمليات التي يدعمها الصندوق من خلال تقييمات المستقلة للمشروعات			
الهدف الاستراتيجي 4: تطوير التقييم	نتيجة الإدارة المكتبية 5: تنفيذ دليل التقييم وتجربة طرائق ومنتجات تقييم جديدة	2- تطبيق مجموعة من الطرائق والتصميمات الجديدة	2	تقييمات مكتب التقييم المستقل	
الهدف الاستراتيجي 5: تطوير التقييم	نتيجة الإدارة المكتبية 6: تعزيز وزيادة التوعية والمعرفة بالدروس القائمة على التقييمات وجودة المنتجات	3- التقييمات المصحوبة بتحليل كمي	3	تقييمات الأثر (في كامل الفترة)	70
الهدف الاستراتيجي 6: تطوير التقييم	نتيجة الإدارة المكتبية 7: تنمية القدرات التقييمية في البلدان الشريكة	4- عدد منتجات النشر لجمع التقييمات الموزعة من خلال أدوات التواصل الاجتماعي والإنترنت	4	سجلات مكتب التقييم المستقل	5
الهدف الاستراتيجي 7: تطوير التقييم	نتيجة الإدارة المكتبية 8: تعزيز وزيادة التوعية والمعرفة بالدروس القائمة على التقييمات وجودة المنتجات	5- عدد أحداث التعلم القطرية التينظمها مكتب التقييم المستقل بالاشتراك مع الحكومات	5		55 000
الهدف الاستراتيجي 8: تطوير التقييم	نتيجة الإدارة المكتبية 9: تنمية القدرات التقييمية في البلدان الشريكة	6- عدد أحداث المعرفة الداخلية والخارجية التينظمها وحضرتها مكتب التقييم المستقل	1		2 500

<sup>17</sup> يمكن تنفيذ هذا الإطار لعام 2021 ليشمل توصيات استعراض الأقران الخارجي.

## 10- عدد الأحداث التي شارك فيها موظفو مكتب التقييم المستقل

3

حول التقييم الذاتي وتنمية القرارات التقييمية

لا ينطبق

## 11- سقف الميزانية

> 0.9 % من برنامج  
القروض والمنح في الصندوق

0.46:1

لا ينطبق

فنة الخدمات العامة

%97

لا ينطبق

فنة الخدمة العامة

%95

لا ينطبق

فنة الخدمة العامة

نتيجة الإدارة المكتبية 8: ضمان كفاءة مهمة  
التقييم المستقل والتواصل مع الهيئات الرئاسية

الهدفان الاستراتيجيان 1 و 2

## 12- نسبة موظفي الفئة الفنية إلى موظفي فنة الخدمات العامة

0.46:1

لا ينطبق

فنة الخدمات العامة

## 13- معدل تنفيذ الميزانية في نهاية العام

%97

لا ينطبق

فنة الخدمة العامة

## 14- معدل تنفيذ أنشطة التقييم الرئيسية

%95

لا ينطبق

فنة الخدمة العامة

## إبلاغ مكتب التقييم المستقل عن الإنجازات

الجدول 1

### الإبلاغ عن الأنشطة المزمعة لمكتب التقييم المستقل (يناير/كانون الثاني حتى سبتمبر/أيلول 2019)

نوع العمل	أنشطة التقييم	وضع التنفيذ المزمع	الوضع الراهن
1- التقييمات المؤسسية	انخراط الصندوق في تنمية سلاسل القيمة المناصرة للفقراء	أنجز في مايو/أيار 2019	أنجز. استكمل التقرير النهائي في أبريل/نيسان 2019 لعرضه على لجنة التقييم في يونيو/حزيران 2019 وعلى المجلس التنفيذي في سبتمبر/أيلول 2019.
2- تقييمات الاستراتيجيات والبرامج	دعم الصندوق للبنك ونمو الإنتاجية لزراعة أصحاب الحيازات الصغيرة الشاملة والمستدامة	سوف يكتمل في منتصف 2020	جار. استكملت وثيقة النهج ونوقشت في دوره لجنة التقييم في يونيو/حزيران 2019. وستجرى الزيارات القطرية بين يونيو/حزيران وأكتوبر/تشرين الأول 2019.
المكسيك	-	أنجز في أبريل/نيسان 2019	أنجز في يونيو/حزيران 2019
سري لانكا	-	أنجز في أبريل/نيسان 2019	أنجز في مارس/آذار 2019
اكوادور	-	سوف يكتمل في ديسمبر/كانون الأول 2019	جار. استكملت وثيقة النهج. وأُطلقت البعثة الرئيسية في مايو/أيار 2019. ومن المقرر عقد حلقة عمل وطنية في أواخر أكتوبر/تشرين الأول 2019.
مدغشقر	-	سوف يكتمل في مارس/آذار 2020	جار. اضطلع بالبعثة التحضيرية في أبريل/نيسان 2019. ومن المقرر عقد البعثة الرئيسية في سبتمبر/أيلول 2019. ومن المقرر عقد حلقة عمل وطنية في مارس/آذار 2020.
القطريّة	-	سوف يكتمل في ديسمبر/كانون الأول 2019	جار. استكملت وثيقة النهج. واضطلع بالبعثة التحضيرية في مارس/آذار وأبريل/نيسان 2019. واضطلع بالبعثة الرئيسية في يونيو/حزيران 2019. ومن المقرر عقد حلقة عمل وطنية في نهاية عام 2019.
سيراليون	-	سوف يكتمل في ديسمبر/كانون الأول 2019	جار. استكملت وثيقة النهج. واضطلع بالبعثة التحضيرية في مارس/آذار وأبريل/نيسان 2019. واضطلع بالبعثة الرئيسية في مايو/أيار 2019. ومن المقرر عقد حلقة عمل وطنية في نهاية عام 2019.
السودان	-	سوف يكتمل في مارس/آذار 2020	جار. اضطلع بالبعثة التحضيرية في أبريل/نيسان 2019. وأنجزت البعثة الرئيسية في أكتوبر/تشرين الأول 2018. ومن المقرر عقد حلقة عمل وطنية في عام 2020.
3- التثبت من تقارير إنجاز المشروعات	الثبت من كل تقارير إنجاز المشروعات المتاحة خلال العام	سوف يكتمل في ديسمبر/كانون الأول 2019	يجري الاضطلاع به كما هو مزمع.
4- تقييمات أداء المشروعات	ثمانية تقييمات لأداء المشروعات	سوف يكتمل في بحلول ديسمبر/كانون الأول 2019	جميع تقييمات أداء المشروعات إما أنجزت أو جارية حسب الجدول المزمع.

نوع العمل	أنشطة التقييم	وضع التنفيذ المزمع	الوضع الراهن
5 - تقييمات الأثر	النيجر- مشروع دعم الأمن الغذائي والتنمية في منطقة مارادي	أنجز في سبتمبر/أيلول 2019 بدأ في يونيو/حزيران 2019 وسوف يكتمل في يونيو/حزيران 2020	أنجز في سبتمبر/أيلول 2019. بدأ في يونيو/حزيران 2019 كما هو مزمع.
6 - الانخراط مع الجهات الرئاسية	استعراض تنفيذ برنامج عمل مكتب التقييم المستقل المستند إلى النتائج لعام 2019، وإعداد برنامج عمل مكتب التقييم المستقل المستند إلى النتائج وميزانيته لعام 2020 وخطته الإشارية للفترة 2022-2021	القرير السنوي السابع عشر عن نتائج وأثر عمليات الصندوق أنجز في يوليو/تموز 2019 سوف يكتمل في ديسمبر/كانون الأول 2019 أنجز في سبتمبر/أيلول 2019 أنجز في سبتمبر/أيلول 2019 أنجز في سبتمبر/أيلول 2019	نوش التقرير النهائي مع لجنة التقييم والمجلس التنفيذي في سبتمبر/أيلول 2019، بما في ذلك موضوع التعلم بشأن أهمية تدخلات مشروع الصندوق. يجري الاضطلاع به كما هو مزمع. استعرضت لجنة التقييم ولجنة مراجعة الحسابات والمجلس التنفيذي الاستعراض المسبق لبرنامج عمل مكتب التقييم المستقل وميزانيته لعام 2020 في سبتمبر/أيلول 2019. وُقّعت وثيقة الميزانية بناءً على تعليقات من الجهات الرئاسية. تمت مناقشة تقرير رئيس الصندوق عن وضع تنفيذ توصيات التقييم وتدابير الإدارة، وتعليقات مكتب التقييم المستقل عليه، في دورتي لجنة التقييم والمجلس التنفيذي في سبتمبر/أيلول 2019. عرض تقرير الفعالية الإنمائية للصندوق، وتعليقات مكتب التقييم المستقل عليه، جنباً إلى جنب مع التقرير السنوي عن نتائج وأثر عمليات الصندوق في دورتي لجنة التقييم والمجلس التنفيذي في سبتمبر/أيلول 2019. سيعد مكتب التقييم المستقل تعليقات على استراتيجية القطاع الخاص في الصندوق والتقرير الخاص بمبادرة تقييم أثر التجديد العاشر لموارد الصندوق.
المتحف الحادي عشر	المشاركة في جميع دورات لجنة التقييم، والمجلس التنفيذي، و مجلس المحافظين، واجتماعات مختارة للجنة مراجعة الحسابات، وزيارة المجلس التنفيذي القطريه لعام 2019 إلى الكاميرون، ومتصرف المجلس التنفيذي	تعليقات مكتب التقييم المستقل على برامج الفرص الاستراتيجية القطرية عند توفر تقييمات البرامج القطرية/تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية ذات الصلة	تشتمل مشاركة مكتب التقييم المستقل حتى الآن على: (1) دوره مجلس المحافظين في فبراير/شباط؛ (2) دورتي لجنة التقييم في مارس/آذار ويونيو/حزيران 2019؛ (3) دوره المجلس التنفيذي في مايو/أيار 2019؛ (4) متصرف المجلس التنفيذي في مايو/أيار 2019؛ (5) دوره لجنة التقييم في يونيو/حزيران 2019؛ (6) دوره لجنة التقييم في سبتمبر/أيلول 2019؛ (7) دوره المجلس التنفيذي في سبتمبر/أيلول 2019؛ (8) دوره لجنة التقييم في أكتوبر/تشرين الأول 2019 يجري الاضطلاع به كما هو مزمع. نوشت تعليقات مكتب التقييم المستقل على برنامج الفرص الاستراتيجية القطرية ليوركينا فاسو وغامبيا وتونس جنباً إلى جنب مع تقييمات الاستراتيجيات القطرية والبرامج القطرية ذات الصلة في حدث

نوع العمل	أنشطة التقييم	وضع التنفيذ المزمع	الوضع الراهن
توليفة تقييمية عن الخدمات المالية لفقراء الريف	أُنجز في مارس/آذار 2019	أُنجز في مارس/آذار 2019	المشاورات الخاصة ببرامج الفرص الاستراتيجية القطرية في مارس/آذار 2019 وفي دورة المجلس التنفيذي في مايو/أيار 2019. وستُقدم مزيد من التعليقات إلى المجلس في دورتي سبتمبر/أيلول وديسمبر/كانون الأول.
توليفة تقييمية عن الابتكارات التقنية	أُنجز في مارس/آذار 2019	أُنجز في مارس/آذار 2019	عرض التقرير النهائي على لجنة التقييم في يونيو/حزيران 2019
تقارير التقييم، والملامح البارزة، والنظارات الثاقبة، والموقع الشبكي لمكتب التقييم المستقل، وما إلى ذلك	بنابر/كانون الثاني – ديسمبر/كانون الأول 2019	بنابر/كانون الثاني – ديسمبر/كانون الثاني 2019	يجري الاضطلاع به كما هو مزمع. قام مكتب التقييم المستقل بنشر وتعيم على الجماهير الداخلية والخارجية ما يلي: خمسة عشر من تقارير تقييمية، وسبعة من الملامح البارزة، وثلاث نظارات ثاقبة، وبينها صحفياً، وتنبيهاً صحفيًّا، وخمس لمحات عامة، وستة رسوم بيانية، وعروضين بالفيديو، وثلاث نشرات إخبارية ربع سنوية وعشرين نشرات إذاعية.
تنظيم حلقات عمل تعلم قطرية عن تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية في كل من: (1) سري لانكا في والبرامج القطرية، وأحداث تعلم في الصندوق، والمشاركة في أحداث التعلم	بنابر/كانون الثاني – ديسمبر/كانون الأول 2019	بنابر/كانون الثاني – ديسمبر/كانون الأول 2019	عقدت حلقات عمل مائدة مستديرة وطنية خاصة بتقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية في كل من: (1) سري لانكا في مارس/آذار؛ (2) المكسيك مع السلطات الحكومية في مارس/آذار 2019. وشارك مكتب التقييم المستقل أيضاً في أحداث داخلية مختلفة.
المشاركة في م辟نیات خارجية مختارة مثل أحداث التعلم واجتماعات مجموعات التقييم وتقاسم المعرفة من خلالها	بنابر/كانون الثاني – ديسمبر/كانون الأول 2019	بنابر/كانون الثاني – ديسمبر/كانون الأول 2019	يجري الاضطلاع به كما هو مزمع. شارك مكتب التقييم المستقل في برنامج الصندوق للتدريب وإصدار الشهادات في مجال الرصد والتقييم في التنمية الريفية بشأن تقييمات الأثر لمشروعات التنمية الريفية في إسطنبول في مايو/أيار 2019، بالتعاون مع مبادرة مركز التعلم بشأن التقييم والأثر. وفي هذا الخت، شارك المكتب معرفته المتر acumة بشأن تقييمات الأثر. واستضاف المكتب أيضاً حدثاً بشأن تقييمات الأثر في سياق أسبوع "LOCAL" مبادرة مركز التعلم بشأن التقييم والأثر.
حضور كل اجتماعات لجنة استراتيجية العمليات وتوجيه السياسات لمناقشة السياسات والاستراتيجيات المؤسسية، وبرامج الفرص الاستراتيجية القطرية، ومجموعة مختارة من المشروعات التي قيَّمها مكتب التقييم المستقل؛ حضور اجتماعات لجنة إدارة العمليات بصفة مرافق، ودورات تعلم ضمن الجودة، واجتماعات فريق إدارة الصندوق، واجتماعات مختارة لفرق إدارة البرامج القطرية	بنابر/كانون الثاني – ديسمبر/كانون الأول 2019	بنابر/كانون الثاني – ديسمبر/كانون الأول 2019	يجري الاضطلاع به كما هو مزمع. توفر هذه المنتديات لمكتب التقييم المستقل فرصاً لتقاسم الدروس المستفادة من التقييم مع إدارة الصندوق وموظفيه من أجل تعزيز تصميم السياسات، والاستراتيجيات، والعمليات الجديدة. وشارك مدير مكتب التقييم المستقل ونائب المدير وعدد من موظفي مكتب التقييم المستقل في عدد من اجتماعات لجنة استراتيجية العمليات وتوجيه السياسات ذات الصلة بالرصد والتقييم. وفي 1 يونيو/حزيران 2017، بدأ المكتب في تقديم وثيقة من صفحة واحدة تحتوي على تعليقات المكتب قبل اجتماعات لجنة استراتيجية العمليات وتوجيه السياسات. وشارك المكتب أيضاً في اجتماعات تقييم الحوافظ التينظمتها الشعبة الإقليمية في الصندوق. وأخيراً شارك مدير المكتب ونائبه في اجتماعات لجنة إدارة العمليات وفي اجتماعات فرق إدارة الصندوق.

نوع العمل	أنشطة التقييم	وضع التنفيذ المزمع	الوضع الراهن
فريق التعاون في مجال التقييم، وفريق الأمم المتحدة المعنى بالتقدير بالتقدير	فريق التعاون في مجال التقييم، وفريق الأمم المتحدة المعنى بالتقدير	يجري الاضطلاع به كما هو مزمع.	شارك مكتب التقييم المستقل في اجتماع الربيع لفريق التعاون في مجال التقييم التابع لمصارف التنمية المتعددة الأطراف في يونيو/حزيران 2018، والذي استضافه مصرف التجارة والتنمية لمنطقة البحر الأسود في تسلوينيكي في اليونان. وشارك مكتب التقييم المستقل أيضاً في أسبوع التقييم الذي نظمه فريق الأمم المتحدة المعنى بالتقدير لعام 2019 في نيروبي، في مايو/أيار 2019. وسيشارك المكتب أيضاً في مؤتمر الرابطة الدولية للتقييم الإنمائي في براغ في أكتوبر/تشرين الأول 2019. وسيشارك المكتب في اجتماع فريق التعاون في مجال التقييم في ديسمبر/كانون الأول 2019.

جار التنفيذ. استكملت ثلاثة استعراضات للأفران لمشروعات مرفق البيئة العالمية. وشارك في استعراض الأفران لمشروع الاستعراض السنوي لإدارة التقييم المستقل في مصرف التنمية الآسيوي.	المساهمة كمستعرض أفران خارجي في تقييمات تقوم بها منظمات دولية أخرى حسب الطلب	بيان/كانون الثاني – ديسمبر/كانون الأول 2019
--	--	---

## 8 - الشراكات

60	تتفيد البيان المشترك بين منظمة الأغذية والزراعة والصندوق وبرنامج الأغذية العالمي لتعزيز التعاون في مجال التقييم التعاون المشترك بين الوكالات التي تتخذ من روما مقراً لها التعاون من خلال مجتمع الممارسة لتبادل المعرفة والخبرات لتعزيز تقييمات المشروعات والبرامج التي ترتكز على الزراعة والأمن الغذائي والتنمية الريفية.	بيان/كانون الثاني – ديسمبر/كانون الأول 2019	يجري الاضطلاع به كما هو مزمع.
----	--	---	-------------------------------

9	المساهمة في النقاشات الداخلية والخارجية بشأن تقييم الأثر، وتقارير التوليفة التقييمية، بما في ذلك أهداف التنمية المستدامة	بيان/كانون الثاني – ديسمبر/كانون الأول 2019	شارك مكتب التقييم المستقل في البرنامج التربوي في إسطنبول في مايو/أيار 2019.
---	--	---	---

نوع العمل	أنشطة التقييم	وضع التنفيذ المزمع	الوضع الراهن
10 - تنمية القرارات التقييمية	الانخراط في تنمية القرارات التقييمية في سياق عمليات التقييم المنتظمة	جار. الانخراط في برنامج الصندوق للتدريب وإصدار الشهادات في مجال الرصد والتقييم في التنمية الريفية بشأن تقييمات الأثر لمشروعات التنمية الريفية في إسطنبول.	ينابر/كانون الثاني – ديسمبر/كانون الأول 2019
نشاط غير متكرر	تنظيم حلقات عمل في بلدان شريكة حول منهجيات وعمليات التقييم (عند الطلب)	جار. الانخراط في مبادرة مركز التعلم بشأن التقييم والأثر "gLOCAL".	ينابر/كانون الثاني – ديسمبر/كانون الأول 2019
	استعراض الأقران الخارجي لمكتب التقييم المستقل	أنجز في سبتمبر/أيلول 2019	قدم إلى لجنة التقييم والمجلس التنفيذي في سبتمبر/أيلول 2019.

**الجداول 2 الإبلاغ عن مؤشرات الأداء الرئيسية لمكتب التقييم المستقل (يناير/كانون الثاني حتى يونيو/حزيران 2019)**

الأهداف الاستراتيجية	نتائج الإدارة المكتبية	مؤشرات الأداء الرئيسية	الإنجازات حتى أكتوبر/تشرين الأول 2019 (كل سنة)	المستوى المستهدف	وسائل التحقق
الهدف الاستراتيجي 1: إدار أدلة من خلال تقييمات مستقلة بشكل أداء الصندوق ونتائج لتعزيز المساءلة	نتيجة الإدارة المكتبية 1: تحسين السياسات والعمليات المؤسسية من خلال تقييمات مستقلة				
الهدف الاستراتيجي 2: تشجيع التعلم القائم على التقييم وتعزيز ثقافة النتائج لزيادة الفعالية الإنسانية.	نتيجة الإدارة المكتبية 2: تعزيز الاستراتيجيات القطريّة/برامج الفرص الاستراتيجية القطريّة من خلال تقييمات قطريّة	1- معدل العمل بالوصيات الصادرة عن التقييمات المؤسسية، وتقيمات الاستراتيجيات والبرامج القطريّة، والتوليفات التقييمية، وتقيمات أداء المشروعات	لا ينطبق	%90	报 告 主任 的 主 要 工 作 成 果 在 2019 年 第一 季 度 实 现 情 况 ( 全 年 )
	نتيجة الإدارة المكتبية 3: معالجة المسائل النظامية والفجوات المعرفية في الصندوق	2- تطبيق مجموعة من الطرائق والتصميمات الجديدة 3- التقييمات المصحوبة بتحليل كمي			
	نتيجة الإدارة المكتبية 4: تحسين العمليات التي يدعمها الصندوق من خلال تقييمات المستقلة للمشروعات	4- عدد منتجات النشر لجميع التقييمات الموزعة من خلال أدوات التواصل الاجتماعي والإنترنت 5- عدد أحداث التعلم القطريّة التينظمها مكتب التقييم المستقل بالاشتراك مع الحكومات 6- عدد المعرفة الداخلية والخارجية التينظمها وحضّرها مكتب التقييم المستقل 7- عدد مشاهدات صفحات تقارير مكتب التقييم المستقل 8- عدد الأشخاص الذين يتلقون النشرات الإخبارية لمكتب التقييم المستقل	2 4 70 5 3 55 000 2 500	2 4 72 2 9 18 28 937 2 459	2 3 4 4 72 2 9 18 28 937 2 459

<sup>18</sup> حتى منتصف سبتمبر/أيلول.

<p><b>الهدفان الاستراتيجيان 1 و 2</b></p> <p>نقطة الارتكاز: ١٠٠%</p>	<p>٩- عدد الندوات/ حلقات العمل الخاصة بتنمية القرارات التقييمية التي نظمت في البلدان الشريكة</p> <p>١٠- عدد الأحداث التي شارك فيها موظفو مكتب التقييم المستقل في البلدان الشريكة حول التقييم الذاتي وتنمية القرارات التقييمية</p> <p>١١- سقف الميزانية</p> <p>١٢- نسبة موظفي الفئة الفنية إلى موظفي فئة الخدمات العامة</p> <p>١٣- معدل تنفيذ الميزانية في نهاية العام</p> <p>١٤- معدل تنفيذ أنشطة التقييم الرئيسية</p>
<p>١- سجلات مكتب التقييم المستقل</p>	<p>١- سجلات مكتب التقييم المستقل</p>
<p>٣- سجلات مكتب التقييم المستقل</p>	<p>١- سجلات مكتب التقييم المستقل</p>
<p>٠.٣٪ من برنامج القروض والمنح في الصندوق</p>	<p>٠.٣٪ من برنامج القروض والمنح في الصندوق</p>
<p>٠.٤٦:١</p>	<p>٠.٤٦:١</p>
<p>%98</p>	<p>%90</p>

ملاحظة: استناداً إلى إطار قياس نتائج لمكتب التقييم المستقل للفترة 2016-2018، تقدم مصفوفة الإبلاغ التالية نظرة عامة على إنجازات المكتب حتى يونيو/حزيران 2019 مقابل مؤشرات الأداء الرئيسية وفقاً لما تم الاتفاق عليه مع المجلس التنفيذي

## أنشطة التقييم المقترحة لمكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2020 وخطته الإشارية للفترة 2021-2022

الجدول 1  
برنامج العمل المقترح لمكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2020 حسب نوع النشاط

نوع العمل	الأنشطة المقترحة لعام 2019	تاريخ البدء	تاريخ الانتهاء المتفق
1- التقييمات المؤسسية	دعم الصندوق للابتكار ونمو الإناتجية لزراعة أصحاب الحيازات الصغيرة الشاملة والمستدامة	أبريل/نيسان 2019	يونيو/حزيران 2020
2- التقييمات المواضيعية	تقييم مؤسسي مشترك مع مكاتب التقييم التابعة لبرنامج الأغذية العالمي ومنظمة الأغذية والزراعة بشأن التعاون بين الوكالات التي تتخذ من روما مقرا لها	سبتمبر/أيلول 2020	ديسمبر/كانون الأول 2021
3- تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية	مساهمة الصندوق في تكيف أصحاب الحيازات الصغيرة مع تغير المناخ	يناير/كانون الثاني 2020	مارس/آذار 2020
4- عمليات التثبت من تقارير إنجاز المشروعات المتاحة هذا العام	بوروندي	أبريل/نيسان 2020	أبريل/نيسان 2021
5- تقارير التقييفات التقيمية	باكستان	يناير/كانون الثاني 2020	ديسمبر/كانون الأول 2020
6- تقييمات أداء المشروعات	المغرب	يناير/كانون الثاني 2020	ديسمبر/كانون الأول 2020
7- تقييمات الآثار	النiger	أبريل/نيسان 2020	أبريل/نيسان 2020
8- الانخراط مع الهيئات الرئاسية	أوغندا	يناير/كانون الثاني 2020	ديسمبر/كانون الأول 2021
الثانية	البنية التحتية الريفية	يناير/كانون الثاني 2020	ديسمبر/كانون الأول 2020
الثالثة	سنة تقييمات لأداء المشروعات	يناير/كانون الثاني 2020	ديسمبر/كانون الأول 2020
الرابعة	تقدير الآثار في إثيوبيا	يونيو/تموز 2019	يونيو/تموز 2020
الخامسة	تقدير جديد للآثار	يونيو/تموز 2020	يونيو/حزيران 2021
السادسة	استعراض تنفيذ برنامج عمل مكتب التقييم المستقل المستند إلى النتائج وميزانيته لعام 2019 وخطته الإشارية	يناير/كانون الثاني 2020	ديسمبر/كانون الأول 2020
السابعة	لل فترة 2020-2021، وإعداد برنامج عمل مكتب التقييم المستقل المستند إلى النتائج وميزانيته لعام 2020 وخطته الإشارية للفترة 2021-2022	يناير/كانون الثاني 2020	ديسمبر/كانون الأول 2020
الثانية	التقرير السنوي الثامن عشر عن نتائج وأثر عمليات الصندوق	سبتمبر/أيلول 2020	يناير/كانون الثاني 2020
الثالثة	تعليقات مكتب التقييم المستقل على تقرير رئيس الصندوق عن وضع تنفيذ توصيات التقييم وتدابير الإدارة	سبتمبر/أيلول 2020	يناير/كانون الثاني 2020
الرابعة	تعليقات مكتب التقييم المستقل على تقرير الفعالية الإنسانية للصندوق	سبتمبر/أيلول 2020	يناير/كانون الثاني 2020
الخامسة	تعليقات مكتب التقييم المستقل على سياسات واستراتيجيات إدارة الصندوق	ديسمبر/كانون الأول 2020	يناير/كانون الثاني 2020
السادسة	المشاركة في دورات لجنة التقييم، والمجلس التنفيذي، ومجلس المحافظين، واجتماعات مختارة للجنة مراجعة الحسابات، والزيارة القطرية للمجلس التنفيذي في عام 2020	يناير/كانون الثاني 2020	ديسمبر/كانون الأول 2020

نوع العمل	الأنشطة المقترنة لعام 2019	تاريخ البدء	تاريخ الانتهاء المتوقع
9- أنشطة الاتصالات وإدارة المعرفة	تغليقات مكتب التقييم المستقل على برامج الفرص الاستراتيجية القطرية، عند توفر تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية ذات الصلة	بنابر/كانون الثاني 2020	ديسمبر/كانون الأول 2020
10 - الشراكات	تقرير التقييم، والملاحم البارزة، والنظارات الثاقبة، والموقع الشبكي لمكتب التقييم المستقل، وما إلى ذلك تنظيم حفلات عمل تعلم قطرية عن تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية، وأحداث تعلم في الصندوق المشاركة وتقاسم المعرفة من خلال منتديات خارجية مختارة مثل أحداث التعلم ومجتمعات مجموعات التقييم حضور كل اجتماعات لجنة استراتيجية العمليات وتوجيه السياسات التي تناولت السياسات والاستراتيجيات المؤسسية، وبرامج الفرص الاستراتيجية القطرية، ومجموعة مختارة من المشروعات التي قيدها مكتب التقييم المستقل في الفترة الأخيرة، وحضور اجتماعات لجنة إدارة العمليات، وفريق إدارة الصندوق.	بنابر/كانون الثاني 2020	ديسمبر/كانون الأول 2020
11- المنهجية	الشراكات مع فريق التعاون في مجال التقييم، وفريق الأمم المتحدة المعنى بالتقدير المساهمة كممثل في التقييمات الرئيسية التي تقوم بها المنظمات المتعددة الأطراف والثنائية حسب الطلب	بنابر/كانون الثاني 2020	ديسمبر/كانون الأول 2020
12- تنمية القدرات التقييمية	تنفيذ البيان المشترك بين منظمة الأغذية والزراعة والصندوق وبرنامج الأغذية العالمي لتعزيز التعاون في مجال التقدير المساهمة في النقاش الداخلي والخارجي حول تقييمات الأثر وضع مسودة لسياسة التقييم الجديدة الانخراط في تنمية القدرات التقييمية في سياق عمليات التقييم المنتظمة تنظيم حفلات عمل في البلدان الشريكة حول منهجية وعمليات التقييم (عند الطلب)	بنابر/كانون الثاني 2020	ديسمبر/كانون الأول 2020

الجدول 2  
**خطة العمل الإشارية لمكتب التقييم المستقل للفترة 2020-2021 حسب نوع النشاط\***

نوع العمل	الخطة الإشارية للفترة 2021-2022	السنة
1- التقييمات المؤسسية	تقييم مؤسسي مشترك مع مكاتب التقييم التابعة لبرنامج الأغذية العالمي ومنظمة الأغذية والزراعة بشأن التعاون بين الوكالات التي تتخذ من روما مقراً لها (استكمال)	2021
2- التقييمات المواضيعية	القدم المحرز في الإصلاحات الخاصة بتطبيق اللامركزية في الصندوق إندماج الشباب في التنمية الريفية	2022
3- تقييم البرامج القطرية والاستراتيجيات القطرية	كولومبيا إندونيسيا سان تومي وبرينسيبي أوزبكستان	2022-2021 2021 2021 2021

2022	بنن	
2022	الصين	
2022	قيرغيزستان	
2022	ملاوي	
2022	باراغواي	
2021	تنمية المشروعات الريفية	4- التوليفات التقيمية
2022-2021	الثبت من جميع تقارير إنجاز المشروعات المتاحة هذا العام	5- عمليات التثبات من تقارير إنجاز المشروعات
2022-2021	16-12 تقىيمات أداء المشروعات	6- تقىيمات أداء المشروعات
2022-2021	التقرير السنوى النايس عشر والتقرير السنوى العشرون عن نتائج وأثر عمليات الصندوق	
2022-2021	استعراض تنفيذ برنامج عمل مكتب التقييم المستقل إلى النتائج وميزاناته لعام 2020 وخطته الإشارية للفترة 2021-2022، وإعداد برنامج عمل مكتب التقييم المستقل إلى النتائج وميزاناته لعام 2021 وخطته الإشارية للفترة 2022-2023	
2022-2021	تعليقات مكتب التقييم المستقل على تقرير رئيس الصندوق عن وضع تنفيذ توصيات التقييم وتدابير الإدارة	
2022-2021	تعليقات مكتب التقييم المستقل على تقرير الفاعلية الإنمائية للصندوق	7- الانخراط مع الهيئات الرئاسية
2022-2021	تعليقات مكتب التقييم المستقل على مجموعة مختارة من سياسات واستراتيجيات وعمليات الصندوق التشغيلية التي أعدتها إدارة الصندوق لعرضها على لجنة التقييم للنظر فيها	
2022-2021	المشاركة في جميع دورات لجنة التقييم، وفي دورات المجلس التنفيذي ومجلس المحافظين، والزيارة القطرية السنوية للمجلس	
2022-2021	تعليقات مكتب التقييم المستقل على برامج الفرص الاستراتيجية القطرية عند توفر تقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية ذات الصلة	
2022-2021	تقارير التقييم، والملاحم البازرة، والنظارات الناقبة، والموقع الشبكي لمكتب التقييم المستقل، وما إلى ذلك	
2021	توليفة تقيمية عن تأهيل تنمية المشروعات الريفية	
2021	توليفة تقيمية عن المساهمة في زيادة دخول الأسر والأصول؛ أو الأمان الغذائي، حضور كل اجتماعات لجنة استراتيجية العمليات وتوجيه السياسات التي تناولت السياسات والاستراتيجيات المؤسسية، وبرامج الفرص الاستراتيجية القطرية، ومجموعة مختارة من المشروعات التي قيمها مكتب التقييم المستقل؛ وحضور اجتماعات لجنة إدارة العمليات، وفريق إدارة الصندوق، واجتماعات مختارة لفرق إدارة البرامج القطرية	8- الاتصالات وأنشطة إدارة المعرفة
2022-2021	الشراكات مع فريق التعاون في مجال التقييم، وفريق الأمم المتحدة المعنى بالتقيم	9- الشراكات
2022-2021	تنفيذ البيان المشترك بين منظمة الأغذية والزراعة والصندوق وبرنامج الأغذية العالمي لتعزيز التعاون في مجال التقييم	
2022-2021	المساهمة كمسطح لأقران خارجي في التقييمات الرئيسية التي تقوم بها المنظمات المتعددة الأطراف والثانوية حسب الطلب	
2022-2021	صياغة دليل التقييم الجديد	10- المنهجية
2022-2021	تنفيذ أنشطة في البلدان الشريكة تتعلق بتنمية القرارات التقيمية	11- تنمية القرارات التقيمية

\* إن مواضيع وعدد التقييمات المواضيعية، والتقييمات المؤسسية، وتقييمات الاستراتيجيات والبرامج القطرية، وتقارير التوليفات التقيمية مؤقتة، وستؤكد أو تحدد الأولويات والأعداد الفعلية لأنشطة المقرر الإضطلاع بها في عامي 2021 و2022 في عام 2020

## موظفو مكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2020

الجدول 1

### مستويات موظفي مكتب التقييم المستقل في الصندوق لعام 2020

المجموع	2020 (المقرح)		موظفو الخدمات العامة	مستوى 2017	مستوى 2016	مستوى 2015	مستوى 2014	مستوى 2013
	الموظفون الفنيون	2019						
20	6	14	20	20	20	19	19	18.5

**الجدول 2**  
**فئة الموارد البشرية**

	2020 (المقرح)				الفئة
	2019	2018	2017	الموظفون الفنيون	
	1	1	1	1	مدير
	1	1	1	1	نائب مدير
	3	3	3	3	كبار موظفي التقييم
	7	7	7	7	موظفو التقييم
	2	2	2	1	محل بحوث التقييم
	-	-	-	1	موظف معرفة واتصال في مجال التقييم
	14	14	14	14	<b>المجموع الفرعي للموظفين الفنيين</b>
					<b>موظفو الخدمات العامة</b>
	1	1	1	1	مساعد إداري
	1	1	1	1	مساعد مدير
	1	1	1	1	مساعد نائب مدير
	3	3	3	3	مساعدو تقييم
	6	6	6	6	<b>المجموع الفرعي لموظفي الخدمات العامة</b>
	20	20	20	20	<b>المجموع الكلي</b>

الجدول 3  
مستويات موظفي الخدمات العامة في مكتب التقييم المستقل في الصندوق

2020 (مئر)	2019	2018	2017	2016	2015	2014	2013	2012	2011	2010
6	6	6	6	6	6	6	6	8	8	8

## الميزانية المقترحة لمكتب التقييم المستقل لعام 2020

الجدول 1  
الميزانية المقترحة لمكتب التقييم المستقل لعام 2020  
(بالدولارات الأمريكية)

الميزانية المقترحة لعام 2020									
(4) الميزانية الإجمالية لعام *2020	(3) (الزيادة/(الانخفاض) في السعر الحقيقي)	(2) الزيادة الحقيقة/(الانخفاض الحقيقي)	ميزانية 2019		ميزانية 2018	ميزانية 2017	ميزانية 2016	ميزانية 2015	ميزانية 2014
2 480 390		(30 000)	2 510 390	2 505 390	2 490 861	2 541 520	2 455 892	2 395 992	تكاليف غير الموظفين
3 388 338	(84 883)		3 473 221	3 307 259	3 235 056	3 127 899	3 614 041	3 586 690	تكاليف الموظفين
<b>5 868 728</b>	<b>(84 883)</b>	<b>(30 000)</b>	<b>5 983 611</b>	<b>5 812 649</b>	<b>5 725 917</b>	<b>5 669 419</b>	<b>6 069 933</b>	<b>5 982 682</b>	<b>المجموع</b>

(3)+(2)+(1)=(4) \*

<b>137 000</b> <b>50 000</b> <b>6 055 728</b>	<b>تعيين مدير مكتب التقييم المستقل</b> <b>صياغة مسودة سياسة التقييم الجديدة</b> <b>الميزانية الإجمالية لعام 2020</b>
---	--